



Η Άντζελα Δημητρίου στην Χοροεσπερίδα της Παροικιακής

Η Άντζελα Δημητρίου στη Χριστουγεννιάτικη Χοροεσπερίδα της «Παροικιακής» που θα πραγματοποιηθεί στο Regency Banqueting Suite το Σάββατο 17 Δεκεμβρίου 2016. Για εισιτήρια επισκεφθείτε τη σελίδα parikiakievents.ltbevents.com ή τηλεφωνήστε στο London Ticket Box 07904 537 181, ή στα γραφεία της «Παροικιακής» 020 8341 5853.



Πικετοφορία για την καταδίκη της ανακήρυξης του ψευδοκράτους

Η Εθνική Κυπριακή Ομοσπονδία καλεί την παροικία μας στην πικετοφορία διαμαρτυρίας έξω από την Τουρκική Πρεσβεία για καταδίκη της παράνομης ανακήρυξης του ψευδοκράτους στις 15 Νοεμβρίου 1983 και των προσπαθειών της Τουρκίας και της τουρκοκυπριακής ηγεσίας για τη διχοτόμηση της Κύπρου.

Η πικετοφορία θα πραγματοποιηθεί την ερχόμενη Τρίτη 15 Νοεμβρίου 2016 από τις 5:30 - 8:30μμ, στο Belgrave Square, London SW1X 8P (πλησιέστεροι σταθμοί Victoria και Hyde Park Corner).

Όλοι μαζί στην πικετοφορία έξω από την Τουρκική Πρεσβεία για:

- Να καταδικάσουμε την παράνομη ανακήρυξη του ψευδοκράτους
- Να απαιτήσουμε τον τερματισμό της τουρκικής κατοχής, την αποχώρηση των τουρκικών στρατευμάτων και των εποίκων από το νησί μας.
- Να απαιτήσουμε την επιστροφή των προσφύγων στα σπίτια και τις περιουσίες τους.
- Να απαιτήσουμε τον τερματισμό του σφετερισμού και εκμετάλλευσης των περιουσιών μας και της καταστροφής των εκκλησιών και της πολιτιστικής μας κληρονομιάς.
- Να ενισχύσουμε τις προσπάθειες του Προέδρου Αναστασιάδη και της πολιτικής μας ηγεσίας για τον τερματισμό της τουρκικής κατοχής και την εξεύρεση δίκαιης, λειτουργικής και βιώσιμης λύσης του Κυπριακού.

«Τουρκία κάτω τα χέρια από την Κύπρο»
«Η Κύπρος ανήκει στο λαό της»

Την ΤΡΙΤΗ 15 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ 5.30 - 8.30μμ
Δώστε όλοι το παρόν σας!

Το ζητούν οι πρόσφυγες, οι εγκλωβισμένοι και οι συγγενείς των αγνοουμένων.

Το απαιτεί ο μαρτυρικός Κυπριακός λαός

Σεμινάριο για το Κυπριακό Αλλαγή ημερομηνίας

Το ΑΚΕΛ Βρετανίας σας ενημερώνει πως τα σεμινάρια για τα «Ομοσπονδιακά Συστήματα, Διζωνική Δικονομική Ομοσπονδία» με τον συνταγματολόγο Τουμάζο Τσιελεπή θα πραγματοποιηθούν μία βδομάδα αργότερα.

Στο Λονδίνο το σεμινάριο θα πραγματοποιηθεί την Κυριακή 20 Νοεμβρίου 2016 στις 1.30μμ Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο και στο Birmingham την Τετάρτη 23.11.2016 στις 7.30μμ. στην Κυπριακή Εστία, Magnet Centre, Park Approach B23 7SJ.

Η αλλαγή οφείλεται στο ότι ο συνταγματολόγος Τουμάζος Τσιελεπής θα βρίσκεται με την διαπραγματευτική ομάδα του Προέδρου της Δημοκρατίας στην Γενεύη και θα επιστρέψει στην Κύπρο 12.11.2016, όπου θα υπάρξουν νέες συναντήσεις για ενημέρωση των διαπραγματεύσεων.



Crash test για εδαφικό στο Μοντ Πελεράν

ΛΕΥΚΩΣΙΑ - Ανταπόκριση
ΠΕΤΡΟΣ ΠΑΣΙΑΣ

Στις συνομιλίες για το Κυπριακό στο Μοντ Πελεράν της Ελβετίας, οι οποίες εισήλθαν στα βαθιά με την έναρξη της συζήτησης των κριτηρίων για το εδαφικό, είναι στραμμένη η προσοχή όλων εδώ στη Λευκωσία, ενώ σε στάση αναμονής βρίσκονται όλοι για τα πρώτα δείγματα της πολιτικής του νέου Αμερικανού Προέδρου Ντόναλντ Ντραμπ στο Κυπριακό.

Σύμφωνα με αρμόδια πηγή, μια πρώτη ανταλλαγή απόψεων για τα κριτήρια έγινε κατά την πρωινή συνάντηση της Τετάρτης του Προέδρου της Δημοκρατίας, Νίκου Αναστασιάδη, με τον Τουρκοκύπριο ηγέτη Μουσταφά Ακιντζί, με την οποία ξεκίνησε η συζήτηση των κριτηρίων για το εδαφικό.

Σύμφωνα με την ίδια πηγή, η συνάντηση πραγματοποιήθηκε σε καλό κλίμα και η συζήτηση θα συνεχιστεί το απόγευμα.

γευμα.

Στο μεταξύ σε ανάρτηση του στο twitter, ο Ειδικός Σύμβουλος του ΓΓ των ΗΕ για την Κύπρο, Έσπεν Μπαρθ Έιντε, δημοσίευσε φωτογραφία από την πρωινή συνάντηση των ηγετών με τη συμμετοχή του

κριτήρια για τις εδαφικές αναπροσαρμογές.

Ο κ. Έιντε αναδημοσίευσε επίσης φωτογραφία από γεύμα στο οποίο παρακάθισαν οι δυο ηγέτες με μέλη των αντιπροσωπειών τους.

«Καλή» χαρακτηρίστηκε



ιδίου του κ. Έιντε, της Ειδικής Αντιπροσώπου του ΓΓ του ΟΗΕ στην Κύπρο Ελπίζαμπεθ Σπέχαρ και των διαπραγματευτών Ανδρέα Μαυρογιάννη και Οζντλ Ναμί, αναφέροντας πως στο επίκεντρο της τρίτης ημέρας των συνομιλιών στο Μοντ Πελεράν βρίσκονται τα

από αρμόδια πηγή και η πρώτη συζήτηση που έγινε την Τρίτη μεταξύ των δυο ηγετών και για το περιουσιακό. Κατά τη συνάντηση, που διήρκεσε από τις 0900 μέχρι τις 1300 τοπική ώρα, συζητήθηκαν διάφορες πτυχές του περιουσιακού και έγινε προπαρα-

σκευή για τη συζήτηση που θα ξεκίνησε χθες Τετάρτη επί των κριτηρίων για το εδαφικό, η οποία χαρακτηρίζεται από την ελληνοκυπριακή πλευρά ως crash test σε ό,τι αφορά στις προθέσεις με τις οποίες ήλθε στην Ελβετία η τουρκοκυπριακή πλευρά.

Κατά την πρώτη τους επί της ουσίας συνάντηση τη Δευτέρα, οι ηγέτες επικεντρώθηκαν σε τρία θέματα των τεσσάρων κεφαλαίων που αφορούν τη διακυβέρνηση, την ΕΕ και την οικονομία. Σύμφωνα με τις ίδιες πηγές, τα θέματα που καθορίστηκαν προς συζήτηση από τα εκκρεμούντα ζητήματα των τεσσάρων κεφαλαίων που συνδέονται με το εδαφικό, είναι συνολικά οκτώ, και τέσσερα από αυτά αφορούν το περιουσιακό.

Σύμφωνα πάντα με τις πληροφορίες, υπήρξε κάποια πρόοδος, με την πιο σημαντική να αφορά θέμα του κεφα-

• Συνέχεια στη σελ. 8

Άπλετο περιθώριο για αυξήσεις στον τουρισμό

Συγκρατημένη αισιοδοξία ότι το 2017 η Κύπρος θα βελτιώσει τις επιδόσεις που καταγράφηκαν στο τουρισμό το 2016, εξέφρασε το πρωί της Τρίτης η ηγεσία του Υπουργείου Τουρισμού κατά τη διάρκεια της δημοσιογραφικής διάσκεψης στο πλαίσιο της Παγκόσμιας Τουριστικής Έκθεσης (World Travel Market) που πραγματοποιήθηκε στο Λονδίνο.

Ο Υπουργός Τουρισμού Γιώργος Λακκοτρύπης, είπε ότι οι επαφές που έχουν γίνει κατά τη διάρκεια της μεγαλύτερης και πιο σημαντικής, κατά την άποψή του, έκθεσης για τον Κυπριακό Τουρισμό, δείχνουν ότι ο αριθμός τουριστών από την Βρετανία κατά το 2017 θα ξεπεράσει τα 1,15



εκατομμύρια στα οποία έφτασε την περασμένη καλοκαιρινή σεζόν.

Όπως εξήγησε κατά το 2016 δημόσιος και δημοτικός

τομέας συνεργάστηκαν άσσοι με αποτέλεσμα η Κύπρος να υποδεχτεί συνολικά 3,3 εκατομμύρια τουρίστες, ενώ την ίδια άριστη συνεργασία προσ-

δοκούν να συνεχίσουν και την φετινή χρονιά. «Πάντως», πρόσθεσε ο Υπουργός, «σύμ-

• Συνέχεια στη σελ. 2

LANDLORDS WANTED URGENTLY
IN ALL THE BOROUGHES OF LONDON

0%
COMMISSION

NO LETTING FEES
NO MANAGEMENT FEES

PROFESSIONAL TENANTS WITH REFERENCES

ADVANCED PAYMENTS GUARANTEED RENT PAYMENTS

NO HIDDEN COSTS

For further details contact our friendly & experienced team

VAROSI
ESTATES LTD

176 TOLLINGTON PARK, LONDON N4 3AJ
T: 020 7263 8100 F: 020 7686 8080
E: info@varosimanagement.com
www.varosilettings.com

Star Estates & Lettings
"The bright side of Property Management"

400-402 West Green Road, London, N15 3PX

info@starestates.com

www.starestates.com

020 8365 8877



ΠΑΡΟΙΚΙΑ

• Συνέχεια από σελ. 1

φωνα με τα στοιχεία που υπάρχουν ενώπιον των τουριστικών υπηρεσιών υπάρχει άπλετο περιθώριο για αυξήσεις στον τομέα του τουρισμού στην Κύπρο».

Τόνισε, δε, ότι το Υπουργείο του και ο ΚΟΤ θα συνεχίσουν να ενδυναμώνουν τις σχέσεις τους τόσο με οργανωτές ταξιδιών όσο και με αεροπορικές εταιρίες για την καλύτερη προώθηση της Κύπρου ως τουριστικό προϊόν.

Ταυτόχρονα, σημείωσε ότι προωθούν διάφορα έργα υποδομής τα οποία θα ελκύσουν ακόμη περισσότερους τουρίστες, ενώ εργάζονται και σε

Άπλετο περιθώριο για αυξήσεις στον τουρισμό

ρας μας πάντοτε ήταν μια πρόκληση, ειδικά με τις χώρες με τις οποίες συναλλάσσομαστε επιχειρηματικά. Τα τελευταία χρόνια, σε συνεργασία έχουν βελτιωθεί τα πράγματα και έτσι είμαστε στη θέση να πούμε ότι προχωρούμε προς τη σωστή κατεύθυνση».

Ο κ. Λακκοτρύπης δεν παρέλειψε να αναφερθεί στις προκλήσεις που εκκείνουν, οι οποίες αφορούν την συναλλαγματική αξία της στερλίνας έναντι άλλων νομισμάτων.

υπάρχουν άλλες εξελίξεις που θα μπορούσαν να το κάνουν αυτό παρά η περατώση διολίσθησης της νομισματικής ισοτιμίας της στερλίνας.

«Πολλοί από τους οργανωτές ταξιδιών έχουν πάρει τα μέτρα τους μετά την πτώση της στερλίνας και σκέφτονται διάφορες λύσεις, όπως για παράδειγμα η αντιπώθηση του νομίσματος. Αυτό το μέτρο τους κάνει αρκετά αισιό-

Ηνωμένου Βασιλείου. Γι' αυτό και είμαστε συγκρατημένα αισιόδοξοι ότι για το 2017, τουλάχιστον, αυτή η κατάσταση θα είναι διαχειρίσιμη».

Αναφερόμενος στην πιθανή αναβάθμιση του ΚΟΤ σε Υφυπουργείο Τουρισμού, ο κ. Λακκοτρύπης είπε ότι το νομοσχέδιο βρίσκεται ήδη στη Βουλή και εναπόκειται στους βουλευτές να προχωρήσουν με την ψήφισή του. «Το υφυπουργείο», εξήγησε, είναι ένα πολύ σημαντικό βήμα στις αλλαγές που θέλουμε να επιφέρουμε στον τομέα του τουρισμού. Με τον τρόπο αυτό θα βελτιώσουμε το θεσμικό πλαίσιο της λειτουργίας του τουρισμού και ο τουρισμός θα αποκτήσει την προσοχή που πραγματικά του αξίζει. Έτσι, θα έχει ακόμη περισσότερες ευκαιρίες να συμβάλει στα μέγιστα στην οικονομία της χώρας μας».

Ερωτηθείς για τις ειδικές μορφές τουρισμού, ο Γιώργος Λακκοτρύπης υπογράμμισε ότι αποτελούν από τις κορυφαίες προτεραιότητες που θα επιτρέψουν στους εμπλεκόμενους φορείς να διαφοροποιήσουν τις προσφερόμενες υπηρεσίες, οι οποίες εδώ και πάρα πολλά χρόνια ήταν βασισμένες στο δίπτυχο ήλιος-θάλασσα.

«Το δίπτυχο ήλιος-θάλασσα μπορεί να μας στερήσει την ανταγωνιστικότητά μας, αφού και άλλοι ανταγωνιστικοί προορισμοί με το ίδιο δίπτυχο προσφέρουν τις υπηρεσίες αυτές.

Οπότε προσπάθειά μας είτε με τις ειδικές μορφές τουρισμού, τα έργα υποδομής όπως είναι μαρίνες, το γήπεδο γκολφ και το πολυθεματικό καζίνο, του οποίου η αδειοδότηση ολοκληρώνεται τις επόμενες μέρες, είναι να υλοποιήσουμε αυτή τη διαφοροποίηση για να μπορούμε να ανταγωνιστούμε τους άλλους προορισμούς», εξήγησε.

Καταλήγοντας, ο Υπουργός ανέφερε ότι κορυφαία προτεραιότητα όλων των εμπλεκόμενων φορέων είναι η επιμή-

σή μας είναι να επιμηκύνουμε τον τουρισμό εβδομάδα ανά εβδομάδα. Φέτος τα πλείστα ξενοδοχεία θα μείνουν ανοιχτά τουλάχιστον όλο τον Νοέμβριο ενώ πέρσι έκλεισαν περίπου στα μέσα Νοεμβρίου. Με τον ίδιο τρόπο, ευελπιστούμε ότι αντί Απρίλιο που ανοίγουν τα ξενοδοχεία να ανοίξουν Μάρτιο φέτος».

Όπως κάθε χρόνο έτσι και φέτος η Κύπρος εκπροσωπήθηκε στην έκθεση με δεκάδες περίπτερα συνεκδοτών: Ξενοδοχεία, επαρχίες και τον αγροτουρισμό, συγκεντρώνοντας παράγοντες της βιομηχανίας τουρισμού από όλο τον κόσμο.

Τον Υπουργό Τουρισμού



ένα μακροχρόνιο στρατηγικό σχεδιασμό, του οποίου τα τελικά στάδια γράφονται τώρα από εξωτερικούς συμβούλους.

Την ίδια ώρα σημείωσε ότι Υπουργείο, ΚΟΤ και Hermes έχουν συνεχώς επαφές με αεροπορικές εταιρίες, οι οποίες θα προσφέρουν καινούριες διαδρομές, που δεν υπάρχουν σήμερα.

«Η συνδεσιμότητα της χώ-

Ωστόσο εξήγησε ότι τόσο ο ΚΟΤ, όσο και οι Βρετανοί εταίροι της Κύπρου είναι αισιόδοξοι ότι το 2017 θα μπορέσουν «να απορροφήσουν αυτή την πρόκληση» και να έχουν ακόμη μια επιτυχημένη τουριστική χρονιά.

Παράλληλα εμφανίστηκε αισιόδοξος ότι η ενδεχόμενη ενεργοποίηση του άρθρου 50 δεν θα επηρεάσει άμεσα την τουριστική χρονιά, αφού

δοξους, όχι μόνο για την Κύπρο αλλά γενικότερα σε όλη την ευρωζώνη, ότι θα μπορέσουν να προσφέρουν τα πακέτα τους σε ανταγωνιστικές τιμές. Η ιστορία της στερλίνας δεν επηρεάστηκε μόνο έναντι του ευρώ, αλλά έναντι και άλλων νομισμάτων, κάτι που επηρεάζει γενικότερα όλο το ταξιδιωτικό κοινό του



Diamond Dental and Medical Clinic

GREEK Speaking Emergency Dentist in North London

216 Regents Park Road, London, N3 3HP
T: 020 3632 6543

E: info@dental-clinic-london.co.uk

Για φωτογραφίες Γάμων, Αρραβώνων, Parties

και για οποιεσδήποτε άλλες εκδηλώσεις

ΠΕΤΡΟΣ ΠΕΝΤΑΓΙΩΤΗΣ

Tel: 020 8482 1865 Mbl: 07956 165 237



S. Aspris & Son
Wine, Beer & Spirit Merchants



www.aspris.co.uk

IMPORTERS & DISTRIBUTORS

47 Turnpike Lane, London N8 0EP

Tel: 020 8340 7899 / 020 7485 9733

Email: info@aspris.co.uk

THE PERFECT SETTING FOR YOUR
WEDDING RECEPTION

OR ANY OTHER SPECIAL OCCASION...

Our professional and helpful team are on hand to make your special day complete!

Package includes

- Six Course Meal or Hot Buffet
- Unlimited Alcoholic and Non Alcoholic Beverages
- Chair Covers

470 Bowes Road, London N11 1NL

T: 020 8362 0881 E: info@thepenridge.co.uk

www.thepenridge.co.uk

πολιτική

Κυπριανού - Ταλάτ: Ελπίδα για πρόοδο στην Ελβετία

Την ελπίδα να επιτευχθεί πρόοδος κατά τις συνομιλίες της Ελβετίας, που θα επιτρέψει τη συνέχιση των συνομιλιών για λύση του Κυπριακού το συντομότερο δυνατόν, εξέφρασαν το Σάββατο ο ΓΓ του ΑΚΕΛ και ο Πρόεδρος του Ρεπουμπλικανικού Τουρκικού Κόμματος (CTP), Άντρος Κυπριανού και Μεχμέτ Αλί Ταλάτ αντίστοιχα, δηλώνοντας ταυτόχρονα ότι αν δεν συμβεί αυτό δεν θα είναι το τέλος του δρόμου.

Σε δηλώσεις τους στην αγγλική γλώσσα, μετά τη συνάντηση τους Σπίτι της Συνεργασίας, Κυπριανού και Ταλάτ είπαν, συγκεκριμένα, ότι σε περίπτωση που δεν σημειωθεί πρόοδος στη συνάντηση στην Ελβετία αυτό δεν θα είναι το τέλος του δρόμου και ότι η προσπάθεια θα πρέπει να συνεχιστεί.

Ο Α. Κυπριανού είπε ότι την επόμενη εβδομάδα οι δύο ηγέτες θα συναντηθούν στην Ελβετία σε μια πολύ κρίσιμη συνάντηση, προσθέτοντας ότι «σκεφτήκαμε ότι θα ήταν μια καλή ιδέα να συναντηθούμε και να ανταλλάξουμε απόψεις και πληροφορίες για την επικείμενη συνάντηση».

Εκφράζουμε, είπε, την επιθυμία όπως επιτευχθεί πρόοδος κατά τη συνάντηση στην Ελβετία κάτι που θα επιτρέψει τη συνέχιση των διαπραγματεύσεων σε μια προσπάθεια να επιτευχθεί το συντομότερο δυνατόν μια συμφωνία για τη λύση του Κυπριακού.

«Είναι αλήθεια ότι μεταξύ μας υπάρχουν διαφορετικές προσεγγίσεις σε βασικές πτυχές του κυπριακού προβλήματος», είπε ο κ. Κυπριανού σημειώνοντας ότι «σ' αυτό που έχουμε συμφωνήσει είναι ότι είναι ζωτικής σημασίας να καταβάλουμε προσπάθειες για να ξεπεράσουμε αυτές τις διαφορές σεβόμενοι φυσικά τις αρχές πάνω στις οποίες θα πρέπει να βασίζεται η λύση του Κυπριακού και τις ανησυχίες των δύο κοινοτήτων».

«Η επιθυμία μας και το μήνυμά μας προς τους δύο ηγέτες», συνέχισε, «είναι να καταβάλουν το άπαν των προσπαθειών τους ούτως ώστε να δοθεί η δυνατότητα για συνέχιση της διαδικασίας με τα θέματα της ασφάλειας και του εδαφικού προκειμένου να επιτευχθεί το συντομότερο δυνατόν μια συμφωνία».

Ο Πρόεδρος του Ρεπουμπλικανικού Τουρκικού Κόμματος (CTP) Μεχμέτ Αλί

Ταλάτ είπε ότι συμφωνεί με τα όσα είπε ο κ. Κυπριανού χαρακτηρίζοντας το 2016 ως ένα πραγματικά κρίσιμο έτος για τη λύση του Κυπριακού. Είπε ότι γι' αυτό υπάρχουν ορισμένοι γνωστοί λόγοι και ορισμένοι λόγοι που ίσως δεν έχουν εκφραστεί και είναι άγνωστοι που

τευχθεί πρόοδος στην Ελβετία αυτό μπορεί να είναι ένα μεγάλο πρόβλημα αλλά όχι το τέλος όλων των προσπαθειών.

Έχουμε, είπε, ακόμη κάποιους μήνες και πρέπει να επικεντρώσουμε την προσπάθειά μας στην οριστικοποίηση των διαπραγματεύσεων το 2016, επαναλαμ-



επιβάλλουν την εξεύρεση λύσης το 2016.

Όπως είπε, η συνάντηση στην Ελβετία είναι εξαιρετικά κρίσιμη και πως ο χρόνος εξαντλείται.

«Εάν πραγματικά θέλουμε τη λύση του Κυπριακού πρέπει να αξιοποιήσουμε όλα τα μέσα και όλες τις συναντήσεις», είπε προσθέτοντας ότι «αυτό ίσως να είναι ένα κομβικό σημείο».

Εκφράζουμε, είπε, τη πλήρη στήριξη μας προς τη συνάντηση αυτή «και θέλουμε χειροπιαστά αποτελέσματα απ' αυτή σε όλα τα θέματα που βρίσκονται στο τραπέζι συμπεριλαμβανομένου του θέματος του εδαφικού και ίσως, εάν είναι δυνατόν, κάποια συζήτηση και πρόοδος στο θέμα της ασφάλειας προκειμένου να ανοίξει ο δρόμος για μια οριστική λύση».

Ερωτηθείς σχετικά, ο κ. Ταλάτ εξέφρασε τη θέση ότι σε περίπτωση που δεν επι-

βάνοντας ότι υπάρχουν πολλοί λόγοι για αυτό, λέγοντας ότι δεν είναι ο κατάλληλος χώρος για να τους αναφέρει.

Εάν δεν προκύψει ένα αδιέξοδο από τη συνάντηση στην Ελβετία οι ελπίδες δεν θα χαθούν, είπε.

Από την πλευρά του, ο Α. Κυπριανού είπε ότι συμμερίζεται πλήρως τις απόψεις του κ. Ταλάτ εκφράζοντας την ελπίδα ότι θα υπάρξει κάποια πρόοδος κατά τη συνάντηση στη Ελβετία.

Εάν αυτό δεν συμβεί, όπως είπε, δεν θα σημαίνει κατ' ανάγκη ότι είναι το τέλος του δρόμου.

Πρέπει να συνεχίσουμε την προσπάθεια μας διαφορετικά η κατάσταση θα επιδεινωθεί και θα μας οδηγήσει αργά ή γρήγορα πιο κοντά στην οριστική διχοτόμηση της κοινής μας πατρίδας και δεν μπορούμε ποτέ να δεχθούμε μια τέτοια εξέλιξη, κατέληξε.

Το ΑΚΕΛ θα αντιταχθεί σε προσπάθειες ιδιωτικοποίησης του Συνεργατισμού

Το ΑΚΕΛ δια του γενικού της γραμματέα τονίζει ότι θα αντιταχθεί στις προσπάθειες της ΕΕ και της κυβέρνησης Αναστασιάδη-Συναγερμού για την ιδιωτικοποίηση του Συνεργατισμού.

Ο Άντρος Κυπριανού τόνισε ότι ο Συνεργατισμός αντιμετωπίζει προβλήματα και αντί να γίνουν διορθωτικές κινήσεις, αυτό που γίνεται στην κατεδάφιση των όσων με κόπους και αγώνες κτίστηκαν.

Μετά από συνάντηση που είχε με τις αγροτικές οργανώσεις κατά τη διάρκεια της οποίας επιδόθηκε μελέτη που ετοίμασαν οι οργανώσεις σε συνεργασία με το Πανεπιστήμιο Λευκωσίας για το συνεργατικό-πιστωτικό τομέα, ο Άντρος

Κυπριανού υπέδειξε ότι αν υπάρξει πολιτική βούληση από πλευράς της κυβέρνησης μπορούν να σταλούν τα σωστά μηνύματα προς την ΕΕ και να διατηρηθεί ο χαρακτήρας που είχε στο παρελθόν ο Συνεργατισμός.

Εκ μέρους των αγροτικών οργανώσεων ο Χρίστος Παπαπέτρου ανέφερε ότι στόχος του κύκλου επαφών που έχουν οι οργανώσεις με τα πολιτικά κόμματα είναι η συνδιαμόρφωση δράσεων προκειμένου να μην οδηγηθεί ο Συνεργατισμός όπως είπε στα σαγόνια των αρπακτικών.

Εξ άλλου ο κ. Κυπριανού χαρακτήρισε ζημιογόνα και αχρείαστη την αντιπαράθεση που ξέσπασε μεταξύ Κυβέρνη-

σης - Γενικού Ελεγκτή γύρω από τον έλεγχο του Συνεργατισμού από την Ελεγκτική Υπηρεσία, τονίζοντας ότι εγείρονται ερωτηματικά αν κρύβεται κάτι πίσω από αυτή την αντιπαράθεση.

Ο κ. Κυπριανού υπέδειξε ότι πρέπει να δοθεί δυνατότητα στο Γενικό Ελεγκτή να ασκεί οικονομικό και διαχειριστικό έλεγχο στο Συνεργατισμό αλλά όχι όμως έλεγχο στις τραπεζικές εργασίες.

Παράλληλα ο κ. Κυπριανού κάλεσε τον Οδυσσέα Μιχαηλίδη να συμπεριφέρεται υπεύθυνα τονίζοντας ότι δεν μπορεί να ερευνά θέματα τα οποία μόλις τυγχάνουν διερεύνησης, διαρρέουν στα ΜΜΕ.

Οι απόψεις μας

Πρόσω ολοταχώς!

Οι πολύχρονες διαπραγματεύσεις για την απελευθέρωση της Κύπρου από τα τουρκικά στρατεύματα οδηγούνται σε ένα τέρμα. Όχι σε ένα ακόμη τέλμα, στο τέρμα. Από την άποψη αυτή είναι, όντως, ιστορικές οι μέρες αυτές για τη μεγαλόνησο. Η επικοινωνία μεταξύ Αναστασιάδη και Ακιντζί άρχισε για να ολοκληρωθεί, όχι για να ναυαγήσει χτυπημένη στους συνήθεις υφάλους, τους αχαρτογράφητους των προηγούμενων διαπραγματεύσεων. Τώρα πια, αν και δεν θα βγουν οι χάρτες στο ελβετικό τραπέζι, οι συνήθεις εκπλήξεις είναι χαρτοσημασμένες, και δεν θα είναι πια εκπλήξεις...

Οι Αναστασιάδης και Ακιντζί έχουν ρόλο να διαδραματίσουν δοσμένο από εξωχώρια κέντρα διευθέτησης της ομαλότητας στη θαλάσσια περιοχή μας, την τόσο κρίσιμη για την πρόσβαση στις εξελίξεις στην κάτω γειτονιά της Κύπρου. Το φυσικό αέριο είναι ένα κίνητρο για τις διαπραγματευόμενες πλευρές, αλλά δεν καθορίζει αυτό τη στρατηγική όσων πιέζουν για «λύση τώρα»!

Τέλος των διαπραγματεύσεων, φυσικά, δεν σημαίνει λύση του κυπριακού σταυρολέξου. Σημαίνει ότι κλείνουν την πόρτα πίσω τους οι δύο ηγέτες αυτοί, οι συγκυριακοί, και ο καθένας τραβάει το δρόμο του, μακριά ο ένας από τον άλλον, συμβολικά μακριά, αφού στον ίδιο δρόμο, των διαπραγματεύσεων, δεν είναι πιθανό να ξαναμπούν ηγέτες εκατέρωθεν, εκτός και αν πρόκειται για τις ηγεσίες δύο διαφορετικών κρατών, όχι κρατιδίων: της Τουρκίας και της Κυπριακής Δημοκρατίας. Γιατί αν δεν προχωρήσει επαρκώς η διαδικασία της αμοιβαίας συνεννόησης των Αναστασιάδη και Ακιντζί, ώστε να προσφέρουν σχέδιο ελκυστικό προς ψήφιση από τα δύο μέρη του κυπριακού λαού, τότε τα επόμενα σχέδια θα είναι εθισμού στην πραγματικότητα επί του εδάφους όπως διαμορφώνεται τον τελευταίο καιρό: τουρκοκρατούμενη βόρεια Κύπρος, με νερό και ρεύμα τουρκικά και υπηκοότητα τουρκική.

Οφείλουν να επείγονται, επομένως, μεταβαίνοντας σε ξένο έδαφος για τη συζήτηση του εδαφικού, και όχι μόνο, γιατί γνωρίζουν ότι αν δεν αλλάξουν τον ρου της Ιστορίας, ο Ελληνοκύπριος και ο Τουρκοκύπριος ηγέτης, ο ρους αυτός, ο ιστορικός, θα τους πάρει και τους δύο και θα τους ξεβράσει στη Μεσόγειο της τουρκικής επικυριαρχίας, πολιτικά νεκρούς και ανυπόληπτους. Ο Ακιντζί δεν έκρυψε ποτέ την πραγματικότητα αυτή. Γι' αυτό μιλάει διαρκώς για λύση που επείγει. Και καλύπτει πλήρως και τον συνομιλητή του, ο οποίος, και μόνο επειδή δεν θα έχει επιτύχει στις συνομιλίες, δεν θα ξαναβγεί Πρόεδρος, ενώ ο Ακιντζί ήδη υπονομεύεται δεινά από τους συμπατριώτες πολιτικούς αντιπάλους του, που έχουν τη διαχειριστική εξουσία των κατεχομένων, σε άμεση και αगाστή συνεργασία με την Αγκυρα.

Η Αγκυρα, φυσικά, έχει ρίξει άγκυρα στην Κύπρο. Ενα δημοψήφισμα στα κατεχόμενα το 2017, μετά από ένα ενδεχόμενο θεαματικό ναυάγιο στις συνομιλίες, θα κάνει τη Μεσόγειο κατά το ήμισυ τουρκική υπόθεση. Κατά το έτερον ήμισυ, ήδη, ο Ερντογάν αμφισβήτησε την ελληνική επικράτεια των νησιών της Μεσογείου. Αν καταφέρει να προσαρτήσει το βόρειο τμήμα της Κύπρου, που δεν είναι δύσκολο με τους εποίκους ψηφοφόρους, θα θέσει τις βάσεις για την προέκταση των διεκδικησέων του προς το βορρά της Μεσογείου. Το παράδειγμα - υπόδειγμα της Κριμαίας είναι πρόσφατο, και ο Πούτιν, τουλάχιστον, δεν θα τολμήσει να αντιταχθεί στην «κρимиαοποίηση» μέρους της Κύπρου. Ποιος θα είχε λόγο να αντιδράσει, άραγε; Κανείς! Εκτός από το Ιράν, ενδεχομένως! Γι' αυτό το «πρόσω ολοταχώς» στις συνομιλίες, λοιπόν! Γιατί το ρεύμα της Μεσογείου μάς σπρώχνει επικίνδυνα προς την Τουρκία...



- Διεύθυνση: 140 Falkland Road London N8 0NP
- Τηλ.: 020 8341 5853 – 020 8341 0751
- Fax Σύνταξης: 020 8341 9391
- Fax Διαφήμισης: 020 8347 8102
- Fax Τυπογραφείου: 020 8341 6642
- Email: greek.section@parikiaki.com
english.section@parikiaki.com
adverts@parikiaki.com
- Website: www.parikiaki.com
- Ιδιοκτησία: Parikiaki Haravgi (U.K.) Ltd
- Reg. at the P.O. as a newspaper

Διευθυντής: ΠΑΜΠΟΣ ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΥΣ

YVA
SOLICITORS

Call us on 020 8445 9898
or by fax on 020 8445 9199

Head Office: YVA House, 811 High Road, North Finchley, London N12 8JT

Mayfair Office: 1st Floor, 25 Berkeley Square, Mayfair, London W1J 6HN

Tel: 020 7493 7888 Fax: 020 8445 9199

or visit us online at: www.yvasolicitors.com

... at your service for all your legal requirements

παροικία

Ο Κυπριακός Σύνδεσμος Hackney αναζητά νέα μέλη

Ο Κυπριακός Σύνδεσμος του Hackney, μια πρωτοποριακή οργάνωση που εδρεύει στην καρδιά του East End του Λονδίνου, επιδιώκει νέα αφοσιωμένα και δραστήρια πρόσωπα για να συμμετέχουν στην επιτροπή του Συνδέσμου.

Ήθος και όραμά μας είναι να συνεχίσουμε την συνεργασία μας με όλους τους Κυπρίους του Λονδίνου, ανεξαρτήτως γλώσσας ή θρησκείας, και αυτό είναι προαπευτούμενο για όλα τα μέλη του Διοικητικού μας Συμβουλίου.

Παρακάτω είναι μερικά από τα τρέχοντα έργα μας, που ελπίζω ότι θα σας ενθαρρύνουν και να σας δώσουν μίαν ιδέα για τον λόγο που χρειαζόμαστε νέα μέλη, όχι μόνο να συνεχίσουμε το καλό μας έργο, αλλά και να προχωρήσουμε σε νέα συναρπαστικά έργα, μερικά από τα οποία ακόμα βρίσκονται σε νηπιακό στάδιο. Το πιο πειστικό απ' αυτά είναι το πρόγραμμα προ-

βολής ανάμεσα στις 2000 Ελληνοκυπρίων του Hackney, για το οποίο θα αρχίσει σύντομα επιπλέον πρόσληψη προσωπικού.

Προγράμματα

Ενα διετές χρηματοδοτούμενο έργο, που παρέχει ψυχαγωγικές και κοινωνικές δραστηριότητες σε άτομα άνω των 50 ετών.

Υγιήνη Κυπριακή κουζίνα, πέντε μέρες την εβδομάδα. Χρηματοδοτείται εν μέρει από το Δημοτικό Συμβούλιο του Hackney.

Μια Ισάξια Υποστήριξη για τους διαβητικούς που χρηματοδοτείται από το NHS.

Γενικές και εξατομικευμένες συμβουλές για Κυπριακές και άλλες συντάξεις.

Μια κινηματογραφική λέσχη με θέματα Κυπριακά, Αγγλικά και παγκόσμια που ακολουθούνται από φαγητό, αναψυκτικά και συζητήσεις.

Δικτύωση με τοπικές οργανώσεις, συμπεριλαμβανομένων και μουσείων.

Το Διάσημο μας Κυπριακό, Pop Up εστιατόριο φέρνει κοντά όχι μόνο Κυπρίους, αλλά όλες τις άλλες υπηκοότητες για μια ανταλλαγή πολιτισμού, μουσικής, χορού και φαγητού.

Η έφεση προσφύγων του σύλλογου μας κατόρθωσε να στείλει σχεδόν τρεις τόνους προμηθειών, συμπεριλαμβανομένου και βρεφικού γάλακτος σε οικογένειες προσφύγων που έχουν εγκλωβιστεί στην Βόρεια Ελλάδα.

Χορωδίες στα Ελληνικά και Τουρκικά.

Μπορείτε επίσης να επισκεφθείτε την ιστοσελίδα μας και να πάρετε μίαν ιδέα από εκδηλώσεις που οργανώθηκαν από τον σύνδεσμο στο παρελθόν: www.hackneycypriotassociation.org.uk

Facebook: www.Facebook.com/hackneycypriotassociation

Για μια φιλική συζήτηση, ερωτήσεις και πληροφορίες, τηλεφωνείτε στον πρόεδρο, κ. Ανδρέα Μιχαηλίδη στο 07770468371 ή στείλετε email στη διεύθυνση hackneycypriotassoc@gmail.com

Συνεστίαση Αποδήμων Λειβαδιωτών

Η Επιτροπή Απόδημων Λειβαδιωτών διοργανώνει την καθιερωμένη συνεστίαση στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο στο Λονδίνο το Σάββατο 26 Νοεμβρίου 2016 και ώρα 7:30μμ.

Στην εκδήλωση θα παραστεί ο Δήμαρχος Λειβαδιών κος Μάριος Αρμένης και θα γίνει παρουσίαση και διάθε-

ση του Πρώτου Ιστορικού Βιβλίου Λειβαδιών.

Επίσης θα τιμηθεί η οικογένεια της Μακαριστής Έλλης Κυριάκου, που ήταν δραστήριο μέλος των απόδημων Λειβαδιωτών Λονδίνου.

Για κρατήσεις και περισσότερες πληροφορίες τηλεφωνείτε στον κ. Πέτρο στο 07941 360 383 κ. Πέτρο.

Δωρεάν εξέταση ματιών

Το Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο με ευχαρίστηση ανακοινώνει ότι έχει εξασφαλίσει και πάλιν τις υπηρεσίες του Herpan Opticians και θα επισκεφθεί το Κέντρο τη Δευτέρα 14 Νοεμβρίου 2016, η ώρα 10:00πμ, και θα εξετάσει δωρεάν μάτια συνταξιούχων ή

όσων άλλων παίρνουν επίδομα.

Οι ενδιαφερόμενοι παρακαλούνται να κλείσουν ραντεβού το συντομότερο, αν είναι δυνατό.

Για το Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο
Η Διεύθυνση.

Συνεστίαση Ελληνοκυπριακού Συνδέσμου

Εφάδρων Καταδρομέων Αγγλίας

Ο Ελληνοκυπριακός Σύνδεσμος Εφάδρων Καταδρομέων Αγγλίας σας ανακοινώνει ότι η ετήσια Συνεστίαση του Συνδέσμου θα γίνει την Κυριακή 13 Νοεμβρίου 2016 και ώρα 6:30μμ στο Οίκημα της Αδελφότητας, Britannia Road, Finchley, London N12 9RU.

Κύριος ομιλητής θα είναι ο Κυβερνητικός Εκπρόσωπος της Κυπριακής Δημοκρατίας κ. Νίκος Χριστοδουλίδης και

η Συνεστίαση τελεί υπό την αιγίδα του.

Επίσης θα παρευρεθούν ο Νέος Διοικητής Καταδρομέων Κύπρου, ο Πρόεδρος Εφάδρων Καταδρομέων κ. Μάκης Οικονομίδης και μέλη του Παγκύπριου Συνδέσμου.

Για περισσότερες πληροφορίες και κρατήσεις θέσεων, επικοινωνήστε στο τηλέφωνο 07723 069 879.

ΕΠΑΝΑΠΑΤΡΙΖΕΣΘΕ;

Για πληροφορίες και συμβουλές τηλεφωνήστε στον **Ανδρέα Τσιαλούφα** 00357 99 687 228 ή 00357 25 711 746

REPATRIATION?

For information and advice
Tel. A. Chialoufas

00357 99 687 228 or 00357 25 711 746



Οι Λιμνιώτες τιμούν τον πολιούχο Άγιο τους

Οι απόδημοι Λιμνιώτες θα γιορτάσουν φέτος τη γιορτή του πολιούχου Αγίου Νικολάου, προστάτη του ναυτικού, στις 4 Δεκεμβρίου και ώρα 11.00πμ στην εκκλησία του Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή, Wightman Road, London N8 0LY.

Ο σύνδεσμος περιμένει όλους τους χωριανούς και φίλους να δώσουν το παρόν τους.

Με την ευκαιρία αυτή θα γιορτάσουν και θα ξαναζωντανέψουν στις μνήμες όλων παλιές παραδοσιακές μέρες στο

φιλόξενο και αγαπητό χωριό Λιμνιά Αμμοχώστου.

Μετά τη Θεία Λειτουργία θα προσφερθούν ζεστά ροφήματα, καφές και παραδοσιακά εδέσματα που αφιλοκερδώς προσφέρουν τα μέλη του Συνδέσμου.

Εκδηλώσεις σαν κι αυτές πρέπει να συνεχίζονται να γίνονται για να κρατήσουμε τη θρησκεία, τον πολιτισμό, τα ήθη και τα έθιμα μας που μας έχουν αφήσει ως παρακαταθήκη οι πρόγονοι και γονείς μας.

Από το Διοικητικό Συμβούλιο.

Συνεδρία Συνδέσμου Λευκαριτών Μεγάλης Βρετανίας

Καλούνται όλα τα μέλη της Επιτροπής του Συνδέσμου Λευκαριτών Μεγάλης Βρετανίας να είναι παρών στην τακτική τους Συνεδρία την Τρίτη 15 Νοεμβρίου 2016 και ώρα 7.45.μ.μ. στην αίθουσα του Κυπριακού Κοινοτικού Κέντρου, Earham Grove N22 5JH.

Για πληροφορίες τηλεφωνείτε στην Άννα Κουνής στο τηλέφωνο 07956 956 785.

Ο Σύνδεσμος ανακοινώνει επίσης ότι έχει αποκτήσει τη



δική του σελίδα στο Facebook <https://www.facebook.com/lefkaraassociationofficialpage>

Η ιστοσελίδα του συνδέσμου είναι www.lefkaraassociation.org.uk.

Εθνικό μνημόσυνο Κυριάκου Μάτση

Ο Σύνδεσμος Φίλων Παλαιχωρίου Αγγλίας και η Ελληνορθόδοξη Κοινότητα των Αγίων Ραφαήλ, Νικολάου και Ειρήνης Βορείου Enfield και Περιφέρειας οργανώνουν την Κυριακή, 13 Νοεμβρίου 2016, στις 12.15μ.μ. στην ομώνυμη εκκλησία, 706 Hertford Road, Enfield EN3 6NR, Εθνικό Μνημόσυνο για τον ήρωα του απελευθερωτικού αγώνα της Ε. Ο. Κ. Α. 1955-59, Κυριάκου Μάτση.

Της μνημοσύνου ακολουθίας θα προστεί ο Σεβασμιώτατος Αρχιεπίσκοπος Θυατείρων και Μ. Βρετανίας κ.κ. Γρηγόριος.

Στην τελετή θα παραστούν ο αδελφός του ήρωα, πρώην ευρωβουλευτής, κ. Γιαννάκης Μάτσης, ο πρώην Υπουργός Δικαιοσύνης και Δημοσίας Τάξεως κ. Νίκος Κόσης, ο Γενικός Πρόξενος Ιωάννης



Κουκουλαρίδης, βουλευτές, και Δημ. Σύμβουλοι.

Τον επιμνημόσυνο λόγο θα εκφωνήσει ο πρώην Υπουργός Δικαιοσύνης και Δημοσίας Τάξεως κ. Νίκος Κόσης.

Για περισσότερες πληροφορίες και για κατάθεση στεφάνων, μπορείτε να επικοινωνείτε με τον πρόεδρο της κοινότητας, κ. Κυριάκο Πιτσιλή, τηλ: 07 802 277 272. Email: kpits@hotmail.co.uk

Εκ των Επιτροπών.

Χοροεσπερίδα Συνδέσμου Ατόμων με Ειδικές Ανάγκες

Ο Σύνδεσμος Ατόμων με Ειδικές Ανάγκες πραγματοποιεί και αυτή την χρονιά την ετήσια χοροεσπερίδα για ενίσχυση του ταμείου του. Η χοροεσπερίδα θα πραγματοποιηθεί το Σάββατο, 19 Νοεμβρίου 2016 στις 7.00 μμ στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο στο Earham Grove, Wood Green, London N22 5JH.

Η τιμή εισιτηρίων είναι £25 το άτομο, ενώ για παιδιά με

Ειδικές Ανάγκες είναι δωρεάν.

Για κρατήσεις εισιτηρίων και περισσότερες πληροφορίες παρακαλείστε να αποταθείτε στη

Βασούλλα Αυγεντίου τηλ. 020 8889 9140, Χρυσούλα Μίντης τηλ. 020 8886 8251 και Δήμητρα Χρίστου 07957 373 895.

Η Επιτροπή προσκαλεί όλα τα μέλη και φίλους να παρευρεθούν για να περάσουν μια υπέροχη βραδιά.



ΕΙΣ ΜΝΗΜΗ ΤΟΥ ΙΑΚΩΒΟΥ ΠΡΟΔΡΟΜΟΥ

ΕΝΑ ΚΑΘΕ ΒΔΟΜΑΔΑ

Από το πλούσιο αρχείο του
λαϊκού ποιητή της Παροικίας



Η ΒΟΥΚΑΝΗ...

Πού 'μουν μιτήσεις εις το χωρκό, έκλαια, παρακάλουν πάντα στην πρώτη τη γραμμή, έθελα να με βάλουν στην εκκλησιάν, εις τες γιορτές, τζιαι εις τες παρελάσεις τζι' είμουν ο πρώτος νόμιζα, της Κύπρου τζιαι της πλάσης... Είχα στην φαντασίαν μου, κάτι που έθθα σβήσει πους έπαιρνα την Κύπρον μας, ελεύθερη να ζήσει... Πους είμασταν σε πύραυλους, τζι' έτσι με βιασύνην θα βρίσκαμεν τη λύτρωσιν τζιαι τη δικαιοσύνην... Τζιαι ύστερα εις τον στρατόν τζιαι στα μηνύματά του έζησα τα ανάποδα τζιαι τ' αμαρτήματά του... Τώρα όμως που μιάλυνα τζι' έρκονται στο μυαλόν μου μίαν τζιαι πυραύλους εν είσιεν τότε εις το χωρκό μου σε μια βουκάνην κάθουμουν, τζι' ο γάρος ετράβαν τζι' επήλινναν γυρόν-γυρόν, βουκάνιζεν την χάβαν... Τα γρόνια επεράσασιν τζι' εν ίδιον το χάλιν παν' στη βουκάνην ούλλοι μας, γυρίζουμιν καπάλιν...

BORN FREE

HOLIDAYS



Worldwide Flights, Hotels and Holidays
Best prices and many more offers

NEW FLIGHTS: Heathrow - Larnaca

For Reservations: 020 8886 2688

58 Hoppers Road, Winchmore Hill, London N21 3LH

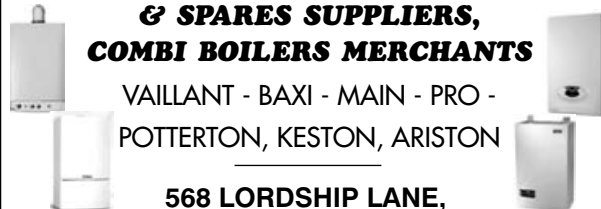
BEST CAR HIRE RATES IN CYPRUS



Email: info@bornfreeholidays.com

DEMOS & SONS LTD

HEATING & PLUMBERS MERCHANTS
& SPARES SUPPLIERS,
COMBI BOILERS MERCHANTS



VAILLANT - BAXI - MAIN - PRO -
POTTERTON, KESTON, ARISTON

568 LORDSHIP LANE,

WOOD GREEN, LONDON N22 5BY

Tel: 020 8888 6051 / 020 8889 6476

Spares: 020 8365 7384

Fax: 020 8888 1284

Lettings

Property Management

Portfolio
Management

Guaranteed Rent

3 Topsfield Parade, Middle Lane
Rough End, London N8 8PR



METROPOLIS
First Housing Management Ltd

Working with
Landlords since 1998

020 8342 7100

www.fhm-metropolis.com
info@fhm-metropolis.com

παροικια

ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟ ΠΑΡΟΙΚΙΑΚΩΝ ΕΚΔΗΛΩΣΕΩΝ



Γράφει και επιμελείται:
ΑΝΤΩΝΗΣ ΑΝΤΩΝΙΑΔΗΣ



ΝΟΕΜΒΡΙΟΣ

10 Νοεμβρίου (Πέμπτη)

• Η Κατερίνα Μηνά, διάσημη σοπράνο και η μουσουργός Τασούλα Χρήστου παρουσιάζονται στην μουσική εκδήλωση στο χωλ της εκκλησίας στο Golders Green, στις 7μμ με έργα της Τασούλας, αφιέρωμα στον επίσκοπο Αρίσταρχο Μαυράκη.

12 Νοεμβρίου (Σάββατο)

• Η κοινότητα της Αγίας Αικατερίνης που ανακαινίζει την εκκλησία της, για να καλύψει τα έξοδα διοργανώνει χοροεσπερίδα στο Penridge Banqueting Suite, 470 Bowes Road, Southgate, London N11 1NL και καλεί την Ομογένεια όπως συνδράμει.

13 Νοεμβρίου (Κυριακή)

• Ο Σύνδεσμος Παλαιχωρίου και η κοινότητα Αγίων Ραφαήλ, Νικολάου και Ειρήνης οργανώνουν στις 12.15μμ μνημόσυνο για τον ήρωα Κυριάκο Μάτση, πρωτοστατούντος του Αρχιεπισκόπου κκ Γρηγορίου και παρόντος του αδελφού του ήρωα κ. Γιαννάκη.
• Ο Ελληνοκυπριακός Σύνδεσμος Εφέδρων Καταδρομέων Η.Β. οργανώνει ετήσια συνεστιάση στις 6.30μμ στην Κυπριακή Αδελφότητα, Britannia Road, N12 9RU. Ο Κυβερνητικός εκπρόσωπος κ. Ν. Χριστοδουλίδης είναι ο ομιλητής.
• Η Φιλόπρωτος Αδελφότητα Αγίων Κωνσταντίνου και Ελένης στο Croydon, μετά τη λειτουργία θα προσφέρει τσάι και θα τιμήσουν το μνημόσυνο της Μαρούλας Κυριάκου που ήταν για χρόνια μέλος της Αδελφότητας.

14 Νοεμβρίου (Δευτέρα)

• Το Κ.Κ. Κέντρο εξασφάλισε την δωρεάν εξέταση των ματιών των συνταξιούχων και όσων παίρνουν επίδομα, στις 10πμ. Οι ενδιαφερόμενοι καλούνται να κλείσουν συνάντηση τους το συντομότερο με την διεύθυνση του κέντρου.

19 Νοεμβρίου (Σάββατο)

• Το Ανεξάρτητο Ελληνικό Σχολείο Finchley, διοργανώνει χοροεσπερίδα στο Royal National Hotel, στις 7.30μμ και καλεί τα μέλη του και τους φίλους του όπως παραστούν.
• Ο Σύνδεσμος Ατόμων με Ειδικές Ανάγκες, οργανώνει για ενίσχυση του Χοροεσπερίδα, στις 7.00μμ στο Κυπριακό Κοινωνικό Κέντρο στο Wood Green N22. Εισιτήριο £25.00 και για παιδιά με ειδικές ανάγκες δωρεάν. Τηλ. Β. Αυξεντίου 020 8989 9140.
• Ο Σύνδεσμος Κοντέας Η.Β. οργανώνει τα εγκαίνια της Έκθεσης Αγιοεικόνων και ζωγραφικών πινάκων της Eve Andrea Patsia στο Κυπριακό Κοινωνικό Κέντρο, Earlham Grove N22 5HJ, στις 7μμ. Την Έκθεση θα ανοίξει ο Αρχιεπίσκοπος κκ Γρηγόριος.

20 Νοεμβρίου (Κυριακή)

• Το ΑΚΕΛ Βρετανίας οργανώνει ανοικτό σεμινάριο με ομιλητή

τον συνταγματολόγο Τουμάζο Τσιελεπή, στις 1.00μμ στο Κυπριακό Κοινωνικό Κέντρο, Earlham Grove, N22 5HJ. Για πληροφορίες τηλ. 07541 580 914.

• Η Ελληνοκυπριακή κοινότητα Milton Keynes διοργανώνει γλέντι για οικονομική ενίσχυση στις 1.00μμ στο εστιατόριο Athena Palace, 125 Midland Road, Bedford MK40 1DE. Εισιτήρια £25 και £12.50 για παιδιά, δωρεάν κάτω των 12 ετών.

20 Νοεμβρίου (Κυριακή)

• Ο καλλιτέχνης Σωκράτης Μάλαμας θα βρίσκεται στο Λονδίνο για να τραγουδήσει στο KOKO, 1a Camden High Street, London NW1 7JE. Για προκρατήσεις και άλλες πληροφορίες τηλ. στο KOKO.

23 Νοεμβρίου (Τετάρτη)

• Το ΑΚΕΛ Βρετανίας οργανώνει ανοικτό σεμινάριο με ομιλητή τον συνταγματολόγο Τουμάζο Τσιελεπή, στις 8.00μμ στην Κυπριακή Εστία, Magnet Centre, Park Approach Birmingham. Για πληροφορίες τηλ. 07541 580 914.

27 Οκτωβρίου (Πέμπτη) - 25 Νοεμβρίου (παρασκευή)

• Στην Atrium Γκάλλερυ, Old Building LSE, εκτίθεται μέχρι τις 15.11.16 φωτογραφική έκθεση της Αντιγόνης Σ. Δρουσιώτου, προς τιμή του Ελληνικού Αστεροσκοπίου και του Ιδρύματος Α.Γ. Leventis. Είναι ανοικτή από 10πμ - 8μμ, Δευτέρα-Παρασκευή.

ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΣ

2 Δεκεμβρίου (Παρασκευή)

• Ο Μάριος Κόμβου που αναπαριστά τον Elvis Presley στο Λονδίνο για παραστάσεις τώρα, όμως πωλούνται εισιτήρια και των χριστουγεννιάτικων παραστάσεων του. Στις 2 Δεκεμβρίου είναι η ειδική παράσταση στο Waltham Abbey Town Hall.

3 Δεκεμβρίου (Κυριακή)

• Το ΑΚΕΛ Βρετανίας οργανώνει την Ετήσια Χοροεσπερίδα του στο Κοινωνικό Κέντρο στο Wood Green N22 5HJ στις 7.30μμ. Θα παρευρεθεί ο πρώην Πρόεδρος της Κύπρου, Δημήτρης Χριστόφιας. Για εισιτήρια £25 τηλ. 020 8341 5853.

8 Δεκεμβρίου (Πέμπτη)

• Το ΑΚΕΛ Βρετανίας παρουσιάζει το βιβλίο «Πώς η ανάγκη γίνεται ιστορία», του πρώην Προέδρου της Κύπρου και Γ.Γ. ΑΚΕΛ Δημήτρη Χριστόφια, στο Κοινωνικό Κέντρο στο Wood Green N22 5HJ, στις 7.30μμ. Για πληροφορίες τηλ. 020 8341 5853.

10 Δεκεμβρίου (Σάββατο)

• Ο Σύνδεσμος Κυπρίων Υπερηλίκων και Αναπήρων Enfield οργανώνει Χριστουγεννιάτικη Χοροεσπερίδα στις 1.00μμ στο Κοινωνικό Κέντρο, Wood Green N22 5HJ. Πλούσιο λαχείο, φαγητό και μουσική. Για εισιτήρια £20 τηλ. 020 8844 1843 / 020 8884 4569.

11 Δεκεμβρίου (Κυριακή)

• Το Lobby for Cyprus οργανώνει Χριστουγεννιάτικη Νύκτα για την Κύπρο, στο Penridge Banqueting Suite, 470 Bowes Road, Southgate, London N11 1NL, στις 5.30μμ. Για θέσεις και περισσότερες πληροφορίες τηλ. 020 8885 2556.

17 Δεκεμβρίου (Σάββατο)

• Στη Χριστουγεννιάτικη Χοροεσπερίδα της «Παροικιακής» στο Regency Banqueting Suite, στο Bruce Grove, London N17 6UR θα τραγουδήσει η περίφημη τραγουδίστρια Άντζελα Δημητρίου. Υστερότερα θα σημοσιευθούν λεπτομέρειες.

18 Δεκεμβρίου (Κυριακή)

• Το ΑΚΕΛ Βρετανίας καλεί τους συμπατριώτες μας που θα ταξιδεύσουν ή θα βρίσκονται στην Κύπρο στις 18.12.16 να έχουν το εκλογικό βιβλιάρειο τους και να εξασκήσουν το εκλογικό δικαίωμα τους, να ψηφίσουν στις Δημοτικές Εκλογές.

Εκδήλωση με ξένους δημοσιογράφους και στελέχη των γραφείων τύπου στην Ύπατη Αρμοστεία



«**Ε**κ μέρους της Ένωσης Ξένων Ανταποκριτών Μεγάλης Βρετανίας (FPA) θα ήθελα να σας ευχαριστήσω θερμά για την υπέροχη εκδήλωση που οργανώσατε στην Αρμοστεία σας. Είχαμε μια καταπληκτική και πολύ δημιουργική βραδιά, σε ένα εξαιρετικά θερμό και φιλικό περιβάλλον». Αυτά αναφέρει μεταξύ άλλων η πρόεδρος της Ένωσης Ξένων Ανταποκριτών Μεγάλης Βρετανίας Ντέμπορα Μπονέτι στην ευχαριστήρια επιστολή της προς τον Υπατο Αρμοστή κ. Ευριπίδη Ευρυβάδη.

«Δεν θα μπορούσαμε να ζητήσουμε κάτι παραπάνω. Όλα ήταν τέλεια οργανωμένα. Ελπίζω να εύχομαι από καρδιάς η φιλία που εγκαينίστηκε μεταξύ των Ξένων Ανταποκριτών και της Κυπριακής Ύπατης Αρμοστείας να ανθίσει ακόμη περισσότερο στο μέλλον», καταλήγει η Ιταλίδα πρόεδρος του FPA.

Την προηγούμενη Πέμπτη

πάνω από 100 δημοσιογράφοι από όλο τον κόσμο και υψηλόβαθμα στελέχη γραφείων τύπων σημαντικών βρετανικών υπουργείων παραβρέθηκαν σε δεξίωση της Ύπατης Αρμοστείας.

Η εκδήλωση πραγματοποιήθηκε για πρώτη φορά στο Λονδίνο και φιλοδοξεί να γίνει ένα μόνιμο ετήσιο γεγονός όπου ξένοι ανταποκριτές και στελέχη υπουργείων της Μεγάλης Βρετανίας θα μαζεύονται για να γνωρίζονται καλύτερα σε ένα φιλικό και φιλόξενο περιβάλλον όπως είναι αυτό της Ύπατης Αρμοστείας.

Η ιδέα της πρωτοβουλίας να συγκεντρωθούν όλοι οι ξένοι ανταποκριτές στην Αρμοστεία ανήκει στον Δώρο Παρτασίδη, ο οποίος πριν από καιρό την έθεσε ως θέμα στις συζητήσεις που γίνονται μεταξύ στελεχών της παροικίας για την καλύτερη προώθηση της Κύπρου εντός της Βρετανίας.

έμμετροι στίχοι

ΜΑΥΡΗ ΕΠΕΤΕΙΟΣ

*Πάντα η παροικία μας θα διαδηλώσει
η Κύπρος να επανενωθεί πολλές χαρές να δώσει
Να σταματήσει η κατοχή να ζούμε όπως πρώτα
να φύγει ο σκοταδισμός ν' ανάψουνε τα φώτα
Την μαύρη την επέτειο να μην την ξαναδούμε
και την κοινή πατρίδα μας πολύ καλά να ζούμε
Πάντα στην Κύπρο να είμαστε όλοι ενωμένοι
να ζούμε σε ασφάλεια όλοι ευτυχισμένοι*

LIVE IN CARER REQUIRED

Live in carer needed 24/7 for 92 year old Greek Cypriot gentleman in Worcester Park area in South London, who is virtually blind and quite hard of hearing but otherwise pretty independent and with no serious medical concerns.

Salary £2,000 pcm together with free accommodation in very nice flat on a luxury development, all food, and internet access included.

Would suit a Greek speaker who enjoys cooking and being part of a wider family unit.

Please contact Nick Kounoupas

07768 201 998

or nick.kounoupas@btinternet.com

ANEMONE HOLIDAYS

www.anemoneholidays.co.uk



Worldwide Flights, Hotels and Holidays
Best prices and many more offers

* **NEW FLIGHTS:** Heathrow - Larnaca, daily *

— **BEST CAR HIRE RATES** —



RESERVATIONS: 020 8889 9207



Anemone House, 109 Myddleton Rd, London N22 8NE

MYRISTIS BED LINEN STORE

257 WEST GREEN ROAD, HARRINGAY, N15 5EG

Telephone: 020 8800 7767

(EASY PARKING)

ΣΕ TIMES ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΥ

Παπλώματα, Κεντητά Quilt Covers, Πατανίες, Μάλινα Σεντόνια (Flanellette), Μαξιλάρια, Στρώσεις, Κεντητά Τραπεζομάντηλα, Είδη Προίκας, Βαλίτσες.

Σακκάκια για όλη την οικογένεια και πολλά άλλα είδη για το σπίτι σας.

Δώρα για: Αρραβώνες, Γάμους και Βαπτίσεις.

➔ **ΕΙΔΙΚΑ ΣΑΚΚΑΚΙΑ και ΠΑΝΤΕΛΟΝΙΑ**
για ΚΥΝΗΓΙ

ΕΛΑΤΕ ΚΟΝΤΑ ΜΑΣ ΓΙΑ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ ΣΑΣ



Cook Required

NEW GREEK RESTAURANT

‘ELA KENDRO’

Opening Soon!!!

In Medway, Kent

We are now currently recruiting staff for a newly established Modern Greek Grill Restaurant based in Gillingham, Kent. Only 40 minutes from London.

COOK REQUIRED

for immediate start

Accommodation available

~ Greek speaking applicants are an advantage ~

All candidates must be eligible to work in the UK and provide suitable and up to date I.D at first stage interview.

Please email your CV to

elakendro@hotmail.com

Or call **Lenis on 07747 887 947**

or **Michael on 01634 851 851**

598 GREEN LANES
LONDON
N13 5RY



Tel:
020 8886 1010



Opening Hours:
Mon-Sat:
6.00pm-12 midnight



Sunday:
12.00 noon-10.00pm

A taste of the Mediterranean

Email: reservations@babinondas.co.uk • Web: www.babinondas.co.uk



GREEK BOUZOUKI NIGHT

THURSDAY

17TH NOVEMBER 2016



with

Mario & Dora



From 8.00pm

till late



2016

Dinner & Dance



at the Cypriot Community Centre, Earlham Grove, N22 5HJ

Entrance Ticket: £25

Raffle Prizes: 2 return air tickets to Cyprus



Ο Περικλής επιστρέφει!

Sponsors

NN (Accountancy Services) Ltd

C. Michael & Co. Accountants & Registered Auditors

Sakkas Ltd

G. Theo Builders Ltd

Star Estates & Lettings

πολιτική

Η απόφαση του Ανωτάτου Δικαστηρίου για τη διαδικασία Brexit

Για πρώτη φορά στα ιστορικά της Βρετανίας, την περασμένη Πέμπτη 3 Νοεμβρίου 2016, το Ανώτατο Δικαστήριο αποφάνθηκε θετικά στο αίτημα ομάδας βουλευτών και άλλων ανθρώπων που πιστεύουν ότι η διαδικασία για έξοδο της Βρετανίας από τη Ευρωπαϊκή Ένωση (Brexit), δεν πρέπει να ξεκινήσει μέχρι που να συζητηθεί το θέμα στο Κοινοβούλιο του Γουέστμινστερ, ώστε οι βουλευτές να έχουν την ευκαιρία να τοποθετηθούν και ψηφίσουν τις λεπτομέρειες της διαδικασίας αποχώρησης. Η υπόθεση κατέληξε στο Ανώτατο, διότι η κυβέρνηση της Πρωθυπουργού κ. Τερέζας Μέι, διαφωνεί κάθετα, αφού πιστεύει ότι μπορεί να αρχίσει η διαδικασία Brexit, χωρίς ψηφοφορία στο Κοινοβούλιο, επικαλώντας βέβαια το θετικό του αποτελέσματος για αποχώριση από την Ε.Ε στο δημοψήφισμα στις 23 Ιουνίου 2016.

Η απόφαση του Ανωτάτου θεωρήθηκε αντιδημοκρατική από τους Συντηρητικούς και σχολιάστηκε αρνητικά με διάφορους κακούς χαρακτηρισμούς από τα Μ.Μ.Ε. κυρίως από τον τύπο. Ανεξάρτητα απ' αυτά, σίγουρα θεωρείται μια ηχηρή ήττα που προσβάλει, όχι μόνο την κυβέρνηση, αλλά και την ίδια την κ. Τερέζα Μέι, η οποία λανθασμένα εκτίμησε ότι η εφαρμογή του δημοψηφίσματος για την Ε.Ε, έπρεπε να ήταν χωρίς κανένα έλεγχο από το Κοινοβούλιο. Το Ανώτατο έχει ουσιαστικά ξεσκεπάσει την πρόθεσή των Συντηρητικών Υπουργών οι οποίοι από μόνοι τους επιθυμούν να καταρτίσουν τη βάση των διαπραγματεύσεων για την ενεργοποίηση του άρθρου 50 για αποχώρηση.

Τρεις δικαστές του Ανωτάτου Δικαστηρίου που έχουν ανατρέψει αυτό το σχέδιο, το οποίο, όπως σημειώνει ο ηγέτης του Εργατικού Κόμματος κ. Jeremy Corbyn, σημαίνει ότι η πρω-

θυπουργός θα πρέπει να υποβάλει στο Κοινοβούλιο τους όρους που προτίθεται να θέσει ενώπιον των διαπραγματευτών της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Και ενώ παίρνουν και φέρνουν οι αντιδράσεις για τη δημοκρατικότητα της απόφασης, το επιχείρημα των διαφωνούντων με την Κυβέρνηση ότι η αλλαγή είναι τόσο μεγάλη, όσο η Brexit, είναι αναμφίβολα σωστότατο. Σ' ένα δημοκρατικό σύστημα απαραίτητα χρειάζεται σωστός έλεγχος από τους εκλεγμένους αντιπροσώπους του λαού, δηλαδή τους βουλευτές διότι αποτελεί μια σοβαρή άποψη που δεν μπορεί να αγνοηθεί που μόνο δια μέσον συζήτησης και ψηφοφορίας στο Βρετανικό Κοινοβούλιο μπορεί να αρχίσουν οι διαπραγματεύσεις με την Ευρωπαϊκή Ένωση. Εάν η απόφαση της 3ης Νοεμβρίου γίνει δεκτή, τον Δεκέμβριο που θα ξαναδικαστεί στο ανώτατο εφετείο της χώρας, οι βουλευτές θα έχουν ένα μεγαλύτερο λόγο στο πώς και πότε θα συμβεί η Brexit. Και όχι μόνο αυτό, αλλά παράλληλα ενισχύει και την ευκαιρία στους απλούς πολίτες να έχουν λόγο στην Brexit αφού θα τους παρέχει τη δυνατότητα να μιλήσουν το θέμα με τους βουλευτές για τις απαιτήσεις τους και γενικά για το όραμα για το μέλλον.

Αξιοποιούμε την ευκαιρία για να υπενθυμίσουμε ότι σίγουρα η επικοινωνία με τον βουλευτή της περιοχής του κάθε πολίτη είναι κάτι που δεν θα κουραστούμε να τονίζουμε ως ένα, από τα πιο δημοκρατικά δικαιώματα του ψηφοφόρου το οποίο δεν αξιοποιείται αρκετά και αυτό ισχύει για όλα τα θέματα και προβλήματα που αντιμετωπίζουμε.

Οι αντιθέσεις, γίνονται ακόμα πιο περίπλοκες, αφού η κυβέρνηση διατηρεί την άποψη της και ήδη η Κυβέρνηση έχει εφεσιβάλει, γεγονός που τίποτα δεν μπορεί



Του
ΧΡΗΣΤΟΔΟΥΛΟΥ ΣΤΥΛΙΑΝΟΥ

να προχωρήσει πριν την τελική εκδίκαση, η οποία δεν αναμένεται πριν τον Δεκέμβριο. Έτσι, αυτή τη στιγμή τα πάντα είναι στον αέρα και δεν φαίνεται ακόμη τίποτα βέβαιο ή προβλεπόμενο.

Προφανώς η απόφαση θέτει το όλο θέμα για ένα νέο προβληματισμό απ' όλους, ιδιαίτερα τον απλό πολίτη. Η σοβαρότερη πτυχή είναι κατά πόσον στην πορεία οι βουλευτές θα εισακούσουν τις απαιτήσεις των απλών πολιτών καθώς συζητούνται οι λεπτομέρειες και το τι θα συμβεί στη συνέχεια στην περίοδο και μετά τη διαδικασία.

Ναι μεν στο γνωστό Δημοψήφισμα οι πιο πολλοί ψηφοφόροι ψήφισαν για αποχώριση, αλλά εκ των υστέρων φαίνεται ότι μεγάλος αριθμός κατάλαβαν ότι με άλλους στόχους ξεκίνησαν για αποχώριση από την Ε.Ε και κάπου αλλού στράφηκαν κατά τη διάρκεια της προεκλογικής και πιο συγκεκριμένα κατά των μεταναστών. Συνέβαλε στην έξαρση του ρατσισμού και της ξενοφοβίας στο βαθμό που ήγηρε θέματα όπως τα δικαιώματα διαμονής για τους πολίτες της ΕΕ που ζουν σήμερα στη Βρετανία και σειρά άλλων προβλημάτων γύρω από το μεταναστευτικό.

Ενώ πολλοί απ' αυτούς φαντάζονταν την Brexit, ως ένα θετικό όραμα για δήθεν ανεξαρτησία της Βρετανίας το οποίο θα μπορούσε να λειτουργήσει καλύτερα μέσα στις σημερινές συνθήκες και θα συμπεριλάμβανε κάποια πράγματα όπως, τη δημιουργία περισσότερων θέσεων εργασίας και προστασία των υφιστάμενων. Ανάμεναν ακόμα και ενισχυμένη χρηματοδότηση του Εθνικού Συστήματος Υγείας, NHS, καθώς και ένα καλό σύστημα μεταναστευσης, το οποίο να κα-

λοδέχεται νέες αφίξεις, ιδιαίτερα ανθρώπων με ειδικότητες - όπως νοσηλευτές, γιατρούς και εξειδικευμένους επιστήμονες - κλπ, τα οποία υπάρχουν υποψίες ότι θα παραγνωριστούν αν τελικά η Συντηρητική Κυβέρνηση παραμείνει ανέλεκτη από το Κοινοβούλιο.

Φυσικά αυτά τα αιτήμα-

τα/στόχοι συνεχίζουν να παραμένουν και να αναμένονται να εφαρμοστούν από την κυβέρνηση και από τον έλεγχο των βουλευτών στην εφαρμογή τους. Κι αντί κάποιου να αναζητούν προσχήματα για ένα δεύτερο Δημοψήφισμα ή κοινοβουλευτικό βέτο, οφείλουν και πρέπει να είναι οι πρώτοι που σέβονται τη δημοκρατία και αποδέχονται ότι πρέπει να εφαρμοστεί η απόφαση.

Στις 23 Ιουνίου 16 ζητήθηκε από το Βρετανικό λαό να

ψηφίσει ναι ή όχι στην αποχώριση. Ψηφίστηκε και δημοκρατικά ελήφθη μια σαφής απόφαση η οποία και πρέπει να γίνει σεβαστή απ' όλους. Εναπόκειται λοιπόν, στο Εργατικό Κόμμα και τα άλλα οργανωμένα Συνδικαλιστικά σύνολα της χώρας καθώς και στον κάθε εργαζόμενο να αντιδράσουν ανάλογα και δυναμικά, εκεί και όπου τα κεκτημένα των εργαζομένων και γενικά τα ανθρώπινα δικαιώματα κινδυνεύουν να καταπατηθούν.



ΣΥΝΔΕΣΜΟΣ ΚΟΝΤΕΑΤΩΝ ΜΕΓΑΛΗΣ ΒΡΕΤΑΝΙΑΣ

ΕΚΘΕΣΗ ΑΓΙΟΓΡΑΦΙΑΣ ΚΑΙ ΖΩΓΡΑΦΙΚΗΣ

Ο Σύνδεσμος Κοντεατών Μεγάλης Βρετανίας σας προσκαλεί να τιμήσετε με την παρουσία σας τα εγκαίνια της

Έκθεσης Αγιογραφίας και Ζωγραφικής της Ήβης Ανδρέα Πατσιά

το Σάββατο 19 Νοεμβρίου 2016 και ώρα 7 μ.μ. στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο, Earlham Grove, London N22 5HJ

Τα εγκαίνια θα τελέσει ο Αρχιεπίσκοπος Θυατείρων και Μεγάλης Βρετανίας κ.κ. Γρηγόριος

Διάρκεια Έκθεσης, 19 - 22 Νοεμβρίου 2016

Ώρες Λειτουργίας, 11:00 - 20:00

Τηλέφωνα Επικοινωνίας: 0044 7754872103 / 0044 7591906671

Θα ακολουθήσει δεξίωση

Head Office

Also receiving address for cars

Unit 26
RIVERWALK BUSINESS PARK
RIVERWALK ROAD (off Jeffreys Rd)
ENFIELD EN3 7QN

- Regular Worldwide Service by Air, Sea & Road
- Excess Baggage and Household Effects
- Specialist Packing Service on & Off Site
- Storage Facilities
- Full Insurance Service - All Risk
- Door to Door Service
- Motor Vehicles, Bikes and Boats
- Commercial Cargo

THE MARKET LEADERS



andrewsshipping
& forwarding co.

THE COMPANY WITH OVER 45 YEARS
OF KNOWLEDGE AND EXPERIENCE

Telephone: 020 8805 5588

Fax: 020 8805 8855 / 020 8344 4250

sales@andrewsshipping.co.uk

www.andrewsshipping.co.uk

Receiving address for Goods

UNIT 15
RIVERWALK BUSINESS PARK
RIVERWALK ROAD
(Off Jeffreys Road)
ENFIELD EN3 7QN

- Παγκόσμια Ταχυική Εξυπηρέτηση από Αέρα, Θάλασσα και Ξηρά
- Εκτέλεση Έξτρα Αποσκευών για το Νοικοκυριό σας
- Ειδικό Πακετάρισμα στο Σπίτι σας ή οπουδήποτε αλλού
- Ειδικόι χώροι για Πακετάρισμα
- Πλήρης Ασφάλεια (All Risk)
- Εξυπηρέτηση από Πόρτα σε Πόρτα
- Αυτοκίνητα, Ποδήλατα και Πλοία
- Εμπορικό Φορτίο

Warehouses: LONDON * BIRMINGHAM * MANCHESTER * SOUTHAMPTON

• Συνέχεια από σελ. 1

λαίου της οικονομίας και πιο συγκεκριμένα την ευθύνη των ομόσπονδων πολιτειών σε ό,τι αφορά τη δημοσιονομική διαχείριση της ομοσπονδιακής κυβέρνησης. Ωστόσο, το θέμα θα παραπεμφθεί στους τεχνοκράτες για θέματα οικονομίας.

Σε ό,τι αφορά στο κεφάλαιο της ΕΕ, οι ίδιες πηγές έκαναν λόγο για τάση προς συμφωνία που αφορά οικονομική πτυχή του κεφαλαίου αυτού. Το τρίτο θέμα που συζητήθηκε στη χθεσινή συνάντηση είναι η συμμετοχή στη διαδικασία λήψης αποφάσεων σε ομοσπονδιακό επίπεδο.

Για τη σύσκεψη των ηγετών για το περιουσιακό, ανέφεραν πως έγινε μια καλή πρώτη συζήτηση "ειδικότερα στα θέματα που σχετίζονται με το εδαφικό", τα οποία συζητούνται για πρώτη φορά και αφορούν τις περιουσίες που θα ανήκουν στην τ/κ συνιστώσα πολιτεία και τις περιουσίες που θα βρίσκονται στην ε/κ συνιστώσα πολιτεία.

Για τη συζήτηση αναφορικά με τα κριτήρια επί του εδαφικού, επανέλαβαν πως η ελληνοκυπριακή πλευρά ιεραρχεί ως σημαντικότερο κριτήριο τον αριθμό των προσφύγων που θα μπορούν να επιστρέψουν υπό ελληνοκυπριακή διοίκηση, ενώ ανέφεραν ως δεύτερο κριτήριο τα ποσοστά εδάφους των συνιστωσών πολιτειών.

Οι ίδιες πηγές επανανότισαν τη σημασία του να υπάρξει συμφωνία επί των κριτηρίων, τα οποία στη συνέχεια να αποτυπωθούν σε χάρτη. Σημείωσαν, εξάλλου, πως κατά τη συζήτηση δεν αναμένεται να γίνουν αναφορές σε τοπωνύμια, αλλά στα ποσοστά εδα-

φους των πολιτειών, καθώς και ότι η ελληνοκυπριακή πλευρά δεν θα επιτρέψει διασύνδεση του εδαφικού με το θέμα της ασφάλειας.

Γ.Γ. ΟΗΕ: Εφικτή η προοπτική λύσης

Ο ΓΓ του ΟΗΕ Μπαν Γκι μουν ενεθάρρυνε τον Πρόεδρο της Δημοκρατίας Νίκο Αναστασιάδη και τον Τουρκοκύπριο ηγέτη Μουσταφά Ακιντζί να αξιοποιήσουν με τον καλύτερο τρόπο το μομέντουμ που υπάρχει αυτή τη στιγμή, σημειώνοντας πως η προοπτική μιας λύσης στην Κύπρο είναι εφικτή και πως οι προσδοκίες και στις δυο κοινότητες είναι υψηλές.

Σε δήλωσή του στους δημοσιογράφους στο Μοντ-Πελεράν, όπου άρχισαν επίσημα οι συνομιλίες για το εδαφικό και όλα τα άλλα εκκρεμούντα ζητήματα που είναι αλληλένδετα, ο κ. Μπαν είπε πως διαβεβαίωσε τους δυο ηγέτες για την πλήρη στήριξη του και τη δέσμευση των Ηνωμένων Εθνών να τους βοηθήσουν με οποιονδήποτε τρόπο για να φθάσουν στον κοινό τους στόχο, σεβόμενοι πως το μέλλον της Κύπρου θα αποφασιστεί από τους Κυπρίους, για όλους τους Κυπρίους.

Κάλεσε τα ενδιαφερόμενα μέρη και ιδιαίτερα τις εγγυήτριες δυνάμεις, Ελλάδα, Τουρκία και ΗΒ, καθώς και την ευρύτερη διεθνή κοινότητα να

υποστηρίξουν τους ηγέτες στις προσπάθειές τους να ξεπεράσουν εν τέλει τη διαίρεση του νησιού.

Ο κ. Μπαν είπε πως επαινεί σε υψηλό βαθμό τον κ. Ακιντζί και τον κ. Αναστασιάδη για τις προσπάθειές τους. Πρόσθεσε πως υπήρξε σημαντική πρόοδος σε αυτή τη διαδικασία της οποίας ηγούνται οι



ηγέτες κατά τους τελευταίους δεκαοκτώ μήνες.

«Την ίδια ώρα, ένας αριθμός ευαίσθητων και δύσκολων θεμάτων παραμένει. Γνωρίζω ότι οι ηγέτες είναι εδώ με ισχυρή δέσμευση και αποφασιστικότητα να εργαστούν προς την επίλυση όλων αυτών των θεμάτων», ανέφερε.

Είπε πως οι δυο ηγέτες έχουν φθάσει σε μια κρίσιμη καμπή των συνομιλιών. «Τους ενθαρρύνω να αξιοποιήσουν κατά τον καλύτερο τρόπο τη στιγμή και το μομέντουμ», ανέφερε, σημειώνοντας πως αυτό θα είναι κρίσιμο καθώς αντιμετωπίζουν τα εκκρεμούντα θέματα σε όλα τα κεφάλαια, κατά τη διάρκεια αυτής της εβδομάδας στην Ελβετία και μετά από αυτήν.

Επαινών τους ηγέτες για το όραμα, το κουράγιο και την ηγετική τους ικανότητα για να προχωρήσουν τις συνομιλίες τους περαιτέρω από ότι ποτέ προηγουμένως.

Η προοπτική για λύση στην Κύπρο είναι μέσα στις δυνατότητές τους, υπέδειξε, προσθέτοντας πως οι προσδοκίες και στις δυο κοινότητες είναι υψηλές.

«Βρίσκομαι εδώ για να ανοίξω αυτή την εβδομάδα εντατικών διαπραγματεύσεων μεταξύ του Ελληνοκύπριου ηγέτη, της Αυτού Εξοχότητας κ. Νίκου Αναστασιάδη, και του Τουρκοκύπριου ηγέτη, της Αυτού Εξοχότητας, κ. Μουσταφά Ακιντζί», είπε στη δή-

λωσή του ο κ. Μπαν.

Επεσήμανε πως οι συνομιλίες θα διεξαχθούν υπό την αιγίδα του Ειδικού Συμβούλου του Έσπεν Μπαρθ Έιντε και θα επικεντρωθούν στο κεφάλαιο του εδαφικού καθώς και σε όλα τα άλλα εκκρεμούντα θέματα που είναι αλληλένδετα.

Σημείωσε πως οι δυο ηγέτες έχουν εκφράσει την ελπί-

δα ότι αυτή η συνάντηση θα ανοίξει το δρόμο για την τελευταία φάση των συνομιλιών, σύμφωνα με την κοινή τους δέσμευση να κάνουν ότι μπορούν προκειμένου να φθάσουν σε μια διευθέτηση μέσα στο 2016.

«Η Κύπρος προσφέρει εξαιρετική ελπίδα στον κόσμο, σε ολόκληρο τον κόσμο, ότι οι μακροχρόνιες διαμάχες μπορούν να επιλυθούν ειρηνικά μέσω διαπραγματεύσεων», τόνισε.

«Βρίσκομαι εδώ για να διαβεβαιώσω τους δυο ηγέτες για την πλήρη μου στήριξη και τη δέσμευση των Ηνωμένων Εθνών να τους βοηθήσουν με οποιονδήποτε τρόπο για να φθάσουν στον κοινό τους στόχο, σεβόμενοι ότι το μέλλον της Κύπρου θα αποφασιστεί από τους Κυπρίους για όλους τους Κυπρίους», είπε.

«Καλώ όλα τα ενδιαφερόμενα μέρη - ειδικά τις εγγυήτριες δυνάμεις Ελλάδα, Τουρκία και Ηνωμένο Βασίλειο - καθώς και την ευρύτερη διεθνή κοινότητα να υποστηρίξουν τους ηγέτες στις προσπάθειές τους για να ξεπεράσουν εν τέλει τη διαίρεση του νησιού τους», πρόσθεσε.

Στη δήλωσή του ο κ. Μπαν εξέφρασε ικανοποίηση που βρίσκεται στο Μοντ Πελεράν και ευχαρίστησε την Κυβέρνηση της Ελβετίας για τη γενναιοδωρία της να φιλοξενήσει τις συνομιλίες.

Γ.Γ. ΟΗΕ: Το σύστημα του 1960, δεν είναι η βάση για την ασφάλεια

Εξάλλου, σε αποτίμηση της κατάστασης πραγμάτων στο Κυπριακό, με αναφορές επί της ουσίας σε ό,τι αφορά και τα έξι κεφάλαια, καθώς και επί όλων των παρεμφερών με τη λύση θεμάτων, περιλαμβανομένης της οικονομικής πτυχής, προέβη ενώπιον του Προέδρου της Δημοκρατίας Νίκου Αναστασιάδη και του Τουρκοκύπριου ηγέτη Μουσταφά Ακιντζί, στο Μοντ Πελεράν της Ελβετίας, ο ΓΓ των Ηνωμένων Εθνών, Μπαν Γκι μουν, ο οποίος παρέστη τη Δευτέρα στο τελετουργικό για την έναρξη των διαπραγματεύσεων επί του εδαφικού και όλων των άλλων εκκρεμούντων ζητημάτων που είναι αλληλένδετα.

Ο ΓΓ του ΟΗΕ έκανε αποτίμηση κατά τη μισή περίπου ώρας τοποθέτησή του και επί των έξι κεφαλαίων του Κυπριακού, με πιο ειδική αναφορά στο περιουσιακό και το εδαφικό, ως τα κεφάλαια στα οποία υπάρχουν οι πιο ουσιαστικές διαφωνίες.

Επίσης αναφέρθηκε στο θέμα της εφαρμογής της λύσης, στην πρώτη ημέρα υλοποίησής της και στην οικονομική πτυχή ως θέματα τα οποία πρέπει να διευθετηθούν. Για το θέμα της ασφάλειας σημείωσε τη διαφωνία των δυο πλευρών, αλλά και ότι συμφωνούν πως το

σύστημα του 1960 δεν είναι η βάση για το θέμα αυτό και πως η ασφάλεια της μιας πλευράς δεν πρέπει να είναι εις βάρος της άλλης. Κατά την τοποθέτησή του ο ΓΓ του ΟΗΕ δεν έκανε πάντως οποιεσδήποτε εισηγήσεις για κανένα κεφάλαιο και θέμα που πρέπει να αντιμετωπιστεί.

Κατά το εναρκτήριο τελετουργικό, με τη συμμετοχή του ΓΓ του ΟΗΕ, ο κ. Μπαν μετά τη δήλωσή του στον Τύπο είχε συνάντηση με τους δυο ηγέτες κατά την οποία έλαβε το λόγο για δέκα λεπτά και υπενθύμισε πως αυτή είναι η τρίτη φορά που συμμετέχει σε μια τέτοιου είδους συνάντηση για το Κυπριακό. Οι δυο προηγούμενες ήταν στη Γενεύη και στο Green Tree.

Στη συνέχεια πήραν το λόγο διαδοχικά για δέκα περίπου λεπτά ο καθένας ο Πρόεδρος Αναστασιάδης και ο κ. Ακιντζί, οι οποίοι προέβησαν σε πολιτικές τοποθετήσεις χωρίς ωστόσο να μπουν στην ουσία των κεφαλαίων, όπως έκανε ο ΓΓ. Σύμφωνα με πληροφορίες του ΚΥΠΕ ο Πρόεδρος Αναστασιάδης ανέλωσε το 70% της ομιλίας του επί του εδαφικού και της σημασίας του να καθοριστούν τα κριτήρια και οι χάρτες. Ο κ. Ακιντζί αναφέρθηκε και στα έξι κεφάλαια των συνομιλιών, χωρίς να μπει σε λεπτομέρειες.

Στη συνέχεια ξεκίνησε μια πιο ουσιαστική συζήτηση κατά την οποία ο κ. Μπαν μίλησε για περίπου μισή ώρα κάνοντας πολύ συγκεκριμένες αναφορές σε όλα τα κεφάλαια και όλα τα άλλα παρεμφερή θέματα που αφορούν τη λύση του Κυπριακού, προβαίνοντας σε μια αντικειμενική, όπως αναφέρουν οι ίδιες πληροφορίες, αποτίμηση του πού βρίσκονται οι συνομιλίες.

OneStop Wedding Co-ordinations

* We have competitive packages available and the expertise to plan your wedding, engagement or social event down to the last detail.

* Our professional team are experts in coordinating your special day.

MANY VENUES AVAILABLE – (Some examples):

London Marriott, Landmark, London Hilton, Inter-Continental, The Brewery, Renaissance, Alexandra Palace, Decorium and many others.

You are only 'One Stop' away from Your perfect day.

For more information on our competitive packages and prices please contact **TONY VOUIROS**

Tel: 020 8445 6720 Mbl: 07802 266 841

E-mail: info@onestopcoordinations.com
www. Onestopcoordinations.com

Marilyns Weddings

Luxurious Wedding Venues in London & Herts

Packages from £40* per person includes:

Venue Hire / 4 Course Meal / Drinks Package / Chair Covers / Complimentary Bridal Suite

Venues: London Marriott, Chelsea Harbour, Jumeirah, Sheraton Skyline, Inter-Continental & many others.

*Promotional offer subject to availability. Terms apply.

Visit www.marilynsweddings.co.uk or call 020 7112 8780



MONDIAL FORWARDING LTD

– ESTABLISHED IN 1974 –

SPECIALIST EXPRESS GROUPAGE OPERATORS TO GREECE & CYPRUS

ΕΛΛΑΔΑ:

- Καθημερινές αναχωρήσεις για Αθήνα και Θεσσαλονίκη.
- Διάρκεια μεταφοράς 5-7 ημέρες.
- Παραλαμβάνουμε από σπίτι, πακετάρουμε, ασφαλίζουμε και παραδίδουμε στον προορισμό του.
- Τα φορτωτικά έξοδα μπορούν να πληρωθούν στην Αγγλία ή και στην Ελλάδα.
- Για τιμές ολόκληρου φορτίου για ο,πουδήποτε στην Ελλάδα, αποταθείτε κοντά μας.



ΚΥΠΡΟΣ:

- Αναχωρήσεις από Λονδίνο-Λεμεσό, δύο φορές τη βδομάδα.
- Διάρκεια μεταφοράς 7 ημέρες.
- Ειδικεύομαστε στη μεταφορά κρεμμαστών φορεμάτων από εργοστάσιο σε εργοστάσιο. Επίσης, παραλαμβάνουμε, πακετάρουμε και ασφαλίζουμε προσωπικά αντικείμενα και έπιπλα.
- Για ο,τιδήποτε άλλα φορτία για την Κύπρο αποταθείτε κοντά μας.

Head Office:
46 LOCKFIELD AVE, BRIMSDOWN,
ENFIELD, MIDDLESEX EN3 7PX
TEL: 020 8805 3344 (8 Lines)
FAX: 020 8805 2299

MONDIAL FORWARDING (HELLAS) LTD
20th KLM NATIONAL ROAD
ATHENS - KORINTHOS
19200 ELEFSINA, GREECE
TEL: 0030 210 5540907 FAX: 0030 210 5561697

MONDIAL FORWARDING (HELLAS) LTD
P.O. BOX 153
57009 KALOHORI
THESSALONIKI, GREECE
TEL: 00302310 753 221/2 FAX: 00302310 753223

MONDIAL TRANSPORT Ltd
ISHIRON 24, MONOVOLIKOS 2,
KATO POLEMIDHIA, LIMASSOL-CYPRUS
TEL: 00357 2 5713 386 / 7 / 9
FAX: 00357 2 5713 391



Support our island

Buy Cypriot products

Travel to Cyprus

Minister declares 'cautious optimism' for even more tourist arrivals in Cyprus in 2017

Minister for Tourism Giorgos Lakkotrypīs said that his meetings with travel industry professionals during this week's World Travel Market in London have made him feel "cautiously optimistic" about 2017 becoming an even better year than 2016 in terms of attracting visitors to Cyprus.

The current year is drawing to a close with estimates pointing to a record number of 3.1 million visitors to Cyprus, 1.1 million of which will have come from the UK. Arrivals from Russia and Israel have also recorded a notable rise.

"These improved numbers are down to a combination of other countries in the region experiencing difficulties and of course Cyprus being ready to welcome the increased tourist flows. Let's not forget that in 2015, when a number of adverse circumstances weighed upon Cypriot tourism, we still managed to increase our numbers by 9%," said the minister.

Lakkotrypīs noted that the positive picture does not mean that there are no challenges to be managed, pointing to the fall of the British pound. He



did however say that he is optimistic that the negative impact of the weakened sterling will be "absorbed", as the tourism industry has already taken steps that maintain Cyprus as a good destination for British visitors. Lakkotrypīs, accompanied by the top ranking officials of the Cyprus Tourism Organisation, met with representatives of Thomas Cook and TUI as well as EasyJet, Jet2 and Monarch. He also discussed various issues with tourism officials and professionals from the island that were among the tens of Cypriot exhibitors at the World Travel Market.

In terms of the objectives of

his visit to London, the minister said: "Among other things, we are interested in airlines adding new flight routes, so that we are able to reach new markets."

During a press conference at the Excel exhibition centre in east London, where the World Travel Market was held over three days, Lakkotrypīs highlighted Cyprus' emphasis

on thematic tourism, a strategy that has diversified the island's product and has broadened its appeal: "The island is not offering just 'sun and sea' anymore. With this change, along with investment in infrastructure, we have regained our competitiveness."

He also made special reference to the plan to lengthen the tourist period. "Cyprus can't be turned into a 12-month destination overnight. What we want to do is have hotels opening a week earlier each year and closing a week later, and that's what has been happening with hotels shutting at the end of November this year and opening in March instead of April," said the Cypriot Minister for Tourism.

Finally, he expressed his pride at Pafos becoming European Capital of Culture in 2017.

Cyprus leaders discuss territory criteria



Cyprus President Nicos Anastasiades, and Turkish Cypriot leader Mustafa Akinci, had yesterday morning, in Mont-Pelerin, Switzerland, a first exchange of views on the criteria for the territory issue.

The meeting took place in a good climate and the discussion continued in the afternoon.

UN Secretary General's Special Adviser on Cyprus, Espen Barth Eide, posted a photo of the meeting on his twitter account, saying that

criteria for territorial adjustment is the focus of the third working day at Mont-Pelerin.

The meeting was also attended by Eide, UNSG's Special Representative in Cyprus Elizabeth Spehar, and the two sides negotiators' Andreas Mavroyiannis and Ozdil Nami.

Anastasiades and Akinci began on Monday in Mont-Pelerin intensive negotiations on the territory issue and all other outstanding issues interdependently. The talks in Switzerland are scheduled to conclude on November 11.

Trump beats Clinton to take White House



Republican Donald Trump stunned the world by defeating heavily favoured rival Hillary Clinton in Tuesday's presidential election, ending eight years of Democratic rule and sending the United States on a new, uncertain path.

A wealthy real estate developer and former reality TV host, Trump rode a wave of anger toward Washington insiders to win the White House race against Clinton, the Democratic candidate whose gold-plated establishment resume included stints as a first lady, US senator and secretary of state.

President Barack Obama, who campaigned hard against Trump, telephoned the Republican to congratulate him on his victory and invited him to the White House for a meeting on Thursday, the White House said in a statement.

"Ensuring a smooth transition of power is one of the top priorities the President identified at the beginning of the year and a meeting with the President-elect is the next step," the White House said.

Worried that a Trump victory could cause economic and global uncertainty, investors were in full flight from risky assets.

The US dollar, Mexican peso and world stocks fell yesterday but fears of the kind of shock that wiped trillions of dollars off global markets after Britain's "Brexit" vote in June have failed to materialize so far.

Trailing in public opinion polls for months, Trump pulled off a major surprise and collected enough of the 270 state-by-state electoral votes needed to win, taking battleground states where presidential elections are

traditionally decided, US television networks projected. His four-year term starts on 20 January 2017.

Trump appeared with his family early yesterday before cheering supporters in a New York hotel ballroom, saying it was time to heal the divisions caused by the campaign and find common ground after a campaign that exposed deep differences among Americans.

"It is time for us to come together as one united people," Trump said. "I will be president for all Americans."

He said he had received a call from Clinton to congratulate him on the win and praised her for her service and for a hard-fought campaign. His comments were an abrupt departure from his campaign trail rhetoric in which he repeatedly slammed Clinton as "crooked" amid supporters' chants of "lock her up."

But Trump's campaign manager, Kellyanne Conway, yesterday did not rule out the appointment of a special prosecutor to investigate Clinton's past conduct, a threat Trump made in an election debate last month.

Republicans also kept control of the US Congress. Television networks projected the party would retain majorities in both the 100-seat Senate and the House of Representatives, where all 435 seats were up for grabs.

Trump, who at 70 will be the oldest first-term US president, came out on top after a bitter and divisive campaign that focused largely on the character of the candidates and whether they could be trusted in the Oval Office.

The presidency will be Trump's first elected office, and it remains to be seen how he will work with Congress.

Demonstration for a free united Cyprus

JOIN THE PICKETING OUTSIDE THE TURKISH EMBASSY TO CONDEMN THE ILLEGAL UDI

Join us and demand with us:

No UDI - No partition - Turkey Hands off Cyprus
Turkish troops and colonists out of Cyprus

The end to the Turkish occupation of northern Cyprus
The implementation of the UN and EU Resolutions on Cyprus

The return of the refugees to their homes and properties
An end to the exploitation of Greek Cypriot properties
An end to destruction of the island's national, cultural and religious heritage

The determination of the fate of over 1000 missing Greek Cypriots

A free united, federated, demilitarised Cyprus for all Cypriots

TUESDAY 15TH NOVEMBER 2016, 5.30 - 8.30pm
43 Belgrave Square, London SW1X 8PA

Cultural heritage destruction in occupied Cyprus discussed in the House of Commons

The destruction of the Cypriots' cultural heritage in the occupied part of the island was highlighted by the Conservative north London MPs Matthew Offord and David Burrowes during a House of Commons debate last week.

Their statements were made in the presence of the Secretary of State for Culture Karen Bradley during the second reading of the Cultural Property (Armed Conflicts) bill. The aim of the bill is to enable the United Kingdom to implement the Hague Convention for the Protection of Cultural Property in the Event of Armed Conflict of 1954.

Mr Offord said that "Cyprus has witnessed its cultural and religious heritage fall prey to the policy of pillage, destruction and desecration instituted after the illegal invasion of the island in 1974, and during the subsequent and continuing occupation."

The Hendon MP, one of the closest parliamentarian friends of Cyprus in the UK, spoke of churches, monasteries, archaeological sites, libraries, museums and private collections of religious art and antiquities in the occupied areas of Cyprus having been "systematically looted."

He also pointed to the numerous antiquities from the northern part of Cyprus that have for years "flooded" the art treasure market of the world, as well as to removed mosaics, frescoes and thou-



Conservative MPs Matthew Offord and David Burrowes
(Photo by Doros Partasides)

sands of icons, which are now "practically lost in the international market of smuggled art works."

Mr Offord made a special reference to the apsidal mosaic of "inestimable" value at the Panagia Kanakaria church, which was removed, stolen and broken up in 1979. After pieces remerged in 1988 and the involvement of the notorious Turkish art dealer Aydin Dikmen was established, these pieces have now been returned and are exhibited at the Byzantine Museum in Nicosia.

The Conservative MP told the House that since the 1974 Turkish invasion of Cyprus 77 churches have been converted into mosques after being stripped of all icons and church furnishings. "The others have been pillaged, destroyed, used as stables, warehouses, garages, arsenals, mortuaries, hotels, art

galleries and night clubs or simply abandoned to their fate... That number, however, does not include 50 sacred buildings whose condition is still not known because they are located in zones under direct military control, and others that have been demolished," said Matthew Offord.

The MP also congratulated his constituent Doros Partasides, a well-known UK Cypriot photographer whose work has documented churches on the island. As Mr Offord said, "his invaluable work documents the destruction that has occurred over many years." An exhibition with these photographs by Mr Partasides was hosted in the Parliament a few years ago.

In his contribution to the debate David Burrowes, MP for the Enfield-Southgate constituency with the most populous Cypriot community in the UK, said that along with

Mr Offord he has seen the "appalling" acts of desecration and pillaging that have taken place in the northern part of Cyprus.

Mr Burrowes said there was a link between the trafficking of human beings and the trafficking of cultural property. "There is the same disregard for people, for their faith, for their community and for their identity," he said, adding that the issue at hand was human dignity.

He called for the UK to contribute to the voluntary fund administered by UNESCO and praised the work done by Tasoula Hadjitofti, a refugee from Famagusta, who through her organisation 'Walk of Truth' tries to restore pillaged treasures in areas of conflict and provide routes to reconciliation.

In his closing remarks, David Burrowes MP referred to his numerous constituents of Cypriot descent: "A considerable number of Cypriots live here in the UK, who have seen for themselves wanton destruction and pillaging of their heritage. That is why it is so important that we join together and make sure that this long-fought battle to ratify The Hague convention comes to fruition. We look forward to the unification of Cyprus in the long term, but in the meantime, we must make sure that people are held to account when they seek to profit from the proceeds of crimes of destruction."

Obama aiming to make lasting impression with Athens speech

US President Barack Obama is planning to deliver what American officials have described as a "legacy speech" when he visits Athens on November 15.

Although the details of the president's trip have not been finalized, officials in Washington indicated that Obama intends to make a statement that resonates when he comes to Greece. One official likened it to the historic speech delivered by John F. Kennedy when he visited Berlin in 1962.

Obama is expected to make extensive references to democracy and how it has endured in Greece despite its recent problems. The US president is also due to highlight the need for Athens to receive debt relief and for the Greek government to persist with structural reforms. Obama is expected to tread carefully on the issue of debt so that his comments do not appear as an attack on German Chancellor Angela Merkel, who he considers an important partner and who he will be visiting after his trip to Athens.

Sources said that the American president's speech will also contain a message for Turkey.

Obama wants to draw attention to the refugee crisis during his visit to Greece but



due to security concerns a visit to the island of Lesbos has been ruled out. There is, however, a possibility that he will visit a refugee camp in Attica.

It is not yet known who will accompany the American leader on his visit but the impression is that First Lady Michelle Obama will not accompany him on the trip. There has been no final decision on whether Treasury Secretary Jack Lew will also travel to Athens. It is considered likely that Assistant Secretary of State for European and Eurasian Affairs Victoria Nuland and Special Envoy for International Energy Affairs Amos Hochstein will be part of the team that will fly to Greece from Washington.

European Parliament considers plan to let individual Brits opt-in to keep their EU citizenship

The European Parliament is to consider a plan that would allow British citizens to opt-in and keep their European Union citizenship – and its associated benefits – once the UK leaves the EU.

The proposal, which has been put before a parliamentary committee as an amendment, would grant the citizens of former member states the voluntary right to retain "associate citizenship" of the EU, such as after Brexit.

Associate citizens would be allowed to keep free movement across the EU as full citizens currently enjoy and would be allowed to vote in European Parliament elections, meaning they were still represented in Brussels.

The proposal could potentially give Brits who live and work across borders a workaround to the disruption caused by the Leave vote – and young people looking to flee an increasingly insular UK greater choice over where to move to.

Amendment 882 was proposed by Charles Goerens, a liberal MEP from Luxembourg. It will be considered by the



European Parliament's Constitutional Affairs Committee, which is drawing up a report with recommendations on "Possible evolutions of and adjustments to the current institutional set-up of the European Union."

Brexit campaigners in Britain reacted with anger to the idea, arguing that it would discriminate against Leave voters and that it was "an outrage."

The amendment suggests the provision of "European associate citizenship for those who feel and wish to be part of the European project but are nationals of a former Member State; offers these associate citizens the rights of freedom of movement and to

reside on its territory as well as being represented in the Parliament through a vote in the European elections on the European lists."

Though the British Government has been coy on what it wants Britain's post-Brexit future to look like, it is likely that British citizens will lose the automatic right to live and work in the EU after Brexit.

This is because Prime Minister Theresa May has made clear that she would like to restrict freedom of movement from EU countries to the UK, a policy that would likely be reciprocated by the EU for British citizens.

Jayne Adye, director of the Get Britain Out campaign

described the proposal as divisive and said it was "totally unacceptable" for British people to retain the advantages of EU membership.

"This is an outrage. The EU is now attempting to divide the great British public at the exact moment we need unity. 17.4 million people voted to Leave the EU on 23 June and as a result the UK as a whole will get Brexit," she said.

"Brexit means laws which impact the people of the UK will be created by accountable politicians in Westminster. It is totally unacceptable for certain citizens in the UK to subject themselves to laws which are created by politicians who are not accountable to the British people as a whole. Discriminating against people based on their political views shows there are no depths the EU will not sink to."

Britain voted to leave the EU at a referendum in June but has not yet begun the negotiation process. The Government is currently embroiled in a legal battle over whether it can trigger negotiations using Royal Prerogative, without consulting Parliament.

Source: Independent

NHS may ban sugary drinks from hospitals



Sugary drinks could be banned from England's hospitals as the NHS attempts to tackle the obesity problem affecting its staff.

NHS England is considering a ban on the sale of drinks with added sugar or, alternatively, making vendors pay a levy to be allowed to sell such drinks on NHS premises.

The rules would cover fizzy drinks but also sweetened milk, sweetened coffee and fruit juice with added sugar.

It is estimated that more than half of the health service's 1.3 million employees are overweight or obese and NHS England says this is not just bad for their own health but also affects their credibility when they advise patients to lose weight.

Chief executive Simon Stevens said: "Confronted by rising obesity, type 2 diabetes and child dental decay, it's time for the NHS to practice what we preach."

"Nurses, visitors and patients all tell us they increa-

singly want healthy, tasty and affordable food and drink options. So, like a number of other countries, we're now calling time on hospitals as marketing outlets for junk food and fizzy drinks."

Tam Fry, spokesman for the National Obesity Forum, said the idea was "brilliant", adding that staff "know full well the ravages caused by sugary drinks on a patient's health."

Gavin Partington, director general of the British Soft Drinks Association, said: "It's hard to see how a ban on soft drinks can be justified given that the sector has led the way in reducing consumers' sugar intake - down by over 17% since 2012."

If the plan is adopted, it could be in place next year.

Money raised would go towards staff health and wellbeing programmes.

Any levy would be in addition to plans for a new tax on the soft drinks industry that was announced by the Government in March.

Association of Rizokarpasso in Britain holds successful dinner & dance



The Association of Rizokarpasso in Britain on 5th November held its annual Dinner and Dance at the Penridge Banqueting Suite. All age groups were represented, proud of their roots and not prepared to forget that Rizokarpasso belongs to them.

The music had people from all age groups on the dance floor including the toddler Raffaello, and Katina who is 90, in what was a joyful community atmosphere where people ate a delicious meal, danced and enjoyed the company of friends and relatives.

Present amongst the guests were the Consul General of the Republic of Cyprus in the UK, Ioannis Koukoularides, The Rt. Revd. Bishop Athanasios of Tropaou, the President of the National Federation of Cypriots in the UK, Christos Karaolis and former MEP, Marina Yannakoudakis.

Two members of the Association were honoured at the dinner and were presented with plaques; Anastasis Georgiou, aged 94, the eldest member of the Association was acknowledged for his long period of support for the Association, and Michael Lidas, aged 85, was acknowledged for his continuous and significant service on the Committee since the Association was formed in 1975 and as President of the Association in 1986. Both Michael and Anastasis have continuously supported the Cyprus cause and always attend the July Rally for Cyprus and Novem-

ber Picket outside the Turkish Embassy; their advancing years have not prevented them from participating or dampened their desire to see a free united Cyprus and the return of their properties in Rizokarpasso.



Maria Karaolis, the President of the Association of Rizokarpasso, in her speech once again referred to the plight of the enslaved friends, relatives and compatriots in Rizokarpasso, who have sacrificed the last 42 years guarding their rights to their properties, denied the basic human rights and freedom that all other European citizens enjoy.

She said, "They have suffered violence and intimidation, which has seen the Greek Cypriot population of Rizokarpasso reduced from around 4,000 people in 1974 to just 228 of whom 41 are schoolchildren. Each child will once again this year be receiving a 50 euro Christmas present from our Association."

She continued: "Turkey is considered by our Government and other Western

nations to be an important NATO ally that holds the key to a number of really important issues in the Middle East. In reality Turkey has used both the Daesh threat and the migration crisis facing the EU for its own ends and to further

its expansionist agenda; Iraq had good cause to tell Turkey it didn't want it involved in the current battle for Mosul. Turkey already has troops in both Iraq and Syria without permission of either Government! Turkey wants to join the EU yet muzzles democracy, imprisons journalists and Government critics, fails to abide by Agreements, ignores the Geneva Convention, ignores UN Resolutions, mistreats its religious and ethnic minorities; including 25% of Turkey's population who are Kurds. Turkey does not share our Western interests or European values. Turkey insists on keeping its anachronistic Guarantor Power for Cyprus. The Republic of Cyprus is an independent country and a member of the UN, the EU, the Commonwealth and is a

valued, stable, reliable, democratic, ally in a very volatile region; it doesn't need Guarantors. Turkey says that it wants the negotiations to be successful yet in September it continued to violate the Republic of Cyprus airspace and made illegal use of closed ports by Turkish warships."

Mrs Karaolis concluded, "Let us hope that the latest round of talks, which will continue next week in Switzerland, will have positive results and that Turkey will allow the leader of the Turkish Cypriots, Mr Akinci to genuinely negotiate with President Anastasiades in a manner that can lead to a just and viable solution that will reunify the island, terminate Turkey's illegal actions, which are a violation of the sovereign rights of the Republic of Cyprus and against international law, and allow all Cypriots to live together in a peaceful and safe Republic of Cyprus. The enclaved in Rizokarpasso deserve an agreement that has Rizokarpasso and the Karpasia Peninsula under Greek Cypriot administration."

Maria Karaolis thanked all the past Presidents, past and present Officers and Committee Members of the Association for their dedication and hard work. She also thanked all the members, friends and advertisers in the brochure, and those who have donated prizes for the raffle, who have supported and sustained the Association since its formation in 1975.

Pride of Britain winner visits Prime Minister



Despite it being a nerve-racking evening, Nikki Christou said "it was amazing" to be at the Pride of Britain awards. "It was the best night of my life. The key thing I want people to know is there's no such thing as 'I can't', despite what you're going through."

A massive congratulations to Nikki who scooped the Pride of Britain Child of Courage award last week. Here she is outside 10 Downing Street, where she met Prime Minister Theresa May.

Schoolgirl Nikki Christou was diagnosed with a potentially life-threatening condition which left her with a facial disfigurement at the age of just six.

But where many people would have shut themselves away from the world, the YouTube star has shared her story with millions of people

online.

Nikki's life changed forever when she and her parents noticed veins popping up on the right side of her face.

The 12-year-old was diagnosed with arteriovenous malformation (AVM), where there are abnormal connections between arteries and veins. The condition causes intense pain, in most cases is incurable and leads to potentially fatal nosebleeds.

So far Nikki has undergone 28 operations and endured more than 300 hospital visits as doctors try to manage her condition.

She posts videos talking about her condition, gives make-up tips and offers advice to people struggling to cope with chronic illnesses.

To date, her channel has attracted four million views and she has 79,000 subscribers.

Islington Council encourages residents to get flu jab



Islington Council is reminding at-risk residents that they can get their flu jab for free from their GP and local pharmacies.

The flu vaccine is offered free of charge on the NHS to people who are at risk, including all those over the age of 65 and those under 65 with certain long term health conditions, such as heart disease or respiratory disease.

This is to ensure they are protected against catching flu and potentially developing serious complications.

Cllr Burgess (above) was

pictured this week getting her flu jab from Clan Pharmacy on Upper Street.

She said: "Flu is a highly infectious disease and can be serious for groups such as those over 65 and pregnant women who are both more susceptible. If you have an existing condition the flu can make it worse, even if it is well managed."

"I recommend anyone in an at-risk group to make the most of the free vaccinations available across the borough."

To find out more visit www.islington.gov.uk

New board members for HCA needed

Hackney Cypriot Association, our ground breaking and pioneering organisation based in the heart of London's East End is seeking committed and energetic Cypriots to join our Board. Fluent in Greek and English is desirable.

Our ethos and vision is to continue working with all the Cypriot community in London and this is a pre-requisite to being a member of our Board.

Below is some of the current projects we are involved in which hopefully will give you an idea of why we need new members not only to conti-

nue with this excellent work but to progress some exciting new projects, still in their infancy. The more pressing is our Hackney Greek Cypriots Outreach Project for which we will shortly be recruiting additional staff.

* A two year funded project providing Leisure and Social activities for people over 50

* Healthy Cypriot eating cuisine 5 days a week partly funded by the London Borough of Hackney

* A Peer support Diabetes project funded by the NHS

* General and personalised advice, including advice on

Cypriot and other pensions

* A Film club followed by food, refreshments and discussions relevant to issues in Cyprus and in the UK

* Networking with local organisations including museums

* Our famous Cypriot Pop Up Restaurant bringing together not only Cypriots but all other nationalities sharing our culture, music, dancing and food

* The Hackney Cypriot Association Refugee Appeal that has managed to send nearly 3 tons of supplies, including baby food milk to

refugees stranded in Northern Greece

* Working and planning new choir singing projects in Greek and Turkish

* You can also get an idea of some of our present and past events by visiting our website www.hackneycypriotassociation.org.uk and Facebook www.facebook.com/hackneycypriotassociation

For a friendly and information chat, please ring our chairperson, Andreas Michaelides on 07770 468 371 or email us on hackneycypriotassoc@gmail.com

Welcome to Eureka, the page for everyone interested
in the history of Ancient Greece and Cyprus.

Thank you for all your ideas, keep them coming.

Email: concepts.gmg@virgin.net

George M Georgiou



Eureka!

Battle of Granicus

The Battle of the Granicus River in May 334 BC was the first of three major battles fought between Alexander the Great and the Persian Empire. Fought in Northwestern Asia Minor, near the site of Troy, it was here that Alexander defeated the forces of the Persian satraps of Asia Minor, including a large force of Greek mercenaries led by Memnon of Rhodes.

Alexander the Great crossed the Hellespont with his combined Macedonian and Greek forces and stepped upon the shores of Anatolia. His goal was simple: to defeat King Darius III, the last king of the Achaemenids, and conquer the vast Persian Empire. In May of 334 BC he had his first opportunity when he faced the Persians on the banks of the River Granicus.

After the death of his father Phillip II of Macedonia, Alexander set his sights on the Persian Empire seeking revenge, or so he claimed, for the invasion of his homeland by Darius I and Xerxes decades before. Upon stabilizing rebellious conditions among the various Greek city-states, he crossed the Hellespont and travelled along the northern coast of Anatolia (present day Turkey) avoiding the mountain ranges of the northern uplands to the site of ancient Troy. The Persians knew little of him and King Darius felt little or no inclination to meet him, believing, instead, his trusted commander, Memnon, and the local satraps could handle the young upstart. Besides, the newly appointed king was more concerned with possible rebellion and unrest among the local satraps.

In his *The Life of Alexander the Great* historian Plutarch discussed Alexander's trip to Troy where he honoured Homer's hero Achilles. Plutarch wrote:

"He passed the Hellespont, and at Troy sacrificed to Minerva, and honoured the memory of the heroes who were buried there, with solemn libations, especially Achilles, whose gravestone he anointed, and with his friends, as the ancient custom is, ran naked about his sepulcher, and crowned it with garlands, declaring how happy he esteemed him, in having while he lived so faithful a friend, and when he was dead, so famous a poet to proclaim his actions."

While Alexander and his men were at Troy, the Persians held a council of local satraps to discuss the arrival of the young Macedonian and possible strategies to defend against him. Memnon, a high-ranking Greek mercenary loyal to Darius, suggested applying a burned-earth policy - to destroy crops, farms, and villages - depriving Alexander of any possible provisions. The local satraps rejected the idea in part because Memnon was Greek but also because they did not want their lands destroyed. The Persians, of course, considered themselves far superior to the invading Greeks. The council decided to put the arriving Macedonians on the defensive by gathering their combined forces and

wait for Alexander at the River Granicus. The Granicus was roughly sixty feet wide with a fast current and steep embankments, providing, what they thought to be, an advantage for themselves.

After receiving word from his scouts of the Persians' location at Granicus, Alexander advanced towards the river; he had come to realize that he must defeat the Persians to gain the necessary resources to continue on his quest of conquering Persia. As the Macedonian forces neared the river, Parmenion, one of Alexander's most loyal generals and commander of his left flank, advised Alexander they should wait until morning before attacking. Alexander replied, according to Plutarch, that it

was his "arms" and the "respectful countenance of his staff." He was also quite noticeable by the large white plume on his helmet. This conspicuousness did not escape the Persians whose major objective became to kill Alexander.

For a brief moment, both armies stood across from each other in silence. Alexander had lined his forces on the western banks of the river - Parmenion commanded the left while Alexander (with his eight bodyguards), his Companion cavalry forces, and light troops stationed themselves on the far right. In the centre of the traditional phalanx were the Thessalian cavalry and additional light troops. Alexander became the aggressor sending, from the centre, Companion cavalry,

quickly ran him through. Spithridates, another Persian commander, raised his own weapon to attack Alexander but Cleitus the Black attacked him first, severing Spithridates's arm, saving Alexander's life. With the loss of a number of their leaders, the Persians became disorganized and with morale destroyed retreated.

As the Persians fell back, Alexander, instead of pursuing the retreating Persians, turned his attention to the Greek mercenaries who, in turn, pleaded for mercy. Parmenion with the Thessalians encircled to the left of the Greeks while Alexander and his Companions positioned themselves to the right. Plutarch spoke of this encounter saying:

"The mercenary Greeks, who, making a stand upon a rising ground, desired a quarter, which Alexander, guided rather by passion than judgment refused to grant, and charging them himself first, had his horse (not Bucephalus) killed under him. And this obstinacy of his to cut off these experienced desperate men cost him the lives of more of his own soldiers than all the battle before, besides those who were wounded."

Of the five thousand Greek mercenaries only two thousand survived, and they were sent to Macedonia to work the mines; the rest were slaughtered. Why did Alexander ignore the pleas of the mercenaries? Some believe he wanted to make a point for their taking Persian money while others say it was mostly anger and the near death experience that provoked him.

The spoils of war - gold and rich cloth - were sent home to Alexander's mother. To honour all who had died in battle Alexander buried both Greek and Persians alike (although the Persians normally burned their dead). According to adjusted modern accounts, the Persians lost ten to twenty percent of their forces and two-thirds of their commanders. Sources concerning Alexander are varied - twenty-five to thirty Companions - possibly one hundred twenty in total. Back home, statues honouring the twenty-five fallen Companions were erected at the sanctuary of Zeus at Dium near Mount Olympus. Three hundred suits of Persian armour were sent home to Athens to remind the Greeks that Granicus were only one step in the war of revenge against the Persians.

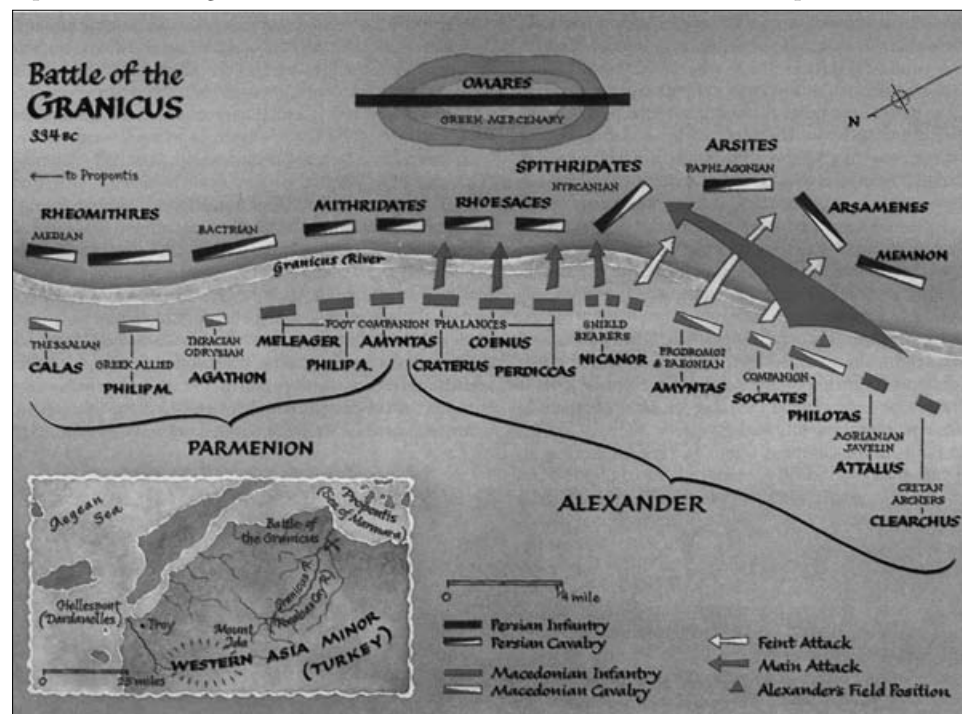
After Granicus there was little resistance against Alexander and his forces. Soon, however, he would meet the King of Persia himself.

In November of 333 BC, Alexander and Darius would face each other at Issus.

Donald L. Wasson

Tutor of Ancient, Medieval and U.S. History at Lincoln College (Normal, Illinois).

www.ancient.eu



would *"disgrace the Hellespont should he fear the Granicus."* The historian Arrian spoke of this encounter by saying that Alexander realized that the Persians did not fear him because they did not know him. Alexander rejected Parmenion's plea, the battle would begin that afternoon but would last barely an hour. Although numbers vary among the various ancient sources, modern accounts number the Persians at 10,000 cavalry and 5,000 Greek mercenary infantry. Alexander's forces numbered 13,000 infantry and 5,000 cavalry.

One unique and problematic situation for the Persians was the positioning of their cavalry on the banks of the Granicus; the Greek mercenary infantry - 5,000 strong - was placed behind them. Some historians believe this idea cost the Persians the battle. The Persian cavalry could neither move forward because of the riverbanks nor pull back because of the location of the infantry. In addition, the one weapon unique to the Persians, the scythed chariot, was almost useless on the muddy riverbank. Was this a tactical error or pure arrogance? Together with the lack of true leadership - besides Memnon - the battle was lost before it was begun.

According to Arrian and other sources, Alexander made himself extremely conspicuous both by the "brightness of

lancers and light troops across the river first. The Persians responded with a hail of arrows and javelins. They were intent upon attacking the Macedonians in the water where the footing was slippery and difficult. Memnon himself led the Persian centre. As more Persians joined the attack against the Macedonian centre, attention was drawn away from Alexander. Although causing considerable damage to the attacking centre, the Persian weaponry did not match well against the Macedonians - light javelins versus fifteen-foot lances.

Upon arriving on the opposite bank of the river, the fight turned to a hand-to-hand confrontation. Although suffering a number of casualties, Alexander began to gain the advantage, and many of the Persians began to retreat. Throughout the battle, however, the Greek mercenary infantry remained in its position and did not move.

As Alexander rose from the waters of the Granicus, he noticed Mithridates, Darius's son-in-law, riding with a squadron of cavalry - detached from the main Persian forces. Alexander attacked, slashing Mithridates across the face. Rhoesaces, a Persian satrap commander, noticed the attack upon Mithridates and raised his sword at Alexander, slicing off part of his plume and cracking his helmet. Alexander



ΑΝΤΖΕΛΑ ΔΗΜΗΤΡΙΟΥ LIVE

στη

Χριστουγεννιάτικη Χοροεσπερίδα της «Παροικιακής»

Regency Banqueting Suite - 113 Bruce Grove, London N17 6UR

ΣΑΒΒΑΤΟ 17 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2016

Για εισιτήρια τηλεφωνείτε στο London Ticket Box 07904 537 181

email: christina@londonticketbox.co.uk

ή τηλεφωνείτε στα γραφεία της «Παροικιακής» 020 8341 5853



NN
(Accountancy Services) Ltd
CERTIFIED PUBLIC ACCOUNTANT
Tel: 020 7388 9825
Email: nearchos120@yahoo.co.uk

Nicholas James
Residential Sales - Lettings & Management Agents
"Honesty is the only investment that never fails"
www.njstates.co.uk info@njstates.co.uk

Boulter
& Company
Solicitors
Tel: 020 8340 0222

Babinoudas
Greek Restaurant
Tel: 020 8886 1010

C. MICHAEL & CO.
ACCOUNTANTS & AUDITORS
TEL: 020 7388 9825
E-mail: accounts@cmichael.fsbusiness.co.uk



FILM OF THE WEEK

Arrival

Denis Villeneuve's intriguing film is written by Eric Heisserer and is based on Ted Chiang's STORY OF YOUR LIFE.

Expert linguist Louise Banks (Amy Adams) is summoned to lead an investigation team after a mysterious spacecraft lands down across the globe. The team soon begins a race against time in order to decode the signals that they receive from these strange visitors and put a stop to an impending eruption of a global war...

Villeneuve's builds up the suspense beautifully in this intelligent film which benefits tremendously from Amy Adams' luminous presence. It is superbly played by this exciting, highly watchable actress, who manages to deliver a performance of great subtlety, intelligence and vulnerability in equal measure.

The supporting cast that includes Jeremy Renner, Forest Whitaker and Michael Stuhlbarg as members of the elite team that summon the invaluable services of Ms Banks is also very strong but the film belongs to Adams who practically carries the film throughout.

Canadian director Villeneuve is one of the most exciting directors working in world cinema today and his illustrious career that includes PRISONERS, INCENDIES and last year's highly acclaimed



thriller SICARIO, is going from strength to strength. He is currently shooting BLADE RUNNER 2046 so more exciting stuff in the not too distant future is coming along from his direction.

The Innocents



This powerful story is told with eloquence and sensitivity by Anne Fontaine, the director of COCO BEFORE CHANEL.

The action takes place in 1945 Poland and follows the story of Mathilde (Lou de Laage), a French doctor with the Red Cross on a mission to help World War II survivors. But when a nun seeks her help Mathilde soon finds herself in

the middle of a convent among 30 Benedictine nuns desperate for her help...

Fontaine has assembled a strong ensemble of female actors, who deliver deep and complex performances in her touching film. Laage is excellent as the doctor and so is Agata Hudesza (also brilliant in last year's award-winning IDA) as the tough Mother Superior torn between doing her duty or just the right thing.

The dual use of French and Polish languages works well in this story about survival told with dignity and grace!

100 Streets

An intriguing premise but it is difficult to care much about the characters in Jim O'Hanlon's uneven film.

Three stories run simultaneously in the streets of London- Emily (Gemma Arterton) is now living with her

child apart from her ex rugby superstar husband Max (Idris Elba), who is now fighting his own demons with his addiction.



Kingsley (Franz Drameh) is a small time drug dealer who develops an unlikely friendship with Terence (Ken Stott), an actor he meets while serving community service in a cemetery, while George (Charlie Creed Miles) is a hard working cab driver hoping to become a father...

The film feels overlong and overextended despite its short running time and the actors appear to try too hard to make an impression. A mixed bag!

Cypriot company on the Global Stage of AI Tech

DigitalMR Ltd is a London based tech company owned by Cypriot parent company DigitalMR International Ltd. It specialises in using Artificial Intelligence for market research. DigitalMR held an exclusive event in Central London on Wednesday 2nd November to announce the groundbreaking results of its Research & Development efforts.

DigitalMR was founded in 2010 by former MEMRB (known as KEMA, in Greek, owned by Dr. George Vassiliou) executive Michalis A. Michael supported by former boss Dr. Nicos Rossides. MEMRB's flagship custom research arm was sold to Aegis plc. and became a key part of Synovate's global operations. Both Michael and Rossides continued with Synovate in global roles, the former heading its digital offering and the latter as CEO of Europe, Middle East and Africa as well as Head of Global Solutions.

DigitalMR was the first agency that was formed expressly as a digital market research specialist, combining research and digital expertise. In 2013 DigitalMR pivoted to become a technology company in the artificial intelligence space for market research and marketing insights. Michael is the current CEO and Rossides the Chairman of its Advisory Board.

The company focused on R&D during the last 4 years and was supported by the UK Government (by the Technology Strategy Board then named Innovate

UK) and the EU with seven R&D grants. An investment of over 1.5 million euros and relentless focus were used to solve the problem of accuracy when analysing millions of online posts on social media, blogs, fora, news, video, review sites, e-commerce sites etc. in any language in an automated way. In plain speak: DigitalMR and its clients are "omniscient" when it comes to anything that is on the internet in the public domain. Imagine being able to know everything that anyone has ever said about anything on the Internet.

Artificial Intelligence (Machine Learning) can be very useful in uncovering unique and accurate actionable insights, if done correctly. With the use of Machine Learning and computational linguistic methods DigitalMR is able to conduct Text Analytics - Natural Language Processing, Sentiment & Semantic Analysis, and now Emotions Detection and Automated Image Theme Analysis with high accuracy, on millions of public online posts or any other unstructured text and images.

DigitalMR has been developing new models for Emotions Detection & Scoring using 7 pairs of opposite emotions, and for Automated Image Theme analysis for the past 4 years. Face and object recognition in images is something that has been done in the past, however image theme analysis is new and a lot more difficult to achieve.

These methods can be applied to research any brand, person, topic, or

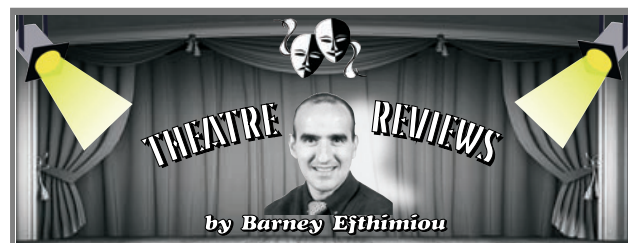
language; they can be applied anywhere in the world, and can be integrated with and inform traditional market research methods such as consumer surveys.

listening247 - the DigitalMR proprietary Social Listening & Analytics solution, is very different from about 1,000 social media monitoring tools currently on the market. The main differentiators are: purpose, accuracy, innovation, and adaptability.

listening247 is a solution based on Natural Language Processing and Deep Learning that was not developed for the market research department only. It can be used to derive customer insights for the benefit of several other departments within an organisation, such as customer service, business development, sales, marketing etc. It has a high focus on accuracy analysing data sets clean of irrelevant posts, delivering automated sentiment and semantic (topics) analysis with over 80% accuracy in any language!

listening247 can be used in conjunction with traditional research methods, and it can be integrated with tracking surveys, focus groups, or retail measurements, connecting the dots and synthesizing insights, enabling a view that was unattainable before.

DeepMind is another company in AI founded and led by UK Cypriot Demis Hassabis. DeepMind was sold in 2014 for 300 million euros to Google. They say 2 is a coincidence 3 is a trend... lookout for the next Cypriot in AI.



In the glimpse of an eye

During a long and distinguished career playwright David Hare has taken on challenging topics fearlessly (I remember seeing *Slag* back in the Seventies knowing I was witnessing the birth of a remarkable talent) though by his own admission it is not revolution that he craves but for those who represent us do a "better bloody job of it". His latest venture **The Red Barn (National Theatre)**, based on Georges Simenon's novel *La Main*, follows a man's struggle with jealousy and depression following the apparent death of a friend which sounds mundane for a man with his track record. His adaptation attempts to create scenarios that transform the original into a tense thriller with elements of film noir. And it all begins on a dark, stormy night, when two couples get caught up in a blizzard...

Only three get to their destination, a remote farmhouse in Connecticut. The other one disappears. Great material for a movie I hear you say. Director Robert Icke sets the tone from the outset with an eye. Not just any eye, a close up of Ingrid's eye who is frightened that glaucoma is setting in. This a technique that he uses throughout as though we are seeing all the action through a camera lens. For a while this is intriguing which coupled with show-stealing scene changes (yes they are that impressive) that include telephone conversations and rapid opening and closing of a camera shutter, creating a sense of plot progression and movement. Then the formula runs its course and we are left in a kind of dramatic void where the set and effects become more important, and impressive, than the play.

This is not helped by a ponderous pace which is dying to let us know something awful or meaningful is about to happen but never really does. Bunny Christies' design bombards our eyes with images that are as disorientating as they are incredible. Christie is matched in the innovation stakes by Tom Gibbons (sound design) Paule Constable (lighting) and Tim Reid (video projections) who create that blizzard with astonishing artistry. It really does blow you away. The actors however seem completely untouched by nature as one by one they enter with pristine hair-do's. Amazing what hair lacquer can do nowadays.

The story is far less enthralling and in truth I cared little for their plight, they being the missing man and his wife who decides to have an affair with the other husband. The final scene also featured a rather predictable outcome as the dramatic, portentous music clearly signposted the outcome. Nevertheless the quality and slickness of the production overcomes most of these weaknesses and the cast, led by the ever impressive Mark Strong as the man blind to his persona and consequential indiscretions, are excellent. Hope Davis's portrayal of his wife is spot on, a mixture of anger and despair, while TV emigre, Elizabeth Debicki (*The Night Manager*), was equally convincing as the chased woman.

A lesser play rescued by a splendid production.

Meanwhile *Nondas Thraniou* is bewitched by colour...

Designer Dick Bird has created something truly magical with his set for **The Pearl Fishers (London Coliseum)**. The contrast between the grey municipal office and an orange coloured shanty town looking as though it was in a state of permanent sunrise was rewarding enough but the totally gorgeous picture of diving pearl fishers was *gadi do allon*. I feasted on its beauty along with 59 Productions' video projections which brought the horrific tsunami to life. This revival of Penny Woodcock's 2010 ENO production has been updated from ancient Ceylon to a 'modern era'.

Against this backdrop you may have thought the company would struggle. *Au contraire* they were wonderful. Especially so Claudia Boyle (Leila) and Jacques Imbrailo (Zurga), both of whom sang with expression and clarity. It is a very sad story with an ending that is heart-wrenching and throughout Bizet's glorious music provides drama, lyricism and uplifting beauty. A sumptuous evening.

And *Susy B (plus two children)* are thankful for triple-pley...

Before the show started we spotted **The Giant's Loo-Roll (Arts Theatre)** in the balcony. It duly fell on our heads, soft landing of course. For Raffy (age 6), this was the best bit: "It was great when the loo-roll fell down and we had to bounce it back to other people." This is a show where audience participation is key - we were all asked to sing, dance and wave our hands in the air. The two actors managed to keep children and adults entertained throughout. Annie (age 4) felt scared in parts, and didn't enjoy the show as much as her brother. This is definitely not a show for the reserved and those who like quiet entertainment: much more for those who cannot wait till Christmas for their annual Pantomime.

Finally *Andreas Scholaris* is loving bonkers entertainment... Beach Comets' **Apocalypse Cruise Ship Love Affair (Above the Arts)** is one of those spoof B-movie musicals that tend to be "Marmite" productions. I loved it. It's inane, insane, totally bonkers in fact and an absolute hoot. It includes a deranged captain, an equally unhinged crew member who falls for a nun and amorous elderly folk to name but a few. It all happens at a hectic pace and the exuberant cast are hilarious from the first to the sixtieth minute. A one hour comical cruise that even includes some witty ditties. Land ahoy!

THE RED BARN - 020 7452 3000
THE PEARL FISHERS - 020 7845 9300
THE GIANTS LOO-ROLL - run complete
APOCALYPSE CRUISE SHIP LOVE AFFAIR - run complete



GRAPEVINE

with Andrea Georgiou

Celebrity news
...and gossip

The sons of legendary Greek singers Yiannis Parios, Stratos Dionysiou and Grigoris Bithikotsis teamed up in London on Friday 4th November, to pay tribute to their fathers as part of the *Tribute to the Legends - Songs of our Fathers* tour.

The line-up consisted of Haris Varthakouris, Angelos Dionysiou and Grigoris Bithikotsis Jr.

Although their fathers may have paved the way with their tremendous musical careers, the next generation of singers proved that the apples haven't fallen far from the trees.

The three singers paid tribute to their famous fathers as only they can. Those present had the opportunity to hear all the classic songs performed by the flesh and blood of the men who originally made them famous; songs that have been landmarks in the history of Greek music and have deeply touched Greeks worldwide.

The first half of the show saw the artists perform these prominent songs including Parios' *To Simadi*, *Dari Dari*, *Ti Theleis Na Kano*, *Na Giati Se Agapisa*, *Pios Na Sigkrithei Mazi Sou*, *Mou'heis Kanei Ti Zoe Mou Kolasi*, Dionysiou's *Vrehi Fotia Sti Strata Mou*, *Ke Lege Lege*, *O Taxitzis*, *Lege Me Paliopedo*, *O Salonikios*, *Me Skotose Giati Tin Agapousa* and Bithikotsis' *Ena Omorfo Amaxi Me Dyo Aloga*, *Eimai*

Songs of Our Fathers, incredible London show proves the apples haven't fallen far from the trees



Aitos Horis Ftera, Vrehei Sti Ftohogeitonia, Milise Mou, Matia Yourkomena, Pou Nai Ta Hronia, O Kyr Thanos, and many more!

Following a short break where Xrysa Beloussi had the crowd hitting the dancefloor, the singers continued to take us down memory lane in the second half of the show, this time appearing individually to sing their fathers' greatest hits and unforgettable classics.

There was everything from nisiotika to zeimbekika and tsiftetelia, creating an electric atmosphere at the Regency Banqueting Suite. Everyone was up on their feet, some even on the tables might I add!

Bithikotsis Jr also performed a moving rendition of *Hriso-*

brasino Filo, dedicating the song to Cyprus.

Even after the show came to an end, the audience were



chanting "more, more" and they gave us just that, concluding with one of my favourites, Parios' *Pio Kali E Monaxia (To Tragoudi Tou Hari)* performed amazingly by Haris Vartha-



kouris.

Parikiaki was extremely proud to be media sponsor for this unforgettable evening.

Agents, Rumours Brasserie, Archway Sheet Metal Works Ltd, Andrews Shipping & Forwarding Co and Metallico Ltd, event partners Ramels Florist, S. Aspris & Son, DPS Diplomatic Protective Services, Taste of Cyprus, Delphi Food Products Ltd, Communal Clean It Right, Cypressa Foods, Raphael's Bakery & Patisserie and AOG Accountants, media sponsors Parikiaki Newspaper, Eleftheria Newspaper and LGR, not forgetting the supporters Ramek Asset Management, Unique Heating Services, Keys 4 U Locksmiths and PrepBox Nutrition.

Photos:
Costas Christodoulou

Angela Dimitriou live at Parikiaki's dinner & dance!

Tickets are out now for Angela Dimitriou's performance at our annual dinner & dance!

The renowned Greek singer is making a comeback (as she says in her hit single!), joining Parikiaki in its festive celebration on Saturday 17th December 2016 at the Regency Banqueting Suite in Bruce Grove, N17 6UR.

Lady Angela as she is known within the music industry, has a massive catalogue of hits including *Fotia Sta Savvatovrada*, *Margarites*, *Kane Stin Akri*, *Stasou Pou Pas*, *Tora Milas*, *Pia Thysia*, *Esi Ti Les*, and of course her latest smash hit, *Come Back*.



To reserve your seats, please call London Ticket Box on 07904 537 181 or book online at www.londonticketbox.co.uk/parikiakievents

Adios for now,
Andrea xxx

The Royal Chace Hotel

Mediterranean PACKAGE

Available for Weddings, Engagements, Christenings or Private Parties

PRICES FROM **£69.95** PER PERSON

PACKAGE INCLUDES
ROOM HIRE • DIPS ON TABLE ON ARRIVAL • THREE COURSE MEAL
COFFEE & MINTS • CANDELABRA • CAKE STAND
COMPLIMENTARY CAKE KNIFE • A FOUR POSTER BEDROOM
CORKAGE FOR DRINKS • VAT

The Ridgeway, Enfield, Middlesex, EN2 8AR • Tel: 020 8884 8200
Email: conference&banqueting@royalchacehotel.co.uk • Web: www.royal-chace.com

PRODUCT OF CYPRUS

Proud Distributors

MARATHON FOOD

the original Greek taste

27 COMMERCIAL ROAD, LONDON N18 1TP T: +44 020 8884 2749 F: +44 020 8807 0655
EMAIL: MARATHON@MARATHONFOOD.CO.UK WEB: WWW.MARATHONFOOD.CO.UK



Cywinefest
@
The Wine tasting
banquet
at Vinters Hall



This was a wine tasting event fit for Kings; hosted in the splendid venue that is Vinters Hall, in the heart of the city of London. Appropriately hosted by the Ministry of Energy, Commerce, Agriculture and Tourism, which are all fitting and relative titles when one considers the wine making process is a combination of all those elements especially as there has been a spike of agrotourism in Cyprus. The Cypriot wine industry is growing but alternatively and not as in bygone times when it was the tonnage of grapes pressed that mattered, now we are seeing a certain dexterity applied to the entire process and of course, as always, Cywinefest was there to nurture it.

The event was a showcase of the Wines of Cyprus, with a history that stretches back millennia. With evidence of winemaking dating back to 3500 BC, it is imperative that this fabric of Cypriot culture lives on for millennia to come. 14 distinctly different Cypriot wineries were at the core of this event, showcasing their unique varieties which we believe it is important to familiarise oneself with the new but also the somewhat revived wineries present: **Argyrides, Ayia Mavri, Ekto + Olympus, Fikardos Hadjiantonas, K&K Vasilikon, Kamanterena (SODAP), Karapashis, KEO, Kyperounda, Rebecca, Tsiakkas, Vlassides, and of course**

Zambartas wineries.

Although it was labelled as a tasting event it was also a chance to learn about Cypriot wine and there was none better to present this masterclass in wine other than Caroline Gilby MW. Gilby's passion for wine blossomed after completing a degree in botany and a further PHD in plant sciences. She later began her oenological path specialises in wines of central and Eastern Europe. As usual Cyprus is stuck on the boundaries of these territorial carve ups, being pulled by many different directions and identities. Should Cyprus be classed as part of the Levant, the Balkans, Eastern or Southern Europe or is the Mediterranean identity the most overwhelming characterisation of the island? It should be said that the Greeks and Romans played a vital role in the ancient world and Cyprus had very busy ports importing and exporting vital wine supplies. However, fast forward to modern times and we see a very independent outlook on the wines of Cyprus, with the capability of standing on its own two feet. With over 50 private wineries and per the United Nations Food and Agricultural organisation rankings put Cypriot wine production in 46th place which for a country of its size and population is impressive by anyone's standards.

The Cyprus High Commissioner Euripides Evriviades presented the event with his ever

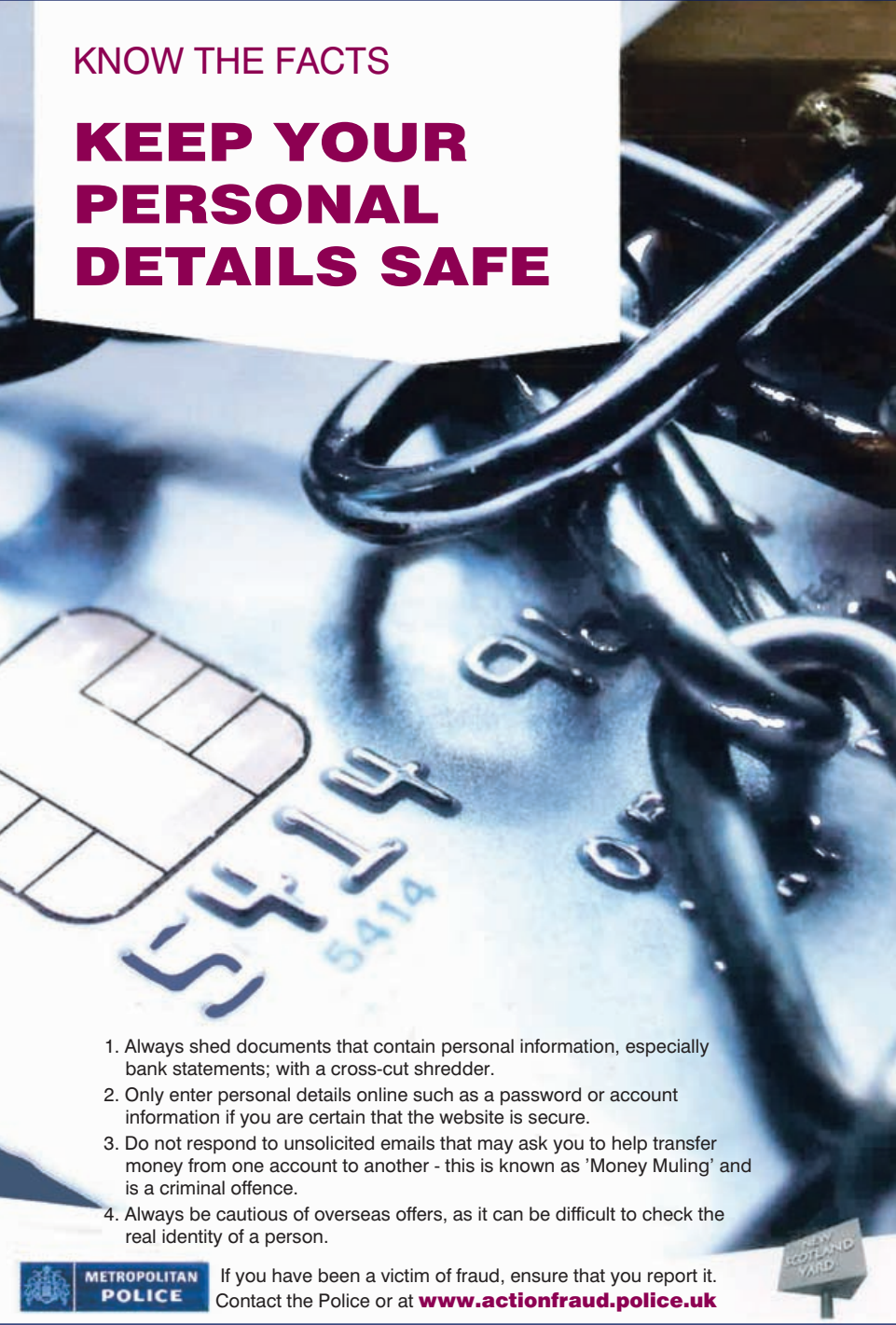
bright and optimistic manner. He expressed his support for Cypriot wineries and in turn the support of the Cypriot government in helping the wine industry in Cyprus. The market is tough to break into but with smaller scale events such as this and of course Cywinefest itself, the profile of Cypriot wine is growing. Coupled with the growth of agrotourism, we will see as Caroline Gilby expressed on her blog 'Stuff on Cyprus' "2.5 million tourists visit Cyprus each year, including 1.5 million Brits – a potentially huge pool of ambassadors for Cypriot wines." If the growth of agrotourism remains steady or even increases, and tourists continue to visit the wine regions there will be a sense of familiarity especially if they were to come across this produce in the UK then we will no doubt see a boom in purchases and therefore in exports.

No matter how wonderful or elaborate venues and exhibitions are, it will not be the same as sitting on a veranda slowly sipping on your 'oeno' overlooking the sea or the sublime mountain peaks, however the magic is in the taste and that alone is ample enough to transport you to that great memory and feel that sun ripened flavour in every single drop. Geia mas!

George Charalambous

KNOW THE FACTS

KEEP YOUR PERSONAL DETAILS SAFE



1. Always shred documents that contain personal information, especially bank statements; with a cross-cut shredder.
2. Only enter personal details online such as a password or account information if you are certain that the website is secure.
3. Do not respond to unsolicited emails that may ask you to help transfer money from one account to another - this is known as 'Money Muling' and is a criminal offence.
4. Always be cautious of overseas offers, as it can be difficult to check the real identity of a person.



If you have been a victim of fraud, ensure that you report it. Contact the Police or at www.actionfraud.police.uk

Φέρνουμε την Κύπρο κοντά σας!

.....

 Ελκυστικά πακέτα τηλεφωνίας με δωρεάν κλήσεις προς Κύπρο

 Κυπριακή τηλεόραση και αγώνες Κυπριακού ποδοσφαίρου

www.cytauk.com

Τηλέφωνο: 0800 036 0078

Επισκεφτείτε μας:
8-10 Ashfield Parade
Southgate, London N14 5AB



Vote for MYDDLETON ROAD N22

Myddleton Road can become

London's **best** High Street

Myddleton Road is a designated Local Shopping Centre within the Bowes Park conservation area, and has a rich history. There are still charming historic features to be found in the shop fronts, and there are some excellent shops, cafes and restaurants along the road. It is named after Sir Hugh Myddelton, constructor of the New River, which passes through Bowes Park and under the road itself.

Bowes Park is a small community, centred around Myddleton Road, which houses a number of shops. In years gone by, the road was alive with shops of all kinds including butchers, bakers, tea rooms, and greengrocers, as well as many other types of shops. Nowadays there has been a strong local grassroots campaign to rejuvenate the street and, as a result, the road has seen a vast improvement with many new businesses opening up since 2014.

The local action group We Love Myddleton Road meet several times a year and work

decade and the green shoots of recovery are certainly showing through but the local council's past failure to deal with many

new timber framed versions. English Heritage recently put forward funding for a number of shopfronts to be restored in

the traditional style and as a result the street has vastly smartened up.

As of Spring 2016, notable

businesses and shops on Myddleton Road include: The Step cafe / bar, Killick Stores (interior design and gifts),

a new street market in Bowes Park N22 bringing a vibrant array of street traders from the local area. In 2013 they hosted; international street food, artisan bread, cakes, preserves and sauces, bike repair, crafts, clothing and jewellery, charities, coffee, ice cream, face painting and busking, not forgetting Pimms, bucks fizz and mulled wine.

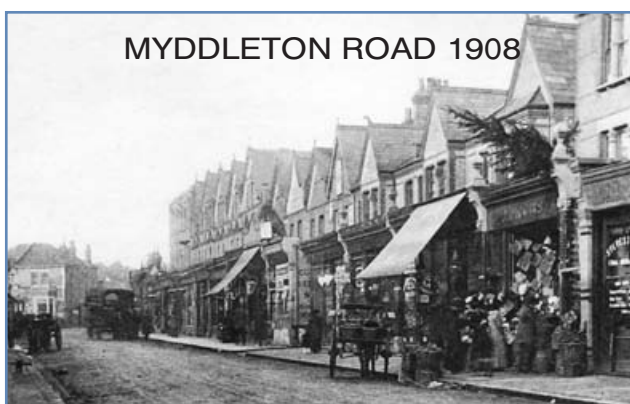
Supported by Haringey Council and the Bowes Park Community Association they were given permission and funds to run three trial markets on Myddleton Road in 2013. The response from the community was overwhelming with around 1000 visitors each day.

Having proved how popular the market can be, they are now working with Haringey Council on a business plan that will allow them to run independently four times a year incorporating the Myddleton Road Community Garden as our family area.

The market is situated on the section of road between Marlborough Road and Palmerston Road near the Greek restaurant Vrisaki. They will also using the community garden for children's activities, a space to eat, relax and even enjoy a bit of refreshments. We have a brilliant new outdoor gym with equipment and a ping-pong table with a wonderful view of the New River.



MYDDLETON ROAD 2016



MYDDLETON ROAD 1908

Hellenic Bakery, Hellenic Gourmet (Greek deli), La Coppia (Italian deli), The Hub (local community space offering children's activities and yoga amongst other things), a gym, Ruby's Cave (vintage interiors), Lucas Bros Barbers and Renaissance (piano shop)

The Bowes Park community also hosts the regular Myddleton Road farmers market and the Bowes Park Summer Festival.

Myddleton Road Market is

breaches of planning laws by landlords has previously threatened progress and regeneration. However, the many boarded up shopfronts

By **MARY AFXENTIOU**

with the police and local council to encourage regeneration and business development in the area. Myddleton Road has much improved in the last

which were inappropriate for the conservation area, are now gradually being rented out to new businesses who are replacing the shopfronts with



DEMETRIOU & ENGLISH

FUNERAL DIRECTORS LTD

Panayiotis Demetriou

24 hour service in Greater London

★ *Specialists in Repatriation to CYPRUS, GREECE and all over the World*



131-133 MYDDLETON ROAD • WOOD GREEN • LONDON N22 8NG

TEL: 020 8889 9888 (24 hour) • FAX: 020 8888 9205 • E-Mail: d-e@d-e.co.uk



Vote for MYDDLETON ROAD N22

A picturesque historic street, hidden in the heart of North London has been named as one of the country's best high streets.

Myddleton Road in Wood Green, has been transformed in recent years and has the opportunity, on the 19th of November, to be crowned as the best street in London, as it has been shortlisted in the third annual Great British High Street competition.

This nomination means a lot to all, tenants and local residents, since is the best recognition of the work that is being done to revive, adapt and diversify this street, so it can again become the pride of Bowes Park.

Such a recognition also means a great deal to our local community, since the road includes many Cypriot shops like Vrisaki Restaurant, New Salamis, Anemone Travel, Hellenic Gourmet and Bakery, Demetriou & English, Panikos Tailor, Elite Bathrooms & Plumbing, My Dental Care, The State Sandwich Bar, Greek City, Property Zone, Lucas Brothers Barbers, Andy's Dry Cleaners,

Garden of Saints, The Delicatessen, Nicosia Coffee bar and A Ioannou and Sons.

Talking to Parikiaki, Lucia Das Neves, member of We Love Myddleton Road, a community-lead group working to revitalize the street, said that their participation in the final



Lucia Das Neves from We Love Myddleton Road and Mary Afxentiou

is the best proof that things in Myddleton Road are changing.

The historic street has been transformed in recent years with the arrival of committed new businesses and from local residents keen to support the resurgence of this much loved centre.

"For a long time the street felt a little unloved but as time

progressed, a group of people have come together to help the traders improve everything that is going on. As a result, things are now developing. New traders have come along and invested in the street. We also did a survey and we asked people what

they wanted to see on Myddleton Road, what shops they needed. The demand had always been there, but we didn't know what people wanted."

As she explained, what people wanted the most was a bakery shop and as such, they recently opened the Hellenic Bakery, which is always full of people. Step Bar Cafe and

Gallery, has also attracted many young people, who now have the option to visit this cosy little shop and have a nice meal along with a drink.

"So," she added, "this nomination is due to the things that we are all doing. We host a festival twice a year, we have



Stathis Efstathiou, Director at Property Zone

our local market, which has really driven the energy in the local area and people are deciding to shop locally now. The community realised that they can indeed get something more unique and more special by coming to their local shopping street."

Lucia told Parikiaki, that being nominated London's best High Street, is "a great

achievement," as it shows what local people can do when working closely with the council.

"If we win it will be amazing. We will win some money to help us keep doing the festivals we are doing and we will keep arranging events that are

prised, as the road has recently been through some major changes and is constantly improving. According to Panikos Demetriou, Director of Demetriou & English, who has been located there since 1997, people are now moving from Muswell Hill towards Bowes Park. As such, Bowes Park is now becoming a community area.

"Crime rates have gone down and some nice shops are opening in Myddleton Road," he told Parikiaki. He also added that everyone is trying to clean the shop-fronts up and make the road look as nice as possible, "just as it was back in the days." As he characteristically said, "there is still a great future ahead for Myddleton Road."

Commenting on the road being shortlisted in the third annual Great British High Street competition, Panikos Demetriou stressed that such an award will mean a lot to our community since Myddleton Road has always been prominently Greek. "I must say however, that there is now a nice mixture of nationalities here.

Continued on page 19



PROPERTY ZONE

LONDON LIMITED

STATHI EFSTATHIOU

Director

07949 269999



80 MYDDLETON ROAD, WOOD GREEN, LONDON N22 8NQ

T: 020 8888 5558 F: 020 8888 2323

E: stathi@propertyzonelondon.co.uk

www.propertyzonelondon.co.uk



PROPERTY ZONE

LONDON LIMITED

DID YOU KNOW THESE
TREATMENTS ARE AVAILABLE AT
MY-DENTAL CARE.



ASK YOUR DENTIST FOR MORE DETAILS...

MY - DENTAL CARE : USEFUL INFORMATION
PRINCIPAL DENTIST : MR.MARK MARCOU BDS,PG CERT MDE.

DENTISTS : MS SARAH TAKRONI BDS (LOND), MJDF (ED.)
MRS.SHAZIA SIDDIQUE BDS (LOND)
MS. MELANIE ALEXANDROU BDS (LOND), PG CERT MDE

VISIT US AT : MY-DENTAL CARE, 141, MYDDLETON RD, N22 8NG.
WWW.MY-DENTALCARE.COM. TEL: 0208 889 3773

PRACTICE HOURS

MONDAY : 9AM - 6PM
TUESDAY : 9AM - 8PM
WEDNESDAY : 9AM - 6PM
THURSDAY : 9AM - 6PM
FRIDAY : 8AM - 2PM
SATURDAY : BY APPOINTMENT ONLY

OUT OF HOURS EMERGENCY DENTIST

CALL : 0203 594 0938
WEEKDAYS 6PM-9PM, WEEKENDS 9AM-2PM
ALL OTHER TIMES CALL NHS 111

Vote for MYDDLETON ROAD N22

Continued from page 18

From Italians to Turkish, Romanians and Polish. We are

all a big happy family and we want to win this award. It will be fantastic," he concluded. Stathis Efstathiou, Director

of Property Zone, also commented on the importance of this award. "It is a very important competition. A big 60% or

70% of the shops are Cypriot so it is a very big must for us as shop owners but also for our community."

Mr Efstathiou further explained how this historic little street resembles a small village, where everybody gets

on with each other and tries to help each other. As he noted, despite the fact that the street has undergone a massive



John Ioannou, Director of Elite Bathrooms & Plumbing



Peter Christianson of Greek City



Elite Bathrooms & Plumbing



25% OFF ALL PRODUCTS ON PRODUCTION OF THIS ADVERT!

High end luxury bathrooms where affordability counts

From our state-of-the-art showroom to your home, our bathrooms have been fulfilling dreams across North London for decades. We have acquired an enviable reputation through our commitment to providing the best quality products, both classic and contemporary, sourced from around the world and incorporated into your home by our leading design specialists. Drop in for a chat or pick up the phone and one of our experienced designers will happily discuss your requirements and guide you towards acquiring the bathroom of your dreams at a price that is logical and restrained.

We stock the very latest designs and can provide you with everything your new bathroom needs from stylish baths and basins to all your fixtures and fittings. Visit us in our showroom or call to book and appointment to view our huge range of products. The design team have a wealth of experience and are expertly placed to work with you to get the exact look and feel you want, all within your chosen budget.

Our design team is well known for their personable approach and in-depth knowledge of the market. We have a fantastic reputation built up over many years of providing a great service to our clients both privately and in the trade, so we know how to get the best products at the very best prices. In fact, our expertise is an asset you can depend on again and again as we are proud to say that our customers keep on coming back to us, with the majority of our business coming through recommendations and referrals.

change within the past five years, there are still things to be improved. Parking can sometimes be a problem since it is quite expensive.

"We are trying to establish controlled parking roads and reduce the parking fee. The whole street will undergo regeneration."

John Ioannou, director of Elite Bathrooms and Plumbing and one of the oldest shop-owners of Myddleton Road, also commented on the expensive parking metres. Talking to Parikiaki, he said that the area charges West-End parking prices, which they are trying to reduce for the benefit of the customers.

Angelos Agathangelou, director of Anemone Travel, also noted that the road is changing but more research is needed in order to see what sort of business will work for the road.

A fantastic melting pot of everything

Hobart Estate Agency has recently moved to Myddleton Road as a big proportion of their target market lives there. "One of the main reasons we came here is because we were finding that many people were moving here from Alexandra Park and Muswell Hill. They couldn't afford the area there and they are moving down here. A few years ago no one would even think of coming down to Myddleton Road and now here we are, in the final of Great British High Street competition. To be nominated is one thing, to be the final is fantastic," John Antoniou, Sales Manager of Hobart Estate Agency, told Parikiaki.

Mr Antoniou stressed that the nomination is the best proof that the area is evolving all the time and added that a possible win will bring even more interest to the area.

"When people come down here they will see how nice it really is. We have Step Bar, which attracts middle class English people, and we also have the traditional and well-known Vrisaki, owned by Andreas Antoniou, which has been here for more than four decades. There is a market for everybody here. What people really like is that they can go in the Hellenic Bakery one minute and then can walk into the bar. This is a fantastic melting pot of everything here.

"The area is evolving all the

Continued on page 20



020 8365 8868 Email: info@elitebathrooms.net Enquiries: showroom@elitebathrooms.net



Vote for MYDDLETON ROAD N22

Continued from page 19
time. Shops that were closed for the last 20-30 years have been redeveloped, while also keeping with the old Victorian themes. Once these stores

open up they will bring more people as well," he concluded.
"A sleeping giant coming back to life"
Mark Marcou, Principal

Dentist at My Dental Care, told Parikiaki that the ones who operate in Myddleton Road have always known that the street has a lot of potential but no one believed they would

tavli and drinking coffee it's just lovely."
Peter Christianson, from Greek City, also noted how the street, which is in the middle of the Greek-Cypriot

up until the closing date.
If Myddleton Road wins, not only will the street get a share of prize pot worth about £100,000, but will also benefit from expert

training from Google's digital taskforce for shops, bars and restaurants and a trip to Twitter UK's London office to further boost their social media skills.



Mark Marcou, Principal Dentist of My Dental Care



Panikos Demetriou from Demetriou & English, talking to Parikiaki



Parikiaki's Mary Afxentiou and Michael Yiakoumi at Myddleton Road

get that far.
"It is really great. We make people aware of Myddleton Road. Our parents used to come and shop here, as years ago was a very busy road. Now it is coming back to how it used to be. We see the road waking up, it is a sleeping giant coming back to life. This is really exciting.
For us Cypriots, it's even more exciting since the road carries an evident Cypriot aspect.
Especially in the summer when people are out, playing

community, is always buzzing. "Sometimes, you cannot even find a place to park," he said.
"It is very important we win this competition. The road is going to be standing out all over."
It must be noted that to be crowned champion, Myddleton Road needs the votes of local people. Between now and 19 November, people can cast their vote via the website <http://thegreatbritish-highstreet.co.uk>.
You can vote once a day -



The judges of the «Great British High Street Competition» visited Hobart Estate Agents



VRISAKI RESTAURANT

**COME TO 'VRISAKI'
FOR GOOD FOOD
& SERVICE**



**Kebabs,
Sheftalies
and many
more
exciting
dishes**

**Reservations:
020
8889 8760**

**TAKE AWAY ORDERS TAKEN
BY PHONE: 020 8881 2920**

**73 MYDDLETON ROAD LONDON N22 4LZ
TELEPHONE: 020 8881 2920**

(Open Monday - Saturday noon to midnight – Sunday noon till 9.00pm)

Authentic Cypriot Cuisine

† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 13.11.2016, στην Εκκλησία της Παναγίας, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB, το 1^ο ετήσιο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας μητέρας

Χρυστάλας Χριστοδούλου

(Δάλι - Λευκωσία)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν.

Παιδιά: Άρης και Λίλη,
γαμπρός **Marian** και νύφη **Julia**.



*It seems like only yesterday,
but it has been a year
since we lost our mother.
We miss her dearly,
but she is always in our hearts.*

† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 13.11.2016, στην Εκκλησία του Αγίου Νικολάου, 102 Bernard Street, Southampton SO14 3EH, το 1^ο ετήσιο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας συζύγου, πατέρα και αδελφού

Σωτήρη Αντωνίου (Sotos, Sandy, Tony)

(Πραστειό Μεσαορίας)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη του όπως παρευρεθούν.

Η σύζυγος **Μαρούλα**, κόρες: **Soula** και **Stavy**,
αδελφές **Νίτσα** και **Μαρούλα** και λοιποί συγγενείς.



† 1^ο ετήσιο ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ †

Αντρέας Παναγιώτου (Lissharos)

(από τα Λειβάδια Λάρνακας)



*I loved life and I lived it well
I loved you all but I could not stay another day
God blessed me and sent me on my way
Andreas †*

Τελούμε την **Κυριακή 20.11.2016**, στην Εκκλησία των Αγίων Πάντων, Camden Street, London NW1 0JA, το 1^ο ετήσιο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας συζύγου, πατέρα, παππού και αδελφού

Αντρέα Παναγιώτου (Lissharos)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη του όπως παρευρεθούν.

Η σύζυγος **Kathleen**, παιδιά: **Andrew John** και **Julia Helen**, σύντροφοι **Samantha** και **Paul**, εγγόνια: **Elizabeth**, **Andreas** και **Margot**, 3 κόρες από τον πρώτο του γάμο: **Androulla**, **Miriam** και **Eva**, εγγόνια: **Eva**, **Mitch**, **Petra** και **Zara**, αδελφια και λοιποί συγγενείς.

Andreas †
In life you were my special Angel,
In death you are my precious Angel
Kathleen

Our Dearest Paps
The rivers of our souls
flow from the same well.
Your love and zest for life,
with us will always stay
You will continue to be our beating hearts
Your love, laughter, humour and cheer
will accompany us until we meet again
Love you forever
Andrew and Julia



*A Golden heart stopped beating,
Hard working hands at rest
Your spirit flew before we knew
That you from us had left.*

Your loving family

Anniversary Masses will also be held in Αγία Παρασκευή Church, Livadhia, Larnaca on 20th November, St Gabriel's Parish Church, London N19 on Friday 25th November at 12pm and at Westminster Cathedral, Victoria, London at 8am.

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

Χρυστάλλα Αραβή

(από τις Μάνδρες)



Απεβίωσε την Κυριακή 30.10.2016, η **Χρυστάλλα Αραβή** σε ηλικία 82 ετών.

Η εκλιπούσα ήρθε στην Αγγλία το 1952.

Αφήνει 4 παιδιά, 5 εγγόνια, 5 αδέρφια και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.

Η κηδεία της θα γίνει την Πέμπτη 17.11.2016 και ώρα 11.30πμ από την Εκκλησία Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή, Wightman Road, London N8 0LY και η ταφή στο κοιμητήριο Barkingside Garden of Rest Longwood Gardens IG5 OSE.

† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Ζωΐτσα Ανδρέου Skay

(Άγιο Δομέτιο, Λευκωσία)



Τελούμε την προσεχή Κυριακή 13.11.2016, στην Εκκλησία των Αγίων Πάντων, Camden Street, London NW1 0JA, το 9μηνο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας συζύγου, μητέρας και γιαγιάς

Ζωΐτσας Ανδρέου Skay

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν.

Ο σύζυγος **Ανδρέας**, παιδιά: **Σαββάκης** και **Χρυστάλλα**, γαμπρός **Τότης**, νύφη **Patsy**, εγγόνια και λοιποί συγγενείς.

Για ΑΓΓΕΛΙΕΣ, ΜΝΗΜΟΣΥΝΑ και ΘΑΝΑΤΟΥΣ

Τηλεφωνήστε στο 020 8341 5853

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

George Christos Georgiades

(from London)

Passed away on Thursday 20.10.2016 at the age of 62.

He leaves his daughter Virginia, his brother Anastassis and many other relatives and friends.

The funeral will take place on Monday 14.11.2016 at 12.30pm at The Greek Orthodox Church of St. John the Baptist, Wightman Road, London N8 0LY and the burial at New Southgate Cemetery.

The wake will take place at Deserie, 13-14 Cockfosters Road, Barnet EN4 0BX.



† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

Αγγέλα Λάμπρου

(από το Λεονάρισσο)

Με βαθιά θλίψη αγγέλλουμε ότι απεβίωσε την Τρίτη 01.11.2016, η **Αγγέλα Λάμπρου** σε ηλικία 83 ετών.

Αφήνει τον σύζυγο της **Στέλιο**, 3 παιδιά: **Lambro**, **Gina** και **Mario**, τον γαμπρό της **Graham**, τις νύφες της **Sue** και **Anna**, 6 εγγόνια: **Jacob**, **Elizabeth**, **Isabelle**, **James**, **Ava** και **Lena** και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.

Η κηδεία της θα γίνει την Παρασκευή 18.11.2016 και ώρα 10.00πμ από τον Καθεδρικό Ναό του Τιμίου Σταυρού και Αρχαγγέλου Μιχαήλ, Golders Green Road, London NW11 8HL και η ταφή στο κοιμητήριο του New Southgate.



† DEATH ANNOUNCEMENT

Angela Lambrou

(from Leonarisso, Cyprus)

It is with great sadness that we announce the death of Angela Lambrou on Tuesday 1st November 2016 at the age of 83.

Angela leaves behind her husband Stelios, children: Lambro, Gina and Mario, son-in-law Graham, daughters-in-law: Sue and Anna, grandchildren: Jacob, Elisabeth, Isabelle, James, Ava and Lena and many close relatives and friends.

The funeral will take place on Friday 18th November 2016 at 10.00am at the Greek Orthodox Cathedral of the Holy Cross and St. Michael, Golders Green Road, London NW11 8HL.

The burial will follow at New Southgate Cemetery.

† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 13.11.2016, στην Εκκλησία του Αγίου Δημητρίου, Town Road/Logan Road, London N9 0LP, το 40ήμερο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας συζύγου, πατέρα, παππού και αδελφού

Χαράλαμπου (Harry) Δουκάκη

(Κάτω Λεύκαρη)

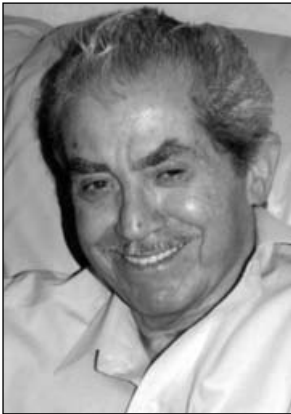
και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη του όπως παρευρεθούν.

Η σύζυγος του **Μυρούλλα**, κόρη **Παναγιώτα**-σύζυγος της **Derek**, υιός **Χρήστος**, εγγονός **Ιάκωβος**, εγγονές: **Στέφανη**, **Μιχαέλλα** και **Ολίβια**, **Βικτώρια** και **Άννα Μαρία**, αδέρφια και λοιποί συγγενείς.



† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 13.11.2016, στην Εκκλησία του Αγίου Δημητρίου, Town Rd/Logan Rd, London N9 0LP, το 7^ο ετήσιο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας συζύγου, πατέρα και παππού



Κώστα Ζήνωνος
(Ορμήδεια)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη του όπως παρευρεθούν.

Η σύζυγος **Δέσπω**, παιδιά, εγγόνια και λοιποί συγγενείς.

† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 13.11.2016, στην Εκκλησία Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή, Wightman Road, London N8 0LY, το 4^ο ετήσιο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας συζύγου, πατέρα, παππού και γαμπρού



Κώστα Χριστοδούλου Κόνιου
(Νέο Χωριό Κυθρέας)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη του όπως παρευρεθούν.

Η σύζυγος **Δέσποινα**, τα παιδιά **Μαρίτσα** και **Ανδρέας**, γαμπρός **Ανδρέας**, τα εγγόνια, δισέγγονα, οι κουινιάδοι **Ζαννέτος** και **Κύπρος Τοφαλλής** και οι λοιποί συγγενείς.

† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 13.11.2016, στην Εκκλησία Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή, Wightman Road, London N8 0LY, το 40ήμερο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας συζύγου, πατέρα και παππού



Νέαρχου Θεοδοσίου
(Άχνα)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη του όπως παρευρεθούν.

Η σύζυγος **Αγγέλα**, υιοί: **Γιώργος**, **Σάκης** και **Σάββας**, εγγόνια: **Nicholas**, **Anna**, **Christian**, **Isabelle**, νύφες και λοιποί συγγενείς.

† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 13.11.2016, στην Εκκλησία της Παναγίας, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB, το 9μηνο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας υιού, αδελφού και παππού



Παύλου Σμίλα
(Λονδίνο)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη του όπως παρευρεθούν.

Ο πατέρας **Χρήστος**, αδελφός **Ντίνος**, παιδιά: **Stephanie** και **Christopher**.

† MEMORIAL SERVICE

The 9 month memorial service of our beloved and dearly missed son, brother and grandfather

Paul Smilas
(from London)

will take place on Sunday, 13.11.2016, at the Greek Orthodox Church of St. Mary's, Trinity Road, London, N22 8LB.

Relatives and friends are invited to attend.

His father **Christos**, brother **Dinos**, Children: **Stephanie** and **Christopher**.

Για μνημόσυνα παρακαλώ να επικοινωνάτε μαζί μας το αργότερο μέχρι την Τρίτη το απόγευμα στο

020 8341 5853

Για ΑΓΓΕΛΙΕΣ, ΜΝΗΜΟΣΥΝΑ και ΘΑΝΑΤΟΥΣ Τηλεφωνήστε στο 020 8341 5853

Η «Παροικιακή» εκφράζει τα βαθιά της συλλυπητήρια στους οικείους των αποθανόντων

† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Άννα Διάκου
(Αυγόρου)

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 13.11.2016, στην Εκκλησία της Παναγίας, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB, το 9μηνο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας μητέρας και γιαγιάς



Άννας Διάκου

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν

Κόρες: **Μάρω** και **Χρυσούλλα**, εγγόνια: **Γιάννης**, **Θεόδωρος**, **Άννα** και **Σοφία**.

Για ΑΓΓΕΛΙΕΣ, ΜΝΗΜΟΣΥΝΑ και ΘΑΝΑΤΟΥΣ Τηλεφωνήστε στο 020 8341 5853

ΕΙΣΦΟΡΕΣ



Η οικογένεια του **μ. Κώστα Ευθυμίου**
(από το Τσέρι)

εισφέρει εις μνήμη του, το ποσό των £60 μέσω της K.O Palmers Green στον έρανο της K.E. AKEA.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Πάμπος (Χαράλαμπος) Χαραλάμπους
(Άγιο Λουκά Αρμοχώστου)

Μη ανακύψαντες ακόμη από το βαρύ πλήγμα του θανάτου του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας υιού, αδελφού και πατέρα



Πάμπου (Χαράλαμπου) Χαραλάμπους

θέλουμε να ευχαριστήσουμε όλους όσοι παυρέθηκαν στην κηδεία, έκαναν εισφορές για την Εκκλησία της Παναγίας Wood Green, κατέθεσαν στεφάνια, απέστειλαν συλλυπητήρια μηνύματα, ή συμμετείχαν με οποιονδήποτε άλλον τρόπο στο βαρύ μας πένθος.

Η μητέρα του **Ιωάννα (Τζουβανού)**, πατέρας **Παντελής**, αδελφια: **Αντρέας** και **Πέτρος**, κόρη **Joanna** και λοιποί συγγενείς.

† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 13.11.2016, στην Εκκλησία της Παναγίας, Trinity Road, Wood Green, London N22 9LB, το 12^ο ετήσιο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας συζύγου, πατέρα, παππού, και αδελφού



Χρήστου Πετρίδη
(Τράχωνα Λευκωσίας)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη του όπως παρευρεθούν.

Μετά το τέλος της θείας λειτουργίας θα τελεστεί επιμνημόσυνος δέηση στο κοιμητήριο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής του αείμνηστου Χρήστου.

Η σύζυγος **Παντελίτσα**, τα παιδιά, τα εγγόνια: **Σοφία**, **Χρήστος**, **Χρήστος** και **Ενα**, αδελφια και λοιποί συγγενείς.

Μετά το κοιμητήριο θα γίνει συνάντηση των συγγενών και φίλων του αείμνηστου **Χρήστου Πετρίδη** στην οικία του Κώστα (υιός του εκλιπόντος) και θα προσφερθεί τσάι.

Τηλ. οικείων: 07782 150 564

† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ
Μάμας (Μάκης) Κωνσταντίνου
(Τρούλλους)



Τελούμε την προσεχή Κυριακή 13.11.2016, στην Εκκλησία Αποστόλου Βαρναβα, Finsbury Road, Wood Green, London N22 8PA το 1^ο ετήσιο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας συζύγου και πατέρα

Μάμα (Μάκη) Κωνσταντίνου

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη του όπως παρευρεθούν.

Η σύζυγος **Άννα**,
κόρες: **Παναγιώτα** και **Θεοδώρα**,
γαμπρός **Ανδρέας** και λοιποί συγγενείς.

† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ
Παναγιώτα Ευσταθίου
(Πεντάγεια)



Τελούμε την προσεχή Κυριακή 13.11.2016, στην Εκκλησία All Saints, 122 Oakley Road North, London N20 9JU, το 4^ον ετήσιο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας μητέρας και γιαγιάς

Παναγιώτας Ευσταθίου

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν.

Παιδιά: **Chris** και **Μάρω**, γαμπρός **Παντελής**, νύφη **Αύρα**,
εγγονές: **Τούλα**, **Μύρια**, **Άντρη**, **Πένυ** και **Άντρια**.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ
Κούλλα Χρίστου
(Ακανθού)



Μη ανακúψαντες ακόμη από το βαρύ πλήγμα του θανάτου της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας μητέρας και γιαγιάς **Κούλλας Χρίστου** θέλουμε να ευχαριστήσουμε όλους όσοι παρευρέθηκαν στην κηδεία, έκαναν εισφορές για το Macmillan Trust (ανήλθαν στο ποσό των £1,500) κατέθεσαν στεφάνια, απέστειλαν συλλυπητήρια μηνύματα ή συμμετείχαν με οποιονδήποτε άλλον τρόπο στο βαρύ μας πένθος.

Παιδιά: Maria, Sotira και George, γαμπροί: **Andreas και Mike**, νύφη **Katerina**, εγγόνια: **Koulla, Christopher, Alexandra, Adam και Nicholas**, δισέγγονη **Andrea** και λοιποί συγγενείς.

ΓΙΑ ΑΓΓΕΛΙΕΣ, ΜΝΗΜΟΣΥΝΑ ΚΑΙ ΘΑΝΑΤΟΥΣ

Τηλεφωνήστε στο 020 8341 5853

Η «Παροικιακή» εκφράζει τα βαθιά της συλλυπητήρια

σε όλους τους οικείους των αποθανόντων

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ
Στέλιος Παύλου

(από τα Πυργά Λάρνακας - κάτοικος Λονδίνου)

Απεβίωσε την Παρασκευή 28.10.2016, ο **Στέλιος Παύλου** σε ηλικία 68 ετών.

Ο εκλιπών ήρθε στην Αγγλία το 1964.

Αφήνει τη σύζυγο του **Μαρούλλα** από το Σαράντι Πιτσιλιάς, 2 παιδιά: **Άντρη** και **Άγγελο**-σύζυγο του **Άντρη**, 3 εγγόνια: **Μάριο**, **Νικόλα** και **Έλενα**, 3 αδέρφια και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.

Η κηδεία του θα γίνει την Τρίτη 15.11.2016 και ώρα 10.30πμ από την Εκκλησία All Saints, 122 Oakley Road North, London N20 9JU και η ταφή στο κοιμητήριο του Hendon, Holders Hill Road, London NW7 1NB.

Η παρηγοριά θα δοθεί στην Κυπριακή Αδελφότητα, Britannia Road, North Finchley, London N12 9RU.

Γίνεται έκκληση αντί λουλούδια να γίνονται εισφορές για ενίσχυση του Ταμείου της Εκκλησίας της Αγίας Αικατερίνης.

Τηλ. οικείων: 020 8368 9108



† DEATH ANNOUNCEMENT
Stelios Pavlou

(from Pyrga - Larnaca)

Passed away on Friday 28.10.2016 at the age of 68.

He came to England in 1964.

Stelios leaves his wife Maroulla, 2 children: Andry and Angelo-wife Andrie, 3 grandchildren: Marios, Nicholas and Elena, 3 brothers and many relatives and friends.

The funeral will take place on Tuesday 15.11.2016 at 10.30am at All Saints Church, 122 Oakley Road North, London N20 9JU and the burial at Hendon Cemetery, Holders Hill Road, London NW7 1NB.

The wake will take place at the Greek Cypriot Brotherhood, Britannia Road, North Finchley, London N12 9RU.

Instead of flowers there will be a donation box for the Greek Orthodox Church of St. Catherine, Friern Barnet Lane, London N20 0NL.

Tel: 020 8368 9108

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Μη ανακúψαντες ακόμη από το βαρύ πλήγμα του θανάτου της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας μητέρας και γιαγιάς

Ευτυχίας Σωκράτους

(Άγιο Σέργιο)

Θέλουμε να ευχαριστήσουμε όλους όσοι παρευρέθηκαν στην κηδεία, έκαναν εισφορές για το Moorfields Eye Hospital και North Middlesex Hospital (ανήλθαν στο ποσό των £1,000), κατέθεσαν στεφάνια, απέστειλαν συλλυπητήρια μηνύματα ή συμμετείχαν με οποιονδήποτε άλλον τρόπο στο βαρύ μας πένθος.

Παιδιά: **Ζωή** και **Πωλ**, γαμπρός **Άγγελος**, νύφη **Άντρη**, εγγόνια, δισέγγονα και λοιποί συγγενείς.



✝ ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

Αντρέας Χριστοφόρου

(από τον Κοντεμένο)

Απεβίωσε τη Δευτέρα
31.10.2016,

ο **Αντρέας Χριστοφόρου**
σε ηλικία 87 ετών.

Ο εκλιπών ήρθε στην Αγγλία
το 1955.

Αφήνει τη σύζυγο του **Κατίνα**
(από τον Δαυλό),

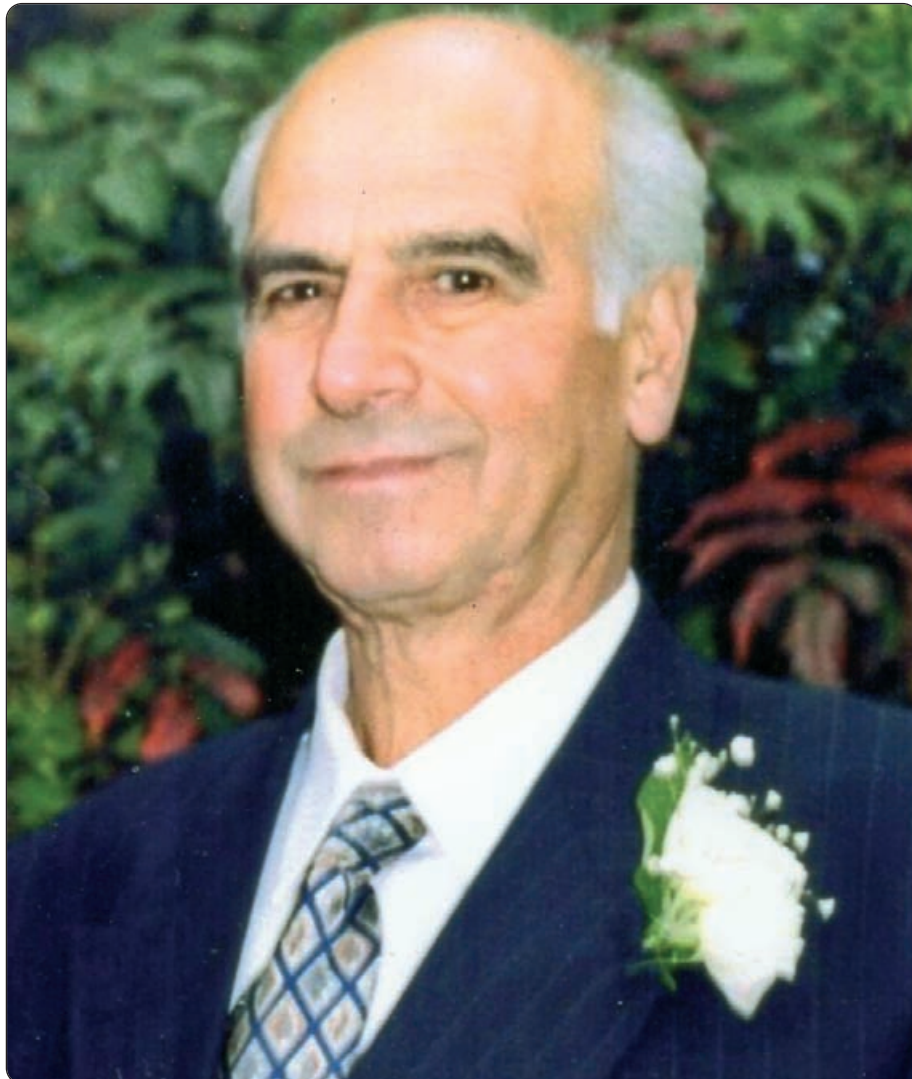
3 παιδιά: **Χρήστο, Κώστα, Νίκο**
2 νύφες, 4 εγγόνια,
αδελφότεκνα και πολλούς
συγγενείς και φίλους.

Η κηδεία του θα γίνει την Τετάρτη
16.11.2016 και ώρα 1:00μμ από
την Εκκλησία της Παναγίας,
Trinity Road, Wood Green,
London N22 8LB και η ταφή στο
κοιμητήριο του New Southgate
N11.

Εισφορές για φιλανθρωπικούς
σκοπούς είναι ευπρόσδεκτες.

Η παρηγοριά θα δοθεί στο Ariana
Banqueting Suite, North London
Business Park, Brunswick Park
Road, London N11 1GN.

Τηλ. οικείων: 020 8444 7977



✝ DEATH ANNOUNCEMENT

Andreas Christoforou

(from Kondemenos)

Passed away on Monday 31.10.2016
at the age of 87.

He came to England in 1955.

Andreas leaves his wife Katina,
3 children: Christos, Costas and Nick,
2 daughters-in-law, 4 grandchildren,
nephews, nieces and many relatives
and friends.

The funeral will take place on
Wednesday 16.11.2016 at 1.00pm at
the Greek Orthodox Church of
St. Mary's, Trinity Road, Wood Green,
London N22 8LB and the burial at
New Southgate Cemetery.

Donations for various charities are
welcome.

The wake will take place at Ariana
Banqueting Suite, North London
Business Park, Brunswick Park Road,
London N11 1GN.

Tel: 020 8444 7977

✝ DEATH ANNOUNCEMENT - FUNERAL

Sophia Theodorou

(from Flasou, Solea)

It is with terrible sadness that we announce the passing of
our beautiful Midera, who on Friday 28 October 2016 ended
her long and arduous battle with a rare cancer with no cure
in sight; but try to take solace that our beautiful Midera is now
in a state of eternal peace and is no longer having to endure
the often torturous and tormenting discomfort and suffering of
the last months and years.

Sophia leaves behind her husband: Taki, her three children and
their spouses: John and Antonella, Rita and Paul and Harry and
Kyriaki and seven grandchildren: Antonio, Christopher,
Alexandro, Louis, Lucas, Marianna and Nicholas.

The funeral will take place on Friday 18 November 2016 at
12.30pm at the Greek Orthodox Church of St Demetrious,
Town Road/Logan Road, Edmonton, London N9 0LP, with the
burial at New Southgate Cemetery and the wake at the church
hall of St Demetrious.

There will be a donation box in support of Marie Curie Hospice
and IRCI (International Rare Cancers Initiative).



1946 – 2016

Forever in our hearts and minds.

1^ο ετήσιο



ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ



Μαρία Χρυσοστόμου

(Λονδίνο)



Maria Chrysostomou
(London)

They say there is a reason, they say time will heal,
but neither time or reason will change the way we feel.
For no one knows the heartache that lies behind our smile,
no one knows how many times we break down and cry.
I want to tell you something, so there's never any doubt;
you're so wonderful to think of, but so hard to live without.
A year ago the world stopped for our angel, the most beautiful soul to grace this earth.
We hope you've found your perfect paradise. Love you, forever.

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 14.08.2016 στην Εκκλησία Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή,
Wightman Road, London N8 0LY, το 1^ο ετήσιο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης
και αξέχαστης μας συζύγου, μητέρας, θυγατέρας και αδελφής

Μαρίας Χρυσοστόμου

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν.
Θα προσφερθούν τσάι και εδέσματα στην οικία των γονέων της εκλιπούσας.

Ο σύζυγος Χριστάκης, παιδιά: Άντρια και Γιώργος, γονείς: Βάσος και Αντρούλλα Σταύρου,
αδέλφια: Γιώργος και Michael, αδελφότεκνα και λοιποί συγγενείς.

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

Σοφία Παρασκευά

(από τον Αστρομερίτη)

Απεβίωσε την Τετάρτη 02.11.2016, η **Σοφία Παρασκευά** σε ηλικία 82 ετών.

Η εκλιπούσα ήρθε στην Αγγλία το 1960.

Αφήνει 3 παιδιά: **Γεωργία, Αστέρω** και **Άντρο**, 6 εγγόνια, 4 δισέγγονα, 7 αδέρφια και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.

Η κηδεία της θα γίνει τη Δευτέρα 14.11.2016 και ώρα 10.00πμ από την Εκκλησία της Παναγίας, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB και η ταφή στο κοιμητήριο του New Southgate.

Η παρηγοριά θα δοθεί στο χωλ της Εκκλησίας του Αποστόλου Βαρνάβα, Finsbury Road, Wood Green, London N22 8PA.

Τηλ. οικείων: 020 8441 1706

Η «Παροικιακή» εκφράζει τα βαθιά της συλλυπητήρια σε όλους τους οικείους των αποθανόντων

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

Ελένη Χαριλάου

(από το Κελλάκι Λεμεσού)



Απεβίωσε το Σάββατο 05.11.2016, η **Ελένη Χαριλάου** σε ηλικία 83 ετών.

Η εκλιπούσα ήρθε στην Αγγλία το 1954.

Αφήνει 3 παιδιά: **Zoe, Koulla** και **Philippos**, 7 εγγόνια, 4 δισέγγονα και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.

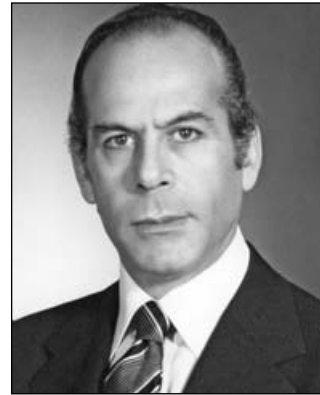
Η κηδεία της θα γίνει την Τετάρτη 16.11.2016 και ώρα 10.00πμ από την Εκκλησία των Αγίων Πάντων, Camden Street, London NW1 0JA και η ταφή στο

Islington & St. Pancras Cemetery, 278 High Road, East Finchley N2 9AG.

† ΕΤΗΣΙΟ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ



Την Κυριακή 20ην Νοεμβρίου 2016 τελείται στον Ιερό Καθεδρικό Ναό των Αγίων Πάντων Camden Street, London NW1 0JA το ετήσιο μνημόσυνο του αείμνηστου



Φειδία Δούκαρη

Μετά από Αρχιερατική Θεία Λειτουργία από τον Σεβασμιώτατον Αρχιεπίσκοπον Θυατείρων **κ. Γρηγόριον**

Καλούνται όλοι, όσοι τιμούν την μνήμη του, να περευρεθούν.

Ύστερα από το μνημόσυνο, θα προσφερθεί καφές εντός του χώρου του Ναού.

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

Σωτήρα Συμεού

(από τους Στύλλους Αμμοχώστου)



Απεβίωσε τη Δευτέρα 07.11.2016, στο Great Yarmouth η **Σωτήρα Συμεού** σε ηλικία 93 ετών.

Η εκλιπούσα ήρθε στην Αγγλία το 1968 και κατοικούσε στο Λονδίνο.

Αφήνει 4 παιδιά: **Κίκα, Θεοπίστη, Αντρέα** και **Παναγιώτη**, γαμπρό **Αντρέα**, νύφη **Αγγέλα**, 10 εγγόνια, 5 δισέγγονα, την αδελφή της **Μαρία** (βρίσκεται στην Κύπρο) και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.

Περισσότερες πληροφορίες για την κηδεία και ταφή θα ανακοινωθούν αργότερα.

Τηλ. οικείων: 07825 136 858

† MEMORIAL SERVICE

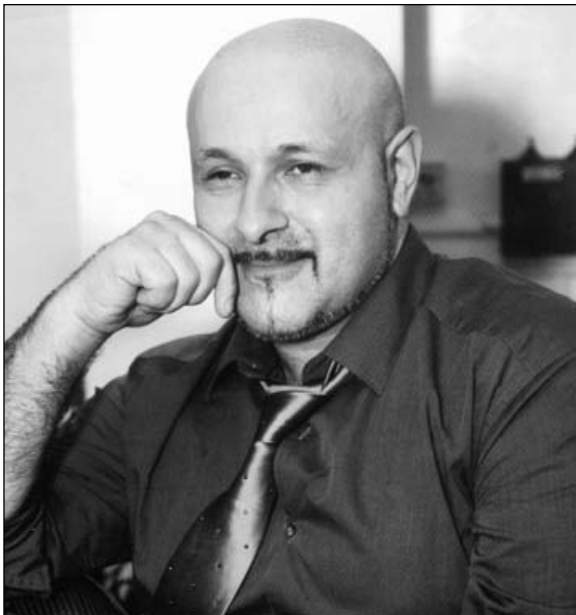
The 6 month memorial service of our beloved and dearly missed son, husband, father and grandfather

Michael George Georgiou
(London)

will take place on Sunday **13.11.2016**, at The Greek Orthodox Church of St. Demetrios, Town Road/Logan Road, London N9 0LP

Relatives and friends are invited to attend.

His parents Tina and Michael Georgiou, his wife Martha, children: Christina, Androulla, Michael, Rosie and Kyriacos, grandchildren: Georgia, Nicholas, Martha, George, Georgia, Angelos, Melanie and other relatives.



† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή **13.11.2016** στην Εκκλησία Αγίου Δημητρίου, Town Road/Logan Road, London N9 0LP το 6μηνο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας υιού, συζύγου, πατέρα και παππού

Μιχάλη Γιώργου Γεωργίου

(Λονδίνο)

και καλούμε όλους όσους τιμούν τη μνήμη του όπως παραστούν.

George Theoharous

5th Year Memorial



*You can shed tears that he is gone,
Or you can smile because he lived.*

*You can close your eyes and pray that he will come back,
Or you can open your eyes and see all that he has left.*

*Your heart can be empty because you can't see him,
Or you can be full of the love that you shared.*

*You can turn your back on tomorrow and live yesterday,
Or you can be happy for tomorrow because of yesterday.*

*You can remember him and only that he is gone,
Or you can cherish his memory and let it live on.*

*You can cry and close your mind, be empty and turn your back,
Or you can do what he would want: smile, open your eyes, love and go on.*

Memorial at St John the Baptist Church Wightman Rd N8 0LY on Sunday 13th November

† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 13.11.2016, στην Εκκλησία των Αγίων Πάντων, Camden Street, London NW1 0JA, το 4^ο ετήσιο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας μητέρας, γιαγιάς και αδελφής

Μαρίας Ευαγγέλη (Χρυσοστόμου)

(Αρδανα)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν.

Η κόρη της **Μαργαρίτα**, γαμπρός **Vincent**, εγγόνια: **Thomas** και **Άννα**,
αδελφή **Βασιλική** και λοιποί συγγενείς.



ΓΙΑ ΑΓΓΕΛΙΕΣ, ΜΝΗΜΟΣΥΝΑ ΚΑΙ ΘΑΝΑΤΟΥΣ Τηλεφωνήστε στο 020 8341 5853

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

Ιάκωβος (Jack) Παναγή

(από τη Χοιροκοιτία)

Απεβίωσε την Τρίτη 01.11.2016, ο **Ιάκωβος (Jack) Παναγή** σε ηλικία 76 ετών.

Αφήνει τη σύζυγο του **Ρούλλα** απο τα Πάνω Λεύκα, την κόρη του **Αθηνά**-σύζυγο της **Γιώργο**, την εγγονή του **Ολίβια**, 2 αδελφές: **Χριστίνα** και **Κωνσταντία**, αδελφότεκνα και πολλούς συγγενείς και φίλους.

Η κηδεία του θα γίνει την Τρίτη 22.11.2016 και ώρα 12.30μμ από την Εκκλησία του Αγίου Δημητρίου, Town Road/Logan Road, London N9 0LP και η ταφή στο κοιμητήριο του New Southgate, Brunswick Park Road, London N11 1JJ.

Η παρηγοριά θα δοθεί στο κοιμητήριο και στην οικία του εκλιπόντος.

Τα λουλούδια να αποστέλλονται στο Demetriou & English Funeral Directors Ltd, 131-133 Myddleton Road, Wood Green, London N22 8NG - Tel: 020 8889 9888, μέχρι τη Δευτέρα 21.11.2016 η ώρα 4.00μμ.

Θα υπάρχει κουτί για εισφορές που θα δοθούν στο Alzheimer's Society.



...In Loving Memory of a wonderful, husband, father and grandfather....

God's Garden

By Melissa Shreve

God looked around his garden,
And found an empty place.
He then looked down upon the earth,
And saw your tired face.
He put his arms around you,
And lifted you to rest;
God's garden must be beautiful-He always takes the best.
He knew that you were suffering,
He knew you were in pain;
He knew you would never get well on earth again.
He saw the road was getting rough
And hills were hard to climb
So he closed your weary eyelids, and whispered,
"Peace be thine."
It broke our hearts to lose you,
But you didn't go alone,
For a part of us went with you,
The day God called you home.

Pola Florist
Flowers for Weddings,
Funerals and all Occasions

101-103 Green Lanes,
London N13 4SP
Tel: 020 8881 0228

info@polaflorist.com
www.polaflorist.com

burgeon
floral design

SPECIALISING IN FUNERALS

Λουλούδια και στεφάνια για κηδείες

Αποταθείτε στην HELEN

106 Cockfosters Road, Cockfosters, Herts EN4 0DP
t: 020 8441 6661 f: 020 8364 9146
www.burgeon.co.uk e: info@burgeon.co.uk

WEDDINGS CHRISTENINGS BIRTHDAYS ANNIVERSARIES CORPORATE SPECIAL OCCASIONS

ΤΟ ΠΕΡΙΒΟΛΙ ΤΩΝ ΑΓΙΩΝ
ΤΟ ΠΡΩΤΟ ΕΛΛΗΝΟΚΥΠΡΙΑΚΟ
ΟΡΘΟΔΟΞΟ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΣΤΗΝ ΠΑΡΟΙΚΙΑ

Πωλούνται εικόνες, κεριά, λάμπες και λάδι για τάφους, καπνιστήρια, καντήλια, σταυροί, θρησκευτικά CDs, στεφανοθήκες και άλλα είδη. Επίσης σακκουλάκια για κόλλυβα.

ΛΟΥΚΑΣ ΔΗΜΟΣΘΕΝΟΥΣ
134 MYDDLETON ROAD, WOOD GREEN, N22 8NQ
(Απέναντι από τον Demetriou & English)

➤ Είμαστε ανοικτοί 6 μέρες τη βδομάδα
για Τάματα, για Λαμπάδες και για Γάμους.

TEL/FAX: 020 8889 8389

Demetriou & English

FUNERAL DIRECTORS LTD

Your Local Independent Funeral Director & Monumental Mason

- For all funeral related requirements
- Burials and Cremations
- Worldwide Repatriations
- Chapel of Rest Facilities
- Assistance with DSS Claims
- 24 Hours Personal Service
- We guarantee best prices, quality and professionalism
- Memorial Stones
- Ταφές και αποτεφρώσεις
- Χώροι παραμονής και ξεκούρασης οικογένειας και συγγενών
- Βοήθεια με επιδόματα του Γραφείου Κοινωνικών Υπηρεσιών
- Μεταφορά σορών στο εξωτερικό
- 24-ωρη προσωπική εξυπηρέτηση
- Ταφόπλακες
- Καλύτερες τιμές, ποιότητα και επαγγελματισμός



For further information, call us on: 020 8889 9888

131-133 Myddleton Road, Wood Green, London N22 8NG

Tel: 020 8889 9888

Fax: 020 8888 9205

info@d-e.co.uk

www.d-e.co.uk



**Κορίτσια για Φίλημα (1965)**

Μιούζικαλ με την Ρένα Βλαχοπούλου, Ζωή Λάσκαρη, Κώστα Βουτσά, Μάρθα Καραγιάννη. Ανδρέα Ντούζο, Γιάννη Βογιατζή, Αλέκο Τζανετάκο.

Η Ρένα, ιδιοκτήτρια μεγάλου ταξιδιωτικού πρακτορείου στην Νέα Υόρκη, αποφασίζει να έρθει στην Ελλάδα μαζί με την ανιψιά της Τζένη, για μια σειρά διαφημιστικών φωτογραφίσεων στη Ρόδο. Στο νησί θα γνωριστούν με μια παρέα νεαρών, ανάμεσα στους οποίους βρίσκεται ο Ανδρέας γιος του επιχειρηματία Ράμογλου.

Ο Ανδρέας θα πάρει την θέση του φτωχού φίλου του Κώστα Καλιακούδα ενώ ο Κώστας θα παρουσιαστεί ως Ράμογλου.

• ΠΕΜΠΤΗ 10 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ 22:00

Ο Μάγος του Σεξ (1988)

Κωμωδία με τους Σωτήρη Μουστάκα, Ισμήνη Καλέση, Σάββα Τάσιο, Μίμη Θιόπουλο, Νίκο Παπαχρήστο, Μαρία Ρωμανού. Ο χημικός Σωτήρης Καφτρας εργάζεται στα εργαστήρια του βιομήχανου Ζουμπούλη προσπαθώντας να εφεύρει το άρωμα της γοητείας.

Η κόρη του βιομήχανου, Βιολέττα τον παρακολουθεί. Όταν κάποιες σταγόνες από το άρωμα που επεξεργάζεται ο Σωτήρης πέφτουν πάνω του, τότε του ρίχνεται η ερωμένη του βιομήχανου, Λίζα. Ο βιομήχανος ζητάει από τον Σωτήρη να του δώσει τη φόρμουλα. Εκείνος αρνείται.

• ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 11 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ 21:10

Τα Δίδυμα (1989)

Κωμωδία με τους Θανάση Βέγγο, Δέσποινα Στυλιανοπούλου, Μαρίκα Κρεβατά, Γιώργο Γαβριηλίδη. Η φτώχεια και η ανέχεια οδηγεί ένα ζευγάρι, που έφερε στον κόσμο δίδυμα αγοράκια, να τα χωρίσει.

Ο ένας, ο Μπούλης, μεγαλώνει σε ένα πλουσιόσπιτο, ενώ ο δεύτερος, ο Σταμάτης, με φτωχική οικογένεια. Όταν μεγαλώσουν, ο φιλότιμος Σταμάτης πιάνει δουλειά στην επιχείρηση του Πελοπίδα Χατζηφρύδη, που είναι ο θετός πατέρας του δίδυμου αδελφού του, του Μπούλη – τον οποίο φυσικά αγνοεί.

• ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 11 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ 22:25

Απαγωγή στα τυφλά (1989)

Κωμωδία με τους Στάθη Ψάλτη, Καίτη Φίνου, Κώστα Μακέδο, Λευτέρη Λουκάδη, Βέτα Προέδρου. Ο Στάθης, δραστήριος διευθυντής μιας μεγάλης εταιρίας, παντρεύεται την κόρη του αφεντικού



του. Η επιχείρηση όμως έρχεται στα χέρια της πεθεράς του και οι δικαιοδοσίες του Στάθη μειώνονται. Έχοντας σχεδιάσει την απαγωγή της πεθεράς του, ο Στάθης διαπιστώνει ότι είναι πολύ δυσκολότερο, απ' ό,τι νόμιζε, να την ξεφορτωθεί.

• ΣΑΒΒΑΤΟ 12 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ 21:20

Πολυτεχνίτης και Ερμιοσπίτης (1963)

Κωμωδία με τους Θανάση Βέγγο, Νίκη Λινάρδου, Γιώργο Γαβριηλίδη, Μαρίκα Κρεβατά, Γιάννη Βογιατζή.

Ο Θανάσης, φτάνει στην Αθήνα από το χωριό του για

Νίκο Φέρμα, Ντίνα Τριάντη, Θανάση Μυλωνά, Νέλλη Παππά.

Ο Ζήκος είναι επαρχιώτης από το Καρπενήσι που δουλεύει υπάλληλος στο μπακάλικο του Παντελή και είναι ερωτευμένος με την όμορφη Φιφίκα, η οποία θέλοντας να

παίξει μαζί του, προσποιείται ότι ανταποκρίνεται.

Ο Παντελής αν και προχωρημένης ηλικίας θέλει για λογαριασμό του τη νεαρή φίλη της Φιφίκας, Λίτσα. Ο Ζήκος τον κοροϊδεύει για την επιλογή του, αλλά αυτός δεν πτοείται. Προχωρεί στους αρραβώνες, σε συνεννόηση με τον πατέρα της Λίτσας και ερήμην της ίδιας.

• ΚΥΡΙΑΚΗ 13 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ 21:00

Η Αγάπη Έρχεται στο Τέλος (2013)

Κομεντί με την Τζιορζίνα Λιόσση, Λεωνίδα Καλφαγιάννη, Κατερίνα Γερονικόλου,



να βρει δουλειά. Επειδή έχει μεγάλη ανάγκη δέχεται όποια δουλειά κι αν του προσφέρουν, από σερβιτόρος και φωτογράφος μέχρι βοηθός φαρμακοποιού και διαιτητής αγώνων πυγμαχίας.

• ΣΑΒΒΑΤΟ 12 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ 22:50

Ο Μπακαλόγατος (1963)

Κωμωδία με τους Κώστα Χατζηχρήστο, Νίκο Ρίζο, Κώστα Δούκα, Μαρίκα Νέζερ,

Πάνο Βλάχο, Νικόλα Αγγελή, Μυριέλλα Κουλέντι. Έξι ανερχόμενοι ηθοποιοί, τέσσερις πόλεις, τρεις ιστορίες αγάπης. Μια σπονδυλωτή ελληνική κομεντί έχοντας ως θέμα τα εμπόδια που ορθώνονται μπροστά από κάθε πραγματική ερωτική περιπέτεια.

Ο σκηνοθέτης Βασίλης Κεχαγιάς, έχοντας πλούσιο βιογραφικό σε τηλεοπτικές σειρές, βιντεοκλίπ και μικρούς μήκους εγχειρήματα, υπογρά-

φει την πρώτη μεγάλου μήκους ταινίας του.

• ΚΥΡΙΑΚΗ 6 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ 22:20

Πρώτη Νύχτα Γάμου (1985)

Κωμωδία με την Λίλα Καφαντάρη, Παύλο Ευαγγελόπουλο, Καίτη Λαμπροπούλου, Δημήτρη Μπάνο και Βίνα Ασίκη.

Από την πρώτη νύχτα του γάμου, η ζωή του νιόπαντρου ζευγαριού γίνεται δραματική, γιατί εμφανίζεται μια εκρηκτική γυναίκα απ' το παρελθόν.

• ΔΕΥΤΕΡΑ 14 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ 21:00

Η Αλίκη Δικτάτωρ (1972)

Κωμωδία με την Αλίκη Βουγιουκλάκη, Νίκο Γαλανό, Λαυρέντη Διανέλλος, Καίτη Λαμπροπούλου, Νίκο Ρίζο και Μέλπω Ζαρόκωστα. Μετά τον θάνατο του Νέστορα, θιασάρχη θεάτρου, η κόρη του Αλίκη επιστρέφει στην Αθήνα με τον σκύλο της Αράπη.

Εκεί θα γνωριστεί με τον τυφλό φοιτητή Πέτρο. Θα μείνει στο σπίτι της Αμαλίας, επίσης θεατρίνας, αλλά κάθε προσπάθεια της για ανεύρεση δουλειάς θα αποβούν άκαρπες. Έτσι θα αποφασίσει να οργανώσει με την Αμαλία μια μικρή παράσταση στην αυλή της γειτονιάς, με τίτλο "Ο Σαρλώ Δικτάτορας".

• ΤΡΙΤΗ 15 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ 22:00

Μετά την Αμαρτία (1960)

Μελόδραμα με την Χριστίνα Σύλβα, Ανδρέα Μπάγκουλη, Κώστα Κακαβά, Αλέκα Στρατηγού, Γιώργο Καμπανέλλη.

Η Χριστίνα θα εγκαταλείψει τον Βασίλη και θα φύγει από την Χαλκίδα με τον Γιώργο, που θα την αποπλανήσει με τη γοητεία του. Θα βρεθεί στην Αθήνα και μετά από μια μικρή περίοδο ευτυχίας, θα ανακαλύψει ότι ο Γιώργος είναι μέλος μιας σπείρας που προμηθεύει γυναίκες από την επαρχία σε διάφορα πορνεία.

• ΤΕΤΑΡΤΗ 16 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ 21:00

Παροικιακό Πρωτάθλημα ΚΟΠΑ:

Maronites v Pantel. Ο ποδοσφαιρικός αγώνας από το πρωτάθλημα ΚΟΠΑ που μεταδόθηκε την περασμένη Κυριακή σε ζωντανή μετάδοση προβάλλεται ξανά σε μαγνητοσκόπηση.

• ΤΕΤΑΡΤΗ 16 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ 22:15



Αγαπητοί μου αναγνώστες, καλή βδομάδα σας εύχομαι.

Αλέξης Πρεβένas - Κρίση πανικού

Ο τραγουδιστής Αλέξης Πρεβένas μας παρουσιάζει το νέο του τραγούδι, με τίτλο «Κρίση Πανικού» σε μουσική Βασίλη Δαραμούσκα και στίχους Πάνου Ανδριτσάκη. Ο τραγουδιστής μετά το επιτυχημένο πέρασμά του από το THE VOICE, μας συστήνεται με μία δυναμική ρούμπα που θα μας ξεσηκώσει και θα μας ταξιδέψει. Ένα τραγούδι που θα λατρέψουν να το παίζουν οι djs και οι ραδιοφωνικοί παραγωγοί, το οποίο κυκλοφορεί από την heaven music



YouTube Link :

<https://www.youtube.com/watch?v=ts3KwNt1WE0&sns=fb>
Καλή σας ακρόαση!

Ο Σωκράτης Μάλαμας στο Λονδίνο

Ο Σωκράτης Μάλαμας θα βρίσκεται στο Λονδίνο όπου θα εμφανιστεί στο γνωστό ΚΟΚΟ στο CAMDEN TOWN την Κυριακή 20 Νοεμβρίου στις 7.00 το βράδυ.

Για εισιτήρια και περισσότερες πληροφορίες από το ΚΟΚΟ.

Eurovision 2017:**Η Συμμετοχή Της Κύπρου**

Την εκπροσώπηση της Κύπρου στον 62ο διαγωνισμό της Eurovision αναλαμβάνει ο 27χρονος Ηovig! Το Ραδιοφωνικό Ίδρυμα Κύπρου επισημοποίησε πως αναθέτει την εκπροσώπηση της χώρας στον Ηovig. Ο φετινός διαγωνισμός θα διεξαχθεί στο Κίεβο της Ουκρανίας.

Ο πρώτος ημιτελικός θα λάβει χώρα στις 9 Μαΐου και θα ακολουθήσουν, ο δεύτερος ημιτελικός στις 11 και ο μεγάλος τελικός στις 13 του ίδιου μήνα.

Ο Ηovig έχει αναγνωριστεί και αγαπηθεί τα τελευταία χρόνια σε Κύπρο και Ελλάδα. Ο Κύπριος ερμηνευτής είναι μεγαλωμένος στο Λονδίνο και έχει καταγωγή από την Αρμενία. Το κοινό γνώρισε τον τραγουδιστή μέσω της συμμετοχής του στο διαγωνισμό τραγουδιού 'X-Factor'. Ο Ηovig συμμετείχε στη δεύτερη σεζόν του σόου και μέντοράς του ήταν ο Νίκος Μουρατίδης.

Ο νεαρός τραγουδιστής έχει ήδη αποπειραθεί να εκπροσωπήσει την Κύπρο στο διαγωνισμό της Eurovision δύο φορές, την πρώτη φορά το 2010 και τη δεύτερη το 2015. Ωστόσο, φέτος ήταν η χρονιά του και το 2017 θα βρεθεί στη σκηνή της Eurovision.

Όσον αφορά στη σύνθεση του τραγουδιού, έχει ήδη αναληφθεί από τον Σουηδό Thomas G: Son. Ο εν λόγω συνθέτης έχει χαρίσει 69 τραγούδια σε 12 διαφορετικές χώρες για την εκπροσώπηση τους στη Eurovision, κατακτώντας την πρώτη θέση με την τεράστια επιτυχία 'Euphoria' με ερμηνεύτρια την Σουηδέζα Loreen.

Όσον αφορά στη συμμετοχή της Ελλάδας, έχει επισημοποιηθεί πως η χώρα θα είναι παρούσα και φέτος στη Eurovision. Δεν έχει γίνει καμία περαιτέρω δήλωση, αν και τις τελευταίες μέρες ακούγεται έντονα το όνομα της Έλενας Παπαρίζου για την εκπροσώπηση. Η δημοφιλής τραγουδίστρια έχει ήδη στεφθεί νικήτρια του διαγωνισμού το 2005, χαρίζοντας στην Ελλάδα την πρώτη της νίκη. Κατά τη διάρκεια πρόσφατης συνέντευξής της, η αγαπητή ερμηνεύτρια δήλωσε πως αν είχε το κατάλληλο τραγούδι, θα το σκεφτόταν πολύ σοβαρά, αν και δεν της έχει γίνει καμία επίσημη πρόταση.

Mears Repatriation

Independent International Funeral Directors

Our fixed cost repatriation for your loved one to Cyprus includes:

- ~ All Funeral Director charges
- ~ Zinc-lined coffin, suitable for burial in Cyprus
- ~ Air freight to Larnaca
- ~ All Consulate fees
- ~ All documentation

Fixed cost
£2,315

Please call us on 020 3455 0305 or see our website for details.

Local Office: 134 High Street, Epping CH16 4AG Head Office: 123-125 Sydenham Road, London SE26 5HB

Email: international@mearsrepatriation.com

www.mearsrepatriation.com





ΠΕΜΠΤΗ 10 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ

04:45 Πρώτη Ενημέρωση
07:00 Καλή σας Μέρα
09:10 Ταξίδι στη γεύση
10:00 Από Μέρα σε Μέρα
13:00 Οι Απέναντοι
14:00 Ιστορίες του χωρκού
14:30 Μαζί
16:00 Ειδήσεις
16:30 Ταξίδι στη Γεύση
17:20 Καμώματα τζι Αρώματα
18:00 Ειδήσεις
19:05 Πέτρινο ποτάμι

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 11 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ
04:45 Πρώτη Ενημέρωση

13:00 Με οδηγό την ελπίδα
11:30 Αμύνεσθαι Περί Πάτρης
12:00 Ειδήσεις
12:10 Σάββατο κι Απόβραδο
14:00 Τετ-Α-Τετ
15:30 Σπίτι στη Φύση
16:00 Ειδήσεις
16:15 Κυπριώτικο Σκετς
17:20 Χωρίς αποσκευές
18:00 Ειδήσεις
19:30 Η Παροικία μας

ΔΕΥΤΕΡΑ 14 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ

04:45 Πρώτη Ενημέρωση
07:00 Καλή σας Μέρα
09:10 Ταξίδι στη γεύση
10:00 Από Μέρα σε Μέρα



07:00 Καλή σας Μέρα
09:10 Ταξίδι στη γεύση
10:00 Από Μέρα σε Μέρα
13:00 Ιστορίες του χωρκού
15:30 Εντέχνως
14:30 Μαζί
16:00 Ειδήσεις
16:30 Ταξίδι στη Γεύση
17:20 Καμώματα τζι Αρώματα
18:00 Ειδήσεις
19:05 Πέτρινο ποτάμι

ΣΑΒΒΑΤΟ 12 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ

06:00 ΜΑΠ ΚΕΜΠΑΠ
06:30 «Γαλατείας και Πυγμαλίνως»
07:30 Όλα στον αέρα
08:00 Καμώματα τζι Αρώματα
10:00 Πέτρινο Ποτάμι
12:00 Ειδήσεις
12:15 Χωρίς αποσκευές
13:00 «Πόλυς Κυριάκου, χωρίς διόδια» α' μέρος
14:00 Γυναίκα στην πρώτη γραμμή
15:00 Η Παροικία μας
16:00 Ειδήσεις
16:15 Το καφενείο
16:45 Με οδηγό την Ελπίδα
17:20 Μάθε τέχνη κι Άσπηνε
18:00 Ειδήσεις
19:30 Σάββατο κι Απόβραδο

ΚΥΡΙΑΚΗ 13 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ

05:30 Θεία Λειτουργία
08:00 Οι γενιές της σιωπής
09:00 Πέτρινο Ποτάμι
10:30 Μάθε τέχνη κι Άσπηνε

ΠΕΜΠΤΗ 10 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ

00:05 Σύνδεση με PIK
10:00 Από μέρα σε μέρα - PIK
18:00 Βραδινό δελτίο ειδήσεων PIK
19:10 Πέτρινο Ποτάμι
20:00 Πολιτιστικό Ημερολόγιο: 1) Πιερία, γη των Θεών 2) Enduro στο Μεταγγίτσι Χαλκιδικής
20:55 Σύνδεση με PIK
22:00 Ελληνική Ταϊνία: Κορίτσια για Φίλημα
23:35 Σύνδεση με PIK

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 11 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ

00:00 Σύνδεση με PIK
11:00 Από μέρα σε μέρα - PIK
16:45 Καμώματα τζι Αρώματα
18:00 Βραδινό δελτίο ειδήσεων PIK
19:10 Πέτρινο Ποτάμι
20:00 ΟΜΟΓΕΝΕΙΑ ΕΔ'Ω ΛΟΝΔΙΝΟ με τη Δήμητρα Νικητάκη
21:10 Ελληνική ταϊνία: Ο Μάγος του Σεξ
22:25 Ελληνική ταϊνία: Τα δίδυμα
23:50 Σύνδεση με PIK

ΣΑΒΒΑΤΟ 12 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ

00:15 Σύνδεση με PIK
12:00 Μεσημβρινό δελτίο ειδήσεων - PIK
17:20 Χωρίς Αποσκευές

ΠΕΜΠΤΗ 10 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ

03:45 Τα μυστικά της Εδέμ
04:50 Καρέ της ντάμας
05:30 Και οι τέσσερις ήταν υπέροχες
06:10 Εσύ φταις
06:50 Αν υπήρχες θα σε χώριζα
07:50 Επτά θανάσιμες πεθερές
10:20 Κάπου σε ξέρω
11:10 Παιδική χαρά
12:00 Το κόκκινο δωμάτιο
13:00 Λατρεμένοι μου γείτονες
14:40 Η νταντά
15:40 Ο καιρός με τον Θοδωρή Κολύδα
15:50 Εραστής δυτικών προαστίων
16:50 Ντόλτσε βίτα
18:00 Η πολυκατοικία
19:00 Ευτυχημένοι μαζί

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 11 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ

03:45 Τα μυστικά της Εδέμ
04:50 Καρέ της ντάμας
05:30 Και οι τέσσερις ήταν υπέροχες
06:10 Εσύ φταις
06:50 Αν υπήρχες θα σε χώριζα
07:50 Επτά θανάσιμες πεθερές
10:00 Κάπου σε ξέρω
11:10 Παιδική χαρά
12:00 Το κόκκινο δωμάτιο
13:00 Λατρεμένοι μου γείτονες
14:40 Η νταντά
15:40 Ο καιρός με τον Θοδωρή Κολύδα

ΠΕΜΠΤΗ 10 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ

05:00 Καλημέρα Ελλάδα
08:00 Το πρωινό
10:50 Με αγάπη
11:00 ANT1 News
11:30 Δίδυμα φεγγάρια
12:15 Μπρούσκο
13:00 Τα 5 κλειδιά
13:45 Ρουά ματ
15:15 Φίλα τον βατραχό σου
16:00 Η μαμά μου μαγειρεύει καλύτερα από τη δική σου
17:00 ANT1 News
18:00 Δίδυμα φεγγάρια
19:00 Μπρούσκο

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 11 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ

05:00 Καλημέρα Ελλάδα
08:00 Το πρωινό
10:50 Με αγάπη
11:00 ANT1 News
11:30 Δίδυμα φεγγάρια
12:15 Μπρούσκο
13:00 Τα 5 κλειδιά
13:45 Ρουά ματ



FREEVIEW CH. 244

www.hellenictv.net

Tel: 020 8292 7037

18:00 Βραδινό Δελτίο Ειδήσεων PIK
19:30 Ανέσπερον Φως, με τον π. Σάββα Βασιλειάδη
20:00 Με το φακό του Hellenic TV: Χοροσεπερίδα Συνδέσμου Αμμοχώστου (Jeremy Corbyn)
21:20 Ελληνική ταϊνία: Απαγωγή στα τυφλά
22:50 Ελληνική ταϊνία: Πολυτεχνίτης και ερημοσπίτης
00:10 Σύνδεση με PIK

ΚΥΡΙΑΚΗ 13 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ

00:00 Σύνδεση με PIK
10:30 Παροικιακό Πρωτάθλημα : Maronites v Pantel. Ένας ποδοσφαιρικός αγώνας από το πρωτάθλημα ΚΟΠΑ σε ζωντανή μετάδοση.
12:00 Σύνδεση με PIK
18:00 Βραδινό δελτίο ειδήσεων PIK
19:30 ΘΕΜΑΤΑ ΥΓΕΙΑΣ με την Dr. Κική Σονίδου
20:10 Πρόσωπα, με τον Βασίλη Παναγή

21:00 Ελληνική Ταϊνία: Μπακαλόγατος
22:20 Ελληνική ταϊνία: Η αγάπη έρχεται στο τέλος
23:50 Σύνδεση με PIK

ΔΕΥΤΕΡΑ 14 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ

00:00 Σύνδεση με PIK
10:00 Από μέρα σε μέρα - PIK
18:00 Βραδινό δελτίο ειδήσεων
19:10 Πέτρινο Ποτάμι
20:40 Νέα Ενημερωτική Εκπομπή "Ανάδειξε το" με την Άννα Νικολαΐδη
21:00 Ελληνική ταϊνία: Πρώτη Νύχτα Γάμου
23:30 Το ταξίδι της ζωής, με την Άντζι Λουπέσκου
23:45 Σύνδεση με PIK

ΤΡΙΤΗ 15 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ

00:00 Σύνδεση με PIK
10:00 Από μέρα σε μέρα
18:00 Βραδινό δελτίο ειδήσεων PIK
19:10 Πέτρινο Ποτάμι
20:00 Ποιητική Ανθολογία με την Σούλλα Ορφανίδου
Φιλοξενούμενος ο Ειρηναρχος Στεφάνου

20:30 Σύνδεση με PIK
22:00 Ελληνική Ταϊνία: Η Αλίκη Δικτάτωρ
00:35 Σύνδεση με PIK

ΤΕΤΑΡΤΗ 16 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ

00:00 Σύνδεση με PIK
10:00 Από μέρα σε μέρα
18:00 Βραδινό δελτίο ειδήσεων PIK
19:10 Πέτρινο Ποτάμι
20:00 Με τον Φακό του Hellenic TV: Εορτασμός 28ης Οκτωβρίου, στον Καθεδρικό Ναό Κοιμήσεως της Θεοτόκου Wood Green από τον Σύνδεσμος Ελληνορθόδοξων Κοινοτήτων Μ.Β. Κύριος ομιλητής ήταν ο Επίτροπος Αποδήμων και Ανθρωπιστικών Θεμάτων Φώτης Φωτίου
21:00 Ελληνική Ταϊνία: Μετά την Αμαρτία
22:15 Παροικιακό Πρωτάθλημα: Maronites v Pantel. Ο ποδοσφαιρικός αγώνας από το πρωτάθλημα ΚΟΠΑ που μεταδόθηκε την περασμένη Κυριακή σε ζωντανή μετάδοση προβάλλεται ξανά σε
00:15 Σύνδεση με PIK

ΤΡΙΤΗ 15 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ

03:45 Τα μυστικά της Εδέμ
04:50 Casa di macaroni
05:30 Εσύ φταις
06:50 Αν υπήρχες θα σε χώριζα
07:50 Επτά θανάσιμες πεθερές
10:20 Κάπου σε ξέρω
11:10 Παιδική χαρά
12:00 Το κόκκινο δωμάτιο
13:00 Λατρεμένοι μου γείτονες
14:40 Η νταντά
15:40 Ο καιρός με τον Θοδωρή Κολύδα
15:50 Εραστής δυτικών προαστίων
16:50 Ντόλτσε βίτα
18:00 Η πολυκατοικία
19:00 Ευτυχημένοι μαζί

ΤΕΤΑΡΤΗ 16 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ

03:45 Τα μυστικά της Εδέμ
04:50 Casa di macaroni
05:30 Εσύ φταις
06:50 Αν υπήρχες θα σε χώριζα
07:50 Επτά θανάσιμες πεθερές
10:20 Κάπου σε ξέρω
11:20 Ελληνική σειρά
12:00 Το κόκκινο δωμάτιο
13:00 Λατρεμένοι μου γείτονες
14:40 Η νταντά
15:40 Ο καιρός με τον Θοδωρή Κολύδα
15:50 Εραστής δυτικών προαστίων
16:50 Ντόλτσε βίτα
18:00 Η πολυκατοικία
19:00 Ευτυχημένοι μαζί

17:00 ANT1 News
18:00 Δίδυμα φεγγάρια
19:00 Μπρούσκο

ΤΡΙΤΗ 15 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ

05:00 Καλημέρα Ελλάδα
08:00 Το πρωινό
10:50 Με αγάπη
11:00 ANT1 News
11:30 Δίδυμα φεγγάρια
12:15 Μπρούσκο
13:00 Τα 5 κλειδιά
13:45 Ρουά ματ
15:15 Φίλα τον βατραχό σου
16:00 Η μαμά μου μαγειρεύει καλύτερα από τη δική σου
17:00 ANT1 News
18:00 Δίδυμα φεγγάρια
19:00 Μπρούσκο

ΤΕΤΑΡΤΗ 16 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ

05:00 Καλημέρα Ελλάδα
08:00 Το πρωινό
10:50 Με αγάπη
11:00 ANT1 News
11:30 Δίδυμα φεγγάρια
12:15 Μπρούσκο
13:00 Τα 5 κλειδιά
13:45 Ρουά ματ
15:15 Φίλα τον βατραχό σου
16:00 Η μαμά μου μαγειρεύει καλύτερα από τη δική σου
17:00 ANT1 News
18:00 Δίδυμα φεγγάρια
19:00 Μπρούσκο

BEST Winter Offer!!!

ΑΥΤΟΣ Ο ΧΕΙΜΩΝΑΣ ΠΕΡΝΑΕΙ ΕΥΧΑΡΙΣΤΑ ΣΤΟ ΣΠΙΤΙ

ME 100 ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΚΑΙ ΚΥΠΡΙΑΚΑ ΚΑΝΑΛΙΑ

ME 160 SPORTS ΚΑΝΑΛΙΑ (inc. Όλοι οι Αγγλικοί αγώνες)

With more από 5000 ταινίες και σειρές....

---ΚΑΙ ΟΛΑ ΟΣΑ ΘΑ ΘΗΕΛΕΣ ...ΧΩΡΙΣ ΔΙΣΚΟ ...ΕΥΚΟΛΑ...!!!

8 ΔΙΑΦΟΡΕΤΙΚΕΣ ΕΠΙΛΟΓΕΣ INTERNET ΚΑΙ RUSSIAN SYSTEM IPTV

---2 ΕΠΙΛΟΓΕΣ ΜΕ ΔΙΣΚΟ ΚΑΙ 16 ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΚΑΝΑΛΙΑ (one payment)

Και πολλά... πολλά ακόμη!!!! Μόνο από τον

Theodoros!!!

£ 150 /year (or £85 /6month)

+ (£100 box & εγκατάσταση one payment)

Call now

**079 0894 0825 or
075 5317 7970**

SATELLITE SERVICES

SERVICE, SALES, REPAIRS

ΔΟΡΥΦΟΡΙΚΑ ΣΥΣΤΗΜΑΤΑ

- Installation of Satellite Systems
- Installations of TVs and Audio systems
- Solving any TV & Satellite problems

INSTALLATION OF NEW DIGITAL AERIALS

**Media Services – Call 07836 766 557
www.mediaservices1.co.uk**





ΑΘΛΗΤΙΣΜΟΣ

Γράφει και Επιμελείται:

**Γιώργος
Μιχαηλίδης**

Μεγάλο... δώρο στην Λίβερπουλ!

Το πρώτο φετινό ντέρμπι μεταξύ τους δεν το πήρε καμία και ... επέτρεψαν στην Λίβερπουλ να ανέβει κορυφή! Με αυτογκόλ του Βίμερ και τον Κέιν (που έφτασε στα 5 στη μάχη του Βορείου Λονδίνου) να σκοράρει με πέναλτι, διαμορφώθηκε το τελικό 1-1 στο «Έμιρεϊτς» ανάμεσα σε Άρσεναλ και Τότεναμ.

Η Τότεναμ εμφανίστηκε τολμηρή στον αγωνιστικό χώρο του «Έμιρεϊτς» και με διάθεση να κυνηγήσει με μανία κάθε διεκδίκηση της μπάλας, κοντράροντας σε αρκετά μεγάλο βαθμό την ομάδα του Αρσέν Βενγκέρ. Αυτό, τουλάχιστον για το πρώτο ημίωρο της αναμέτρησης, με τους γηπεδούχους ν' ανεβάζουν κατακόρυφα ρυθμό, να βγαίνουν με ταχύτητα στην επίθεση, να έχουν δοκάρι σε πολύ δυνατό σουτ του Γουόλκοτ στο 39' και να φτάνουν εν τέλει στο γκολ από... παρέμβαση αντιπάλου στο 42'. Από εκτέλεση φάουλ του Εζίλ, με τον Αλέξις να είναι σε θέση οφσάιντ αλλά να μη συμμετέχει στη φάση, ο Κέβιν Βίμερ με κεφαλιά έστειλε κατά λάθος τη μπάλα στα δίκτυα του Γιορίς για το 1-0.

Με την έναρξη της επανάλιψης, η Τότεναμ ευτύχησε να μπει άμεσα στο παιχνίδι και να ξεφύγει από τον ρυθμό που είχε επιβάλει η Άρσεναλ στο φινάλε του πρώτου μέρους. Στο 55', ο Ντεμπελέ κέρδισε πέναλτι σε μαρκάρισμα του Κοσιελνί και ο Χάρι Κέιν εκτέλεσε εύστοχα για το 1-1 που έδωσε και το μομέντουμ στην ομάδα του Μαουρίσιο Ποκετίνο ώστε να πιέσει εκείνη και να πάρει τα ηνία. Ο Άγγλος φορ θα μπορούσε σχεδόν άμεσα να πετύχει και δεύτερο γκολ όταν βρέθηκε σε θέση βολής από σέντρα του Ρόους για να παρέμβει ο Κοσιελνί, ενώ, στην απέναντι περιοχή, ο Γκρανίτ Τζάκα αιφνιδιάστηκε όταν βρέθηκε ολομόναχος για να κάνει την κεφαλιά που έχασε τεράστια ευκαιρία. Το ντέρμπι ανοίξε, τα λάθη άρχισαν να γίνονται περισσότερα, ο ρυθμός ήταν τέτοιος που... λαχάνιαζε ακόμα και τους τηλεθεατές και η Τότεναμ έφτασε κοντά σε δεύτερο γκολ στο 83' με απευθείας εκτέλεση φάουλ του Έρικσεν που σταμάτησε στο δοκάρι. Η πίσση των γηπεδούχων στα τελευταία λεπτά δεν απέφερε καρπούς, για να παραμείνει το 1-1 μέχρι και το σφύριγμα της λήξης.

Οι συνθέσεις των δύο ομάδων:

Άρσεναλ: Τσεχ, Μπεγερίν, Μουστάφι, Κοσιελνί, Μονρεάλ, Κοκλέν (65' Ράμσεϊ), Τζάκα, Γουόλκοτ (71' Τσάμπερλεϊν), Εζίλ, Ιγουόμπι (70' Ζιρού), Αλέξις

Τότεναμ: Γιορίς, Ντάιερ, Βίμερ, Βερτόνχεν, Γουόκερ (80' Τρίπιερ), Γουανιάμα, Ντεμπελέ, Ρόους, Έρικσεν, Σον (89' Γουίνκς), Κέιν (73' Γιάνσεν).



Βενγκέρ:
«Soft το πέναλτι, αλλά ήμασταν νευρικοί»



Δίχως διάθεση να σταθεί στο πέναλτι που κέρδισε η Τότεναμ στο «Έμιρεϊτς», ο Αρσέν Βενγκέρ θέλησε να τονίσει τα λάθη της Άρσεναλ και τα όσα φάνηκαν να λείπουν από τους ποδοσφαιριστές του, στο ισόπαλο (1-1) ντέρμπι του Βόρειου Λονδίνου.

«Είμαστε απογοητευμένοι για την απώλεια βαθμών στην έδρα μας σε ένα τέτοιο παιχνίδι. Στο πρώτο ημίχρονο κάναμε αρκετές ευκαιρίες για γκολ όμως στο δεύτερο είδα στοιχεία που δεν μου άρεσαν. Είχαμε τη διάθεση και το σθένος για να κυνηγήσουμε το αποτέλεσμα που θέλαμε, αλλά πιστεύω ότι ήμασταν κάπως νευρικοί. Μας έλειψε η καλή κυκλοφορία, η κίνηση και η σωστή επιλογή όταν πλησιάζαμε στην περιοχή. Φάνηκε να είμαστε και κουρασμένοι στο δεύτερο ημίχρονο.

Το πέναλτι που κέρδισε η Τότεναμ το θεωρώ πολύ... soft. Εξεπλάγην όταν άκουσα το σφύριγμα του διαιτητή» ήταν το σχόλιο του Αλσατού

Ξανά στην κορυφή μετά το... γλιόστρημα η Λίβερπουλ

Στην κορυφή της βαθμολογίας της Πρέμιερ Λιγκ βρίσκεται από το απόγευμα της Κυριακής η Λίβερπουλ, που περίμενε υπομονετικά 2.5 ολόκληρα χρόνια για να απολαύσει τη μοναξιά της. Συγκεκριμένα, τελευταία αγωνιστική που ήταν μόνη πρώτη ήταν η 38η της σεζόν 2013-14, όταν ο Στίβεν Τζέραρντ γλίωστρησε απέναντι στην Τσέλσι

και στέρησε στην ομάδα του το πρωτάθλημα.

Η ομάδα του Γιούργκεν Κλοπ συνέτριψε την Γουότφορντ στο «Άνφιλντ» με σκορ 6-1 και σε συνδυασμό με τα αποτελέσματα στο ντέρμπι του Λονδίνου ανάμεσα σε Άρσεναλ και Τότεναμ αλλά και τη νέα γκέλα της Μάντσεστερ Σίτι (κόντρα στην Μίντλεσμπρο), πάει στο διάλειμμα κοιτώντας αφ' υψηλού.

Την σεζόν 2013/14, τελευταία της όπως προαναφέρθηκε που έζησε ανάλογες ημέρες, κατά την 11η αγωνιστική ήταν δεύτερη πίσω μόνο από την Άρσεναλ (25-23 βαθμοί)..

Σαν πραγματική διεκδικήτρια!

Μεγάλο παιχνίδι; Άγχος για την κορυφή; Ούτε καν κοντά! Η Τσέλσι ήταν ασταμάτητη ξανά και πέρασε για την ώρα μόνη πρώτη στην κορυφή της βαθμολογίας επωφελομένη σαν πραγματική διεκδικήτρια του τίτλου το στραβοπάτημα της Μάντσεστερ Σίτι νωρίτερα! Η ομάδα του Αντόνιο Κόντε εξέθεσε την Έβερτον πολύ γρήγορα στο παιχνίδι και με παρακαταθήκη το ασφαλές προβάδισμά της, εξασφάλισε άνετα το τρίποντο με το εμφατικό 5-0.



Μόλις 23 δευτερόλεπτα χρειάστηκαν για να γίνει 2-0 το 0-0 στο πρώτο ημίχρονο (σ.σ στο 19ο και 20ο λεπτό), όταν ο Εντέν Αζάρ άνοιξε αρχικά το σκορ βρίσκοντας δίχτυα (6ο γκολ, ακολούθησε και το 7ο) για ακόμη μία αγωνιστικής και εν συνεχεία ο

Μάρκος Αλόνσο διπλασίασε το προβάδισμα. Αυτή ήταν η 5η διαδοχική νίκη για τους «μπλε» στην Πρέμιερ Λιγκ, στην βαθμολογία της οποίας βρίσκονται πρώτοι με 25 βαθμούς. Με παιχνίδι λιγότερο, ακολουθούν Άρσεναλ και Λίβερπουλ με 24.

Με αυτό το παιχνίδι η Τσέλσι έφτασε τα 16 γκολ ενεργητικό στα τελευταία πέντε παιχνίδια (5/5) ενώ παράλληλα δεν έχει δεχθεί κανένα! Στα εννέα γκολ έφτασε ο Ντιέγκο Κόστα, που οδηγεί την κούρσα στην λίστα των σκόρερ.

Οι γηπεδούχοι μπήκαν δυνατά στον αγωνιστικό χώρο και από την αρχή φάνηκαν ικανοί δημιουργία τεράστιων κινδύνων για την αντίπαλη άμυνα. Μετά από χλιαρές ευκαιρίες, και ενώ ο Ντιέγκο Κόστα είχε χτυπήσει αλλά εν τέλει συνέχισε, το 20λεπτο τους βρήκε μπροστά με σκορ 2-0

Οκτώ παίκτες στη «μαύρη» λίστα του Μουρίνιο



Ο Ζοζέ Μουρίνιο είναι αποφασισμένος για μεγάλη... εκκαθάριση του ρόστερ της Μάντσεστερ Γιουνάιτεντ τους επόμενους μήνες και έχει ήδη σημειώσει οκτώ ονόματα στη «μαύρη» λίστα του.

Λογικά, βέβαια, θα μπορούσε κάποιος να αναρωτηθεί για ποιο λόγο ο Πορτογάλος τεχνικός δεν έδωσε τους ποδοσφαιριστές που δεν ήθελε όταν ανέλαβε... Για παράδειγμα, έβαλε αμέσως στον... πάγο (ούτε καν στον πάγκο) τον Μπάστιαν Σβάινσταϊγκερ, αλλά ίσως δεν ήθελε να δώσει κακή εντύπωση ότι με το που προσελήφθη, άρχισε το ξεκαθάρισμα.

Ωστόσο, για κάποιους παίκτες της Γιουνάιτεντ η αποχώρηση μοιάζει πια αναπόφευκτη, καθώς δεν έχουν καταφέρει να πείσουν τον Μουρίνιο ότι μπορούν να βοηθήσουν.

Όπως, λοιπόν, αναφέρει δημοσίευμα της βρετανικής εφημερίδας «The Telegraph», ο Πορτογάλος έχει ήδη μιλήσει με τη διοίκηση και έχει ζητήσει, αν όχι απαιτήσει, την απομάκρυνση οκτώ παικτών, όσο το δυνατόν πιο σύντομα: είτε την προσεχή μεταγραφική περίοδο, είτε το επόμενο καλοκαίρι.

Έτσι, Μάρκος Ρόχο, Ματέο Νταρμιάν, Φιλ Τζόουνς, Μπάστιαν Σβάινσταϊγκερ, Μόργκαν Σνάιντερλιν, Μάικλ Κάρικ, Μέμφις Ντεπάι και Άσλεϊ Γιανγκ αναμένεται να αποχωρήσουν το «Ολντ Τράφορντ» αργά ή γρήγορα.

Προφανώς και η απομάκρυνσή τους δεν θα είναι εύκολη υπόθεση, καθώς έχουν πολύ υψηλά συμβόλαια και οι κόκκινοι διάβολοι θα πρέπει να καταβάλουν μεγάλες αποζημιώσεις.

Στο Νο1 με στυλ ο Μάρεϊ!

Είναι ο κορυφαίος με διαφορά στο φινάλε της σεζόν στο τένις ο Άντι Μάρεϊ και το απέδειξε περλίτρανα στο masters 1000 του Παρισιού, όπου πήρε τον τίτλο και μαζί



το Νο1 του κόσμου από τη Δευτέρα (7/11).

Ο Βρετανός επικράτησε με 2-1 σετ (3-6, 7-6, 4-6) του Τζον Ίσνερ και κατέκτησε τον τέταρτο σερί τίτλο του στο tour μετά από αυτούς σε Πεκίνο, Σανγκάη και Βιέννη.

Αυτός ήταν ο όγδοος φετινός τίτλος του Μάρεϊ, ρεκόρ καριέρας, ενώ έφτασε τους 43 συνολικά σε 64 τελικούς.

και τον Ισπανό εξτρέμ να νικάει τον Ολλανδό κίπερ παίρνοντας το ριμπάουντ.

Από 'κει και πέρα όσα παρακολούθησε ο κόσμος ήταν μια τυπική διαδικασία, με την Τσέλσι δεδομένων των εμφανίσεών της να αποδεικνύει πως μπορεί σίγουρα να λογίζεται ως η μία από αυτές που θα διεκδικήσουν το τρόπαιο του πρωταθλητή.

Τα αποτελέσματα:

Μπόρμουθ-Σάτερλαντ .. 1-2
Μπάρνλεϊ-Κρίσταλ Π. ... 3-2
Μαν. Σίτυ-Μίλσπορ. ... 1-1
Γουέστ Χαμ-Στόουκ. ... 1-1
Τσέλσι-Έβερτον ... 5-0
Άρσεναλ-Τότεναμ ... 1-1
Χαλ-Σαουθάμπτον ... 2-1
Λίβερπουλ-Γ'ωτφορντ ... 6-1
Σουόνσι-Μάντσεστερ Γ. ... 1-3
Λέστερ-Γουέστ Μπρομγ. ... 1-2

Βαθμολογία

1. Λίβερπουλ	26
2. Τσέλσι	25
3. Μάντσεστερ Σίτυ	24
4. Άρσεναλ	24
5. Τότεναμ	21
6. Μάντσεστερ Γιουνάιτ	18
7. Έβερτον	18
8. Γ'ωτφορντ	15
9. Μπάρνλεϊ	14
10. Σαουθάμπτον	13
11. Γουέστ Μπρομγ.	13
12. Στόουκ	13
13. Μπόρμουθ	12
14. Λέστερ	12
15. Μίλσπορ	11
16. Κρίσταλ Πάλας	11
17. Γουέστ Χαμ	11
18. Χαλ	10
19. Σουόνσι	5
20. Σάτερλαντ	5



ΑΘΛΗΤΙΣΜΟΣ

Γράφει και Επιμελείται:

Γιώργος
Μιχαηλίδης

Έξι στα έξι η Σαλαμίνα

Μια Σαλαμίνα που δεν χαρίζεται σε κανένα έκανε το απόλυτο έξι στα έξι. Στον δρόμο για τον τίτλο βρήκε την Αδελφότητα που υπέκυψε με το ευρύ 6-0. Είναι σήμα κατατεθέν φέτος για τους ερυθρόλευκους να φιλοδωρούν με πολλά τέρματα τον αντίπαλο τους.

Η Αδελφότητα παρουσίαστηκε στο γήπεδο μόνο με 11 ποδοσφαιριστές και δεν είχε εναλλακτικές λύσεις στο παιχνίδι της. Κάτω από τα γκολπόστ, έπαιξε στο Α μέρος ο Γιάννης Κουμέττου, αφού έκανε τον τροχονόμο και δέχθηκε τρία τέρματα, έδωσε τη θέση του στον Πήτερ Θεορή που είχε την τύχη του Γιάννη αφού δέχθηκε και αυτός τρία τέρματα.

Η Σαλαμίνα όπως μας έχει συνηθήσει φέτος, έπαιξε απλά και δυνατά στο κέντρο. Αγχώθηκε μέχρι το 30' όπου βρήκε το δρόμο για τα δίκτυα ο Νικ Μιούερ στο 42', ο Στήβ Βαλέντια εκτέλεσε κόρνερ, ο Γιάννης απέκρουσε ανάποδα και έστειλε τη μπάλα στα δίκτυα του για δεύτερη φορά, ενώ πριν κλείσει το Α μέρος ο Νικ Μιούερ έκανε το 3-0.

Στο Β μέρος το σκηνικό ήταν φώτοκοπου του πρώτου μέρους. Ακόμη τρία τέρματα με τον Ντενύς στο 57' και 65'. Το τελικό 6-0 έγραψε ο Ξιουρή στο 80'.

Το παιχνίδι καλύφθηκε από το συνεργείο του Hellenic στη σκιά του μεγάλου παιχνιδιού Arsenal - Spurs. Η προσέλευση των θεατών ήταν σχεδόν ανύπαρκτη, όπως αναμενόταν. Έξιπνα όμως το κανάλι



Ο μάεστρος Γιώργος Γεωργίου δίδει τις τελευταίες οδηγίες.



Το Ασιώτικο συγκρότημα έκανε εντυπωσιακό παιχνίδι.

του Hellenic μετέδωσε τον αγώνα δυο ώρες αργότερα για να μπορούν οι φιλάθλοι να δουν το παιχνίδι αφού όλοι σχεδόν στήθηκαν μπροστά στην τηλεόραση τους και είδαν στο BT τον μεγάλο αγώνα Arsenal - Spurs. (Περιγραφή του αγώνα στην αθλητική μας σελίδα).

Στενή νίκη της Ολύμπια

Το ντέρμπι της αγωνιστικής το πήρε η Ολύμπια που κέρδισε δύσκολα την Ομόνοια με 2-1, αφήνοντας τους περσινούς διεκδικητές στα χαμηλά της βαθμολογίας ενώ η Ολύμπια έμεινε σταθερά σε πορεία διεκδίκησης.

Ούτε άρχισε ούτε τέλειωσε

Ο αγώνας Κώμη Κεπίρ- Cinar δεν έγινε για λόγους που γνώριζαν μόνο οι ιθύνοντες. Ακούω ότι η Cinar δεν είχε ομάδα. Για να δούμε πώς πάμε στη συνέχεια φίλοι μου με αυτές τις αναβολές...

Χόρτασαν τέρματα

Μια άπιαστη Άσσια βρήκε στον δρόμο της την Άχνα στο Southbury Leisure την περασμένη Κυριακή και την καθήλωσε με το ευρύ σκορ 7-0. Ήταν ένας συνεχόμενος μονόλογος για τους νικητές που βρήκαν ελεύθερο πεδίο στην άμυνα της Άχνας και με

δυο δαιμόνιους επιθετικούς, τον Κρησ Σπύρου και Adam Ali που σημείωσαν (χατ-τρικ) έδωσαν στη νίκη θριαμβευτικό χαρακτήρα, το άλλο τέρμα το λεγόμενο κερασάκι στην τούρτα το σημείωσε ο Michael Welbou.

Με ελλειπή σύνθεση

Άρχισαν νωρίς τα προβλήματα για την ΚΛΝ που πήγε να αντιμετωπίσει την Αράχνη με 8 ποδοσφαιριστές και πάτησαν πανανόφλουδα και

δίνοντας την ευκαιρία στην Αράχνη να πάρει το πρώτο τρίποντο με τον πιο εντυπωσιακό τρόπο. Το 6-0 θα μπορούσε να ήταν και 12 - μηδέν, αλλά το κατράν του ρολογιού σταμάτησε στο 6-0.

Και να που αρχίζουν τα προβλήματα για τη Λέσχη. Το πως θα το λύσουν τα νεαρά παιδιά είναι μεγάλη ιστορία. Ελπίζουμε ο ΚΟΠΑ να σταθεί δίπλα σε όποιο σωματείο έχει προβλήματα. Έτσι με συμβουλευτικό χαρακτήρα μόνο.



Οι αρχηγοί των ομάδων Σαλαμίνας, Αδελφότητας με τους άρχοντες του γηπέδου.



Δεν πτοήθηκαν οι λεβέντες από το τσουχερό κρύο, Άθως, Σωτήρης και ο «κατάσκοπος» του Αποέλ, Ανδρέας.



Οι σκόρερς της Άσσιας Chris, Michael, Ali.



Με τις «βασταρκές» ο Άλκης Γεωργίου, Γραμματέας της Άσσιας.

ΠΟΔΟΣΦΑΙΡΟ ΑΠΟ ΤΗΝ ΚΥΠΡΟ ΣΕ ΖΩΤΑΝΗ ΜΕΤΑΔΟΣΗ

Οι επόμενοι αγώνες που θα παρακολουθήσουν σε ζωντανή μετάδοση οι τηλεθεατές της **CYTA UK- HELLENIC TV** από την **CYTA VISION SPORTS** είναι:

ΚΥΠΡΙΑΚΟ ΠΡΩΤΑΘΛΗΜΑ CYTA -1η ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ

ΕΡΜΗΣ – ΑΕΖ Ζακακίου Σάββατο 19 Νοεμβρίου 3:00 μμ UK Time

ΑΕΛ – ΑΠΟΕΛ Σάββατο 19 Νοεμβρίου 5:00 μμ UK Time

ΑΝΑΓΕΝΝΗΣΗ– ΑΡΗΣ Κυριακή 20 Νοεμβρίου 2:00 μμ UK Time

ΚΑΡΜΙΩΤΙΣΣΑ – ΑΠΟΛΛΩΝ Κυριακή 20 Νοεμβρίου 4:00 μμ UK Time

ΕΘΝΙΚΟΣ– ΑΝΟΡΘΩΣΙΣ Δευτέρα 21 Νοεμβρίου 5:00 μμ UK Time

Ζωντανά και Αποκλειστικά για το ΗΝΩΜΕΝΟ ΒΑΣΙΛΕΙΟ στο ROKU Box της CYTA UK

Για να γίνεται συνδρομητές, καλέστε χωρίς χρέωση στην CYTA UK στον αριθμό 0800 036 0078

Παροικιακό Ποδόσφαιρο σε ζωντανή μετάδοση

Ο επόμενος ποδοσφαιρικός αγώνας του Παροικιακού ποδοσφαίρου, ο οποίος θα μεταδοθεί ζωντανά από το **HELLENIC TV1** και **WNN** θα είναι ο αγώνας του Παροικιακού πρωταθλήματος πρώτης κατηγορίας:

ΜΑΡΟΝΙΤΕΣ ν ΠΑΝΤΕΛ

την Κυριακή 13 Νοεμβρίου στις 10.30 π μ από το Winchmore Hill Cricket Club, The Paulin Ground, Ford's Grove, Winchmore Hill, London N21 3ER

Ο ίδιος αγώνας θα μεταδοθεί επίσης σε μαγνητοσκόπηση την **Τετάρτη 16 Νοεμβρίου** γύρω στις **10.30 μμ**.

Το **HELLENIC TV1** και **WNN** μπορείτε να παρακολουθείτε από το **FREEVIEW Channel 244/International**, ή από την ιστοσελίδα του **HELLENIC TV** www.hellenictv.net στα desktops, laptops, tablets, i-pads, i-phones και android devices.

Επίσης στις τηλεοράσεις σε High Definition με το **ROKU Box** της **CYTA UK**.

Η μετάδοση του αγώνα είναι προσφορά της εταιρείας **SAPO GIVEAWAYS LTD**.

Για περισσότερες πληροφορίες επικοινωνήστε με το **HELLENIC TV** στο τηλέφωνο **0208 292 7037**.

Για πληροφορίες σχετικά με το **ROKU Box High Definition** επικοινωνήστε με την **CYTA UK**, δωρεάν στο τηλέφωνο **0800 036 0078**



CYPRIOT FOOTBALL

AEK Larnaca maintain top spot in Cyprus

AEK maintained their lead at the top of the table with a hard-earned win over third-placed AEL, while second-placed Apoel hit four past Karmiotissa in the Cyprus football championship over the weekend.

Omonia, who are now level on points with AEL, edged past Zakaki while Anagennisi and Aris remain rooted at the foot of the table following their defeats to Nea Salamina and Ermis A

It seemed as though AEK were heading for their first defeat of the season, as they were trailing to a Dossa Junior first-half header, but two late goals turned the match around.

First a thunderbolt from Reyes Accoran from almost 25 metres out brought the score level in the 79th minute and four minutes later, Tete burst into AEL's penalty box and expertly curved the ball beyond AEL keeper Romo.

It was no more than AEK deserved as they were the better team throughout the game but were kept at bay by the visitors' defensive gameplan.

After taking the lead on the half-hour mark, AEL were content to sit back and defend in numbers, but they were outdone in the end.

The most thrilling weekend game took place at the Tsirion stadium where Apollon fought back from two down to score twice in added time and take the three points against Ethnikos Achnas.

Ethnikos, totally against the run of play, had taken a two-goal lead through their striker Zelaya



in the first half.

Angeli pulled one back for the home side early in the second half before two very late strikes by Bendoyia in the 90th minute and six minutes later by Alex da Silva sealed the points for the Limassol team.

Despite the scoreline, Apoel were made to work hard against Karmiotissa and only when the visitors were reduced to ten men on the hour mark half did the champions look comfortable for the win.

Pieros Sotiriou had given Apoel the lead early in the game but Karmiotissa's Polianec got a deserved equaliser in the 36th minute.

The home team looked a bit jaded following their European exploits but a second Sotiriou goal 10 minutes after the restart, and a second yellow card for Andamovic shortly after, tilted the game in Apoel's favour, and they went on to score two more through Aloneftis and Bressan. Omonia have their rookie

keeper Andreas Christodoulou to thank for their win against AEZ Zakakiou.

Christodoulou was thrown in at the deep end after Omonia's regular keeper Panayi was sent off early in the second half for bringing down AEZ striker Pangalos when clean through.

Christodoulou kept AEZ at bay with a string of fine saves, leaving his best right until the end when he managed to tip over Panagalos' goalbound effort.

The game's only goal was scored by Demetris Chrisophi in the 26th minute.

Anorthosis' new coach Ronny Levy recorded his second consecutive win, this time a comfortable 3-0 victory over Doxa with Goncalves, Canbrera and Chivon the goalscorers.

Elsewhere Nea Salamina finally won at home (2-0) albeit against bottom side Anagennisi Dheryneias while Ermis Aradippou had few problems in their 2-0 away defeat of Aris.

NEWS FROM GREECE

Olympiakos asserts its superiority in derby and league

Three first-half goals gave a clearly superior Olympiakos a 3-0 win over archrival Panathinaikos in the Greek derby on Sunday to make the Reds a hot favorite for one more Super League title, as they have now opened a seven-point gap over the Greens. AEK and PAOK also had adverse results this weekend.

Olympiakos was a class above its Eternal Rival on the night, and it is only due to its dropping a gear in the second half that the score did not reach record levels for an Olympiakos vs Panathinaikos game.

After a rather balanced first 20 minutes, Olympiakos scored from almost every occasion it had in the rest of the first half, with Alberto Botia, Tarik Elyounoussi and Brown Ideye on target.

Even a consolation goal was



beyond reach for Panathinaikos that missed a second-half penalty via Cristian Ledesma.

The result is likely to trigger

significant developments within second-placed Panathinaikos, given also its 3-0 home loss to Standard Liege on Thursday for the Europa League.

Panionios climbed to joint third at the table, alongside PAS Giannina, downing visitor PAOK 1-0 through a Karim Ansarifard goal, while PAS – that has a game in hand – lost 2-1 at home to Asteras Tripolis.

AEK slipped to fifth after dropping two more points at home. On Saturday it led Atromitos 2-0, goals coming from Petros Mantalos and Patito Rodriguez, but Atromitos managed to draw 2-2 in the end thanks to former Liverpool and Sunderland striker Anthony Le Tallec, and Javier Umbides.

In other weekend games it was Levadiakos 1 Xanthi 1, Kerkyra 2 Veria 0 and Panetolikos 2 Larissa 1.

Community Youth results

Sunday 6th November 2016

U16	AEK 1 Hadley 2
Omonia Green 0 Maccabi 3	Olympiacos 1 AC Finchley 8
Chorleywood 3 AEK B 0	Omonia Gd 1 Edmonton E 5
Omonia W 1 Edmonton R 0	U13
AEK 1 Belstone 3	Enfield R 5 Omonia G 1
Olympiacos 3 H Finchley 0	U12
U15	Boreham W 1 Omonia Gd 8
Harpenden 3 Omonia G 2	Whetstone W 3 Omonia G 6
U14	St Albans R 0 Omonia S 4
Omonia W 1 Boreham W11	

Omonia Youth News



The Under 14 Greens put on another outstanding, goal-laden performance as they won 14-1 in the Mid Herts Cup. It is not the first time the team have hit double figures this season.

It is worth noting that the result sends the U14 Green into the second round of the Mid Herts Cup. The team are already into the quarter-final of the League Cup and are currently top of the Mid Herts Premier Division. A fantastic start to the season for Varney Michael and his coaching staff.

Under 13 White draw 2-2.

The Under 12 Silvers boys win convincingly 4-0.

Under 12 Gold come away

with all three points after a thumping performance winning 8-1.

Under 12 Whites lost 1-0.

Under 12 Green continued their fine form with a 5-2 win.

The Under 15 Green, managed by Kyri Georgiou, narrowly lost 3-2.

In the Cup Elia Constanti's Under 16 Green lost 3-0 to a team from a higher division.

Under 16 White won a tight game 1-0 at home.

The Omonia Youth FC Half Term Football Camp at Highlands School a resounding success! Where the children enjoyed a week of activities, football skills and fun.

UK Cypriot Nick Parpa to fight at York Hall this Saturday



Greek Cypriot Nick Parpa, a talented boxer who is starting to fulfil his undoubted potential is training hard, his next professional bout, which will be on an exciting bill on Saturday 12th November at York Hall. In previous bouts, Nick has impressed and great things are expected of this talented cruiserweight.

Team Parpa would like to thank his sponsors the Gentlemen Barber in Arnos Grove. Spraytech, Dr Zaks nutrition, Muscledworks gym, Punch london boxing gym, Edmonton Eagles boxing club, Greek city, Greek beat radio, Parikiaki, LGR and boxfit U.K.

And would like to thank my team (manager costakis evangeou) coach (don Charles) and to all my family, Friends and supporters.

For tickets please contact Dr. Costakis Evangelou on 07730 466918.

KOPA League 7-a-side in memory of Nick Kyprianou to be shown on Cyprus TV



The KOPA League Seven a side tournament in memory of Nick Kyprianou is to be shown on Cyprus TV RIK this week English time on the programme Parikia Mas Saturday 12th November



2016 at 3pm and repeated on Sunday the 13th November 2016 at 7.30pm.

You can also watch it on the internet on www.riknews.com.cy

KOPA League meets the Cyprus Football Association



The General Secretary of the KOPA Football League our own Michael Yiakoumi had the opportunity to meet the Vice President of the Cyprus Football Association Haris Loizides at an event at the Cyprus High Commission on the occasion of

the World Travel Market this week. Haris was there in his role as the Chairman of the Cyprus Hotels Association.

They spoke about having more cooperation between our London Cypriot football League and Cyprus football.

To view more sports news and other community and world-wide news please visit our website www.parikiaki.com

KOPA Football League Live on HELLENIC TV



The next football match from the Cypriot league KOPA to be shown LIVE on HELLENIC TV1 and WNN will be the match:

Maronites v Pantel
on Sunday 13.11. 2016
at 10.30 am
from Winchmore Hill CCclub

The same game will also be shown recorded on Wednesday 16th November 2016 at approximately 10.20 pm.

HELLENIC TV1 and WNN you can watch on FREEVIEW Channel 244/International, or from HELLENIC TV internet site

www.hellenictv.net on desktops, laptops, tablets, i-pads, i-phones and android devices. Also on High Definition on the CYTA UK ROKU.

This game comes to you in association with SAPO GIVEAWAYS LTD.



THIS PAGE IS SPONSORED BY

WORKFLAIR LTD - ESTATE LETTINGS & MANAGEMENT**T: 020 8888 7067 A: 61 GREEN LANES, LONDON N13 4TD****E: info@workflair.co.uk W: www.workflair.co.uk****GUARANTEED RENTS PAID & FULL MANAGEMENT SERVICES AVAILABLE IN EAST & NORTH LONDON**

KOPA goal feast

FIXTURES Sunday 13 November 2016

First Division

Livadia v Anorthosis

12pm Southbury Leisure Centre, 192 Southbury Road, Enfield EN1 1YP

Second Division

Maronites v Pantel

10.30am Winchmore Hill Cricket Club, Ford's Grove, Winchmore Hill, London N21 3ER

LEAGUE TABLES

Division 1

TEAMS	P	W	L	D	GD	P
New Salamis	6	6	0	0	31	18
Olympia	5	4	1	0	8	12
Livadia	5	3	2	0	4	9
St Panteleimon	6	3	3	0	3	9
Omonia	6	3	3	0	-3	9
Brotherhood	6	3	3	0	-6	9
Arachne	5	1	4	0	-4	3
Anorthosis	6	1	5	0	-15	3
Cyprus Youth	5	1	4	0	-18	3

Division 2

TEAMS	P	W	L	D	GD	P
Apoel	6	5	1	0	10	15
Komi Kebir	5	4	1	0	5	12
Asha	6	2	3	1	3	7
Pantel	5	2	2	1	-1	7
Cetinkaya C.	5	2	3	0	-3	6
Achna	6	2	4	0	-10	6
Maronites	5	1	4	0	-4	3



FA Sunday Cup Second Round

New Salamis v Belstone

1.00pm Cheshunt FC, The Stadium, Theobalds Lane, Cheshunt, Herts, EN8 8RU

NLO v Omonia

1.00pm Mill Meadow, Gravel Hill, Chalfont St Peter, Gerrards Cross SL9 9QX

LFA Junior Cup

Second Round

St Panteleimon v Petts Wood

5pm Silver Jubilee Stadium, Townsend Lane, London NW9 7NE



Olympia



Asha

Achna the warning signs when Luke hit the post. On 20 minutes Adem Ali broke away from the left and coolly slotted the ball into the right end of the post. Chris Spyrou then put Asha 2-0 up on 25 minutes before scoring again on 35 min.

Five minutes into the second half Adem made it 4-0 and on 60 min

Chris Spyrou scored his hatrick to put Asha 5-0. On 70min Adem found the net for his hatrick to make the scoreline 6-0.

Finally on 75min our central defender Mike scored the final goal from a corner to win the game for Asha with the highest scoreline since Asha was formed. With their fund raising day at the

Tavernaki taverna in the evening the boys were buzzing.

LFA Sunday Trophy Second Round

Tranzonspor 6 Apoel 4**AFC Hammersmith 3****St Panteleimon 3****St Panteleimon won on penalties**

KOPA League Book Partners



KOPA Football League Reports

Sunday KOPA Football League Reports

Sunday 6th November 2016

First Division

Olympia 2 Omonia 1

A Great game with end to end stuff great individual effort from Ricky Loucas which was drilled into the bottom corner but Omonia dug in well. Half time 1 0 Second half Olympia had chances to finish game but good defending from Omonia kept them in the game Omonia then

equalised with Nektarios 1 1 and with 10 min to go super Altan Ceylan popped up with a header to make it 2 1 and a great win for Olympia. !!

New Salamis 6 Brotherhood 0

New Salamis are still riding high and comfortable after a convincing win over Brotherhood who had Yianni Koumettou making his debut in goal.

New Salamis goals came from Nico Muir 2, Steve Velandia, Deniz Mehmet 2 and Chris Xiouris.

Arachne 6 KLN 0

Arachne controlled the game

from start until finish. Leo Charalambous opened the scoring in the 15th minute. Chris Constantinides made it 2-0 before half time.

In the second half Ant Panayi scored from the penalty spot to make it 3-0. George Syrtadiotis made it 4-0 and Chris Constantinides scored 2 more to complete a hat trick to beat KLN 6-0.

Second Division

Asha 7 Achna 0

Asha started with a game plan and within 10 minutes gave

You can now buy the KOPA League official 40 year anniversary book online

You can now buy the KOPA League official 40 year anniversary book online

Go to the link below
kopa.ltbevents.com

The book includes and documents 40 years history of the KOPA football league with photos and text from the very first day till now. A must for your personal library.

For more information on how to buy the book telephone 07958 207412.

KOPA Cypriot Football League 40 YEARS – 1975-2015

We celebrated our 40th year anniversary this year and to commemorate this historical event we have produced a book to detail the league's 40 year history.

The Cypriot Football League – KOPA, was formed in 1975. KOPA hosts two divisions.

Most Cypriots in London and the wider football community have some connection with KOPA. The KOPA

League has over the years provided football to several thousand young men and will continue doing so, guiding them through youth to adulthood.

The League has also, in conjunction with KOA the Cypriot Sports Organisation in Cyprus, formed Representative Teams for Under 18's and Under 16's to represent the Cypriot Community in the UK in games versus the Cyprus National team of the same ages in Cyprus last year.

The League is highly respected in football circles due to its good level of football and organisation. Cypriots and their friends from the wider community from the age of 16 upwards compete in our League. Some of the founder teams carry the names of villages and clubs in Cyprus, Anorthosis, Apoel, Cetinkaya Cinar, New Salamis, Omonia, Maronites, Achna, Asha, Komi Kebir, Livadia, and Olympia are prime examples and more have joined since. Teams competing in the KOPA league field a minimum of 8 players with a Cypriot origin in matches.

The League has a representative team that play prestigious games against higher level clubs and communities. The representative team in the past has won the LFA Inter League Cup several times and had the honour to play the Cyprus national team in the UK and in Cyprus.

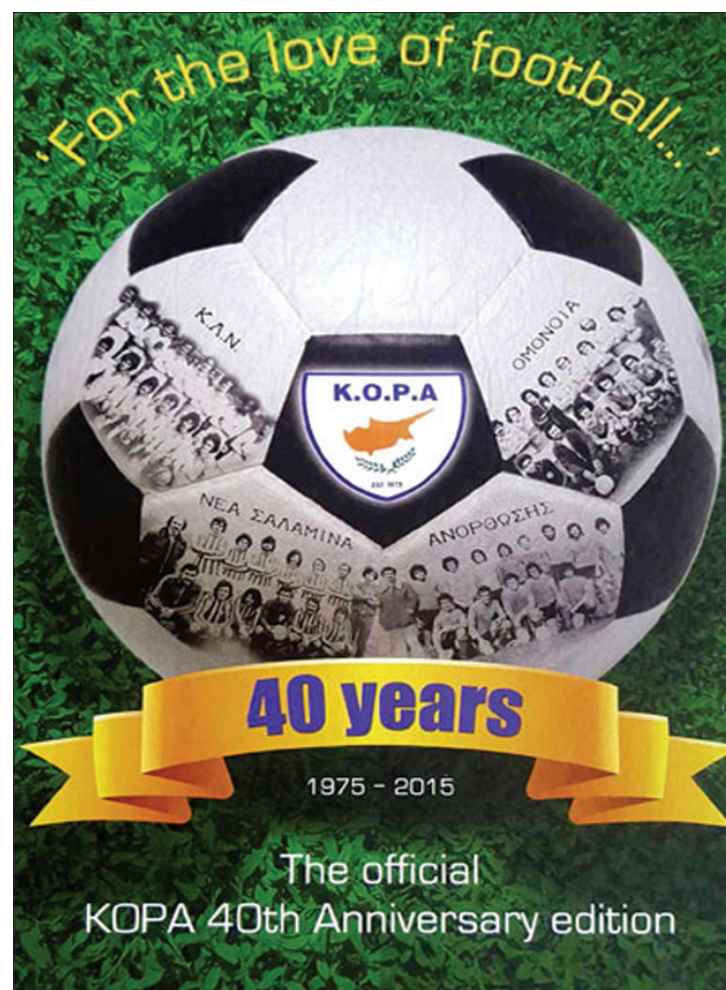
We also had our league team New Salamis win the prestigious FA Sunday Cup the all England cup and become the first KOPA league and London Football Association team to achieve this.

The KOPA League is also proud to have had players go on to greater things, the prime example is Sir Les Ferdinand of Achna FC who went onto play for QPR, Newcastle, Spurs and England.

Gregory Savva of Omonia (London) and Cosmos Fc went onto play for Omonia (Cyprus), Olympiakos, in Greece and the Cyprus National team.

We now give you an opportunity to buy this unique historical book online.

KOPA League Book Partners are Anthony Pepe, Capital Homes and Stef & Philips



KOPA League Book Partners



Ο Ρεπουμπλικάνος υποψήφιος Ντόναλντ Τραμπ εξελέγη 45ος πρόεδρος των Ηνωμένων Πολιτειών, σύμφωνα με την επίσημη καταμέτρηση.

Ο Ντόναλντ Τραμπ ξεπέρασε τον απαιτούμενο αριθμό των 270 ψήφων στο Κολέγιο των Εκλεκτόρων χάρη στην επικράτησή του στην πολιτεία του Γουισκόνσιν, που του επέτρεψε να αυξήσει τους Εκλεκτορές του σε 276.

Η Δημοκρατική αντίπαλός του Χίλαρι Κλίντον, που θα γινόταν η πρώτη γυναίκα πρόεδρος στην ιστορία των ΗΠΑ, έχει συγκεντρώσει 218 Εκλεκτορες.

Στην επινίκια ομιλία του, ο Ντόναλντ Τραμπ εμφανίστηκε ενωτικός παρά την διχαστική προεκλογική περίοδο, υποσχόμενος ότι θα υπηρετήσει ως πρόεδρος «όλων των Αμερικανών» με στόχο να γιατρευτούν τα τραύματα της διαίρεσης.

Παράλληλα υποχώρησε από παλαιότερες δηλώσεις του για δίωξη της Χίλαρι Κλίντον, λέγοντας πως η χώρα της οφείλει «μεγάλο χρέος» για τις πολυετείς υπηρεσίες της.

Στο μέτωπο της οικονομίας, ο νεοεκλεγείς πρόεδρος υποσχέθηκε τη δημιουργία εκατομμυρίων θέσεων εργασίας και τεράστιες επενδύσεις σε δημόσια έργα και στις υπο-

Ο Ντόναλτ Τραμπ 45^{ος} Πρόεδρος των Ηνωμένων Πολιτειών

δομές της χώρας.

Εμφανίστηκε λιγότερο μαξιμαλιστικός στις δηλώσεις του σχετικά με τις σχέσεις που θα επιδιώξει με τον υπόλοιπο κόσμο, αποφεύγοντας δηλώσεις περί περιορισμού της ενεργού συνδρομής στο ΝΑΤΟ.

Σημείωσε πως μολονότι θα θέτει πάντως ως προτεραιότητα τα συμφέροντα της Αμερικής, θα επιδιώξει «καλή σχέση με όλα τα έθνη που θέλουν να έχουν καλή σχέση μαζί μας». «Θα είμαστε δίκαιοι με όλους, όλους τους λαούς και όλα τα έθνη», προσέθεσε.

Ο Τραμπ ευχαρίστησε επανειλημμένα τους οπαδούς του, λέγοντας ότι δεν πρόκειται για προεκλογική εκστρατεία αλλά για «κίνημα», συμπληρώνοντας δε πως η εκλογή του δεν είναι τίποτα παρά η αρχή αυτού του κινήματος.

Η νίκη του Ντόναλντ Τραμπ χαρακτηρίζεται ιστορική, καθώς είναι ο πρώτος πρόεδρος της σύγχρονης ιστορίας των

ΗΠΑ που δεν έχει υπηρετήσει σε δημόσια θέση. Στις προκριματικές εκλογές του κόμματός του επικράτησε 17 αντι-

μα απέστειλε στον Ντόναλτ Τραμπ ο Πρόεδρος της Ρωσίας Βλαδμίρ Πούτιν, εκφράζοντας την ελπίδα ότι ερ-

και να αντιμετωπίσουν τα θέματα στην διεθνή πολιτική σκηνή και να αναζητήσουν αποτελεσματικές απαντήσεις



πάλων του, οι περισσότεροι με μεγάλη εμπλοκή στην πολιτική, ενώ κέρδισε την Χίλαρι Κλίντον διαψεύδοντας τις δημοσκοπήσεις.

Συγχαρητήριο τηλεγράφημα Πούτιν προς Τραμπ

Συγχαρητήριο τηλεγράφη-

μα από τον Πούτιν προς τον Τραμπ, ο οποίος τον συγχαίρει για την νίκη και τον εύχεται καλή διακυβέρνηση.

Σύμφωνα με το Κρεμλίνο στο τηλεγράφημα ο Πούτιν εκφράζει την ελπίδα ότι εργαζόμενοι από κοινού θα μπορέσουν να ξεπεράσουν την κρίση στις διμερείς τους σχέσεις

στην παγκόσμια ασφάλεια».

Έτοιμη για συνεργασία με τον Τραμπ η ΕΕ

«Οι δεσμοί της ΕΕ με τις ΗΠΑ είναι πολύ βαθύτεροι από κάθε πολιτική αλλαγή», δήλωσε πριν από λίγο η επικεφαλής της ευρωπαϊκής δι-

πλωματίας, Φεντερίκα Μογκερίνι, σχολιάζοντας την εκλογή του Ντόναλντ Τραμπ στην προεδρία των ΗΠΑ. «Θα συνεχίσουμε να δουλεύουμε μαζί ανακαλύπτοντας ξανά τη δύναμη της Ευρώπης», σημείωσε η επικεφαλής της Εξωτερικής Πολιτικής της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Σουλτς: Πιθανή συνεργασία ΕΕ με Τραμπ, αν υπάρχει σεβασμός στις ευρωπαϊκές αξίες

Σε πιο αυστηρό ύφος ο Πρόεδρος του Ευρωπαϊκού βουλίου σχολίασε την εκλογή Τραμπ. Πιθανή είναι η μελλοντική συνεργασία «αρκεί να γίνει με σεβασμό στις ευρωπαϊκές αξίες», δήλωσε σε γαλλικό ραδιόφωνο ο Μάρτιν Σουλτς.

Ο Μάρτιν Σουλτς έκανε λόγο για ένα «κύμα διαμαρτυρίας» που μετά το Brexit «έφερε τον Ντόναλντ Τραμπ στο Λευκό Οίκο» και εξέφρασε την «εκπληξη και την απογοήτευσή του».

Είπε μάλιστα ότι μέχρι τελευταία στιγμή ήλπιζε σε μια νίκη της Χίλαρι Κλίντον, «για να αποφευχθεί μια πλειοψηφία στον Τραμπ ο οποίος κατά την εκστρατεία κινητοποίησε με τρόπο αρνητικό και επιθετικό τα συναισθήματα και ο οποίος ισχυρίζεται ότι δεν έχει ανάγκη από οποιοδήποτε συμβουλευτικό θεσμό, πράγμα επικίνδυνο για ένα πρόεδρο των ΗΠΑ».

Στις 5 Δεκεμβρίου εξετάζεται η έφεση της βρετανικής κυβέρνησης

Την 5η Δεκεμβρίου όρισε το Ανώτατο Δικαστήριο στο Λονδίνο ως ημερομηνία έναρξης της εξέτασης της έφεσης της κυβέρνησης κατά της δικαστικής απόφασης που ορίζει ως αρμόδιο για την ενεργοποίηση του Άρθρου 50 και της διαδικασίας του Brexit το κοινοβούλιο και όχι την εκτελεστική εξουσία.

Επιβεβαιώνοντας και τυπικά την αποδοχή της κυβερνητικής έφεσης, το Ανώτατο Δικαστήριο ανακοίνωσε ότι η ακροαματική διαδικασία θα διαρκέσει τέσσερις ημέρες. Η οριστική απόφαση αναμένεται στις αρχές του νέου έτους.

Η Πρωθυπουργός Τερέζα Μέι δηλώνει πως αναμένει να ξεκινήσει διαπραγματεύσεις με τους Ευρωπαίους εταί-

ρους για τους όρους του Brexit πριν από τα τέλη Μαρτίου, σύμφωνα με το χρονο-



διάγραμμα που η ίδια είχε θεσπίσει πριν από την απόφαση του Ανωτέρου Δικαστηρίου.

Ωστόσο, το χρονοδιάγραμμα αυτό απειλείται με ανατρο-

πή σε περίπτωση που το Ανώτατο Δικαστήριο επικυρώσει την αρχική απόφαση και οι

θεση θα εξεταστεί από το σύνολο των 11 δικαστών του Ανωτάτου Δικαστηρίου λόγω της σοβαρότητάς της.

Εν τω μεταξύ, η τοπική κυβέρνηση της Σκωτίας ανακοίνωσε ότι θα αιτηθεί τη συμμετοχή της στη νομική προσφυγή κατά της κυβέρνησης ενώπιον του Ανωτάτου Δικαστηρίου.

Η τοπική Πρωθυπουργός Νίκολα Στέρτζιον, που έχει προειδοποιήσει ακόμα και με δημοψήφισμα ανεξαρτητοποίησης εφόσον δεν διασφαλισθούν τα δικαιώματα της Σκωτίας στην ενιαία αγορά, δήλωσε ότι «δεν μπορεί να είναι σωστό να αφαιρεθεί η ιδιότητα του μέλους της ΕΕ χωρίς κοινοβουλευτική συζήτηση, έλεγχο και συγκατάθεση».

Άσυλο σε Τούρκους πολιτικά διωκόμενους θα δώσει η Γερμανία

Άσυλο σε όλους τους πολιτικά διωκόμενους στην Τουρκία διατίθεται να παραχωρήσει η Γερμανία, προκαλώντας την οργισμένη αντίδραση της Αγκυρας.

Όπως δήλωσε ο υφυπουργός Ευρωπαϊκών Υποθέσεων της Γερμανίας Μίχαελ Ροτ, σε συνέντευξή του στην εφημερίδα Welt, η Γερμανία είναι ανοικτή σε όλους τους πολιτικά διωκόμενους – «όχι μόνο για τους δημοσιογράφους».

Άμεση ήταν η αντίδραση του τούρκου υπουργού Εξωτερικών Μεβλούτ Τσαβούσογλου, ο οποίος μίλησε για μία «χώρα που υποστηρίζει περισσότερο τρομοκρατικές οργανώσεις κατά της Τουρκίας».

Όσοι διώκονται πολιτικά στην Τουρκία μπορούν να ζη-

τήσουν άσυλο στη Γερμανία, δήλωσε συγκεκριμένα ο Ροτ στη Welt για να τονίσει ευθύς αμέσως ότι «αυτό ισχύει ρητά, όχι μόνο για δημοσιογράφους».

Ο Ροτ υπογράμμισε επίσης ότι αυτό που συμβαίνει αυτόν τον καιρό στην Τουρκία δεν συμβαδίζει με την αντίληψη την οποία έχει η γερμανική κυβέρνηση για τις ευρωπαϊκές αξίες, το κράτος δικαίου, τη δημοκρατία και την ελευθερία του τύπου.

Τάχθηκε ωστόσο κατά της διακοπής των διαπραγματεύσεων της Ευρωπαϊκής Ένωσης με την Τουρκία διότι αυτό «θα άφηνε μόνους τους Τούρκους, οι οποίοι είναι προσανατολισμένοι προς τη Δύση».

Ο τούρκος υπουργός Εξω-

τερικών Μεβλούτ Τσαβούσογλου κατηγόρησε από την πλευρά του το Βερολίνο ότι επιτρέπει στα μέλη του Εργατικού Κόμματος του Κουρδιστάν (PKK) και του ακροαριστερού Επαναστατικού Λαϊκού Απελευθερωτικού Κόμματος-Μετώπου (DHKP-C), οργανώσεις που έχουν πραγματοποιήσει επιθέσεις στην Τουρκία, να δρουν στο γερμανικό έδαφος ανένωχλητες.

«Το DHKP-C και το PKK δρουν στη Γερμανία, αλλά τους υποστηρίζουν επειδή είναι εναντίον της Τουρκίας. Η Γερμανία είναι η χώρα που υποστηρίζει περισσότερο τρομοκρατικές οργανώσεις κατά της Τουρκίας», δήλωσε ο Τσαβούσογλου κατά τη διάρκεια συνέντευξης τύπου.

ΠΡΟΣΚΛΗΣΗ/INVITATION



Προς όλα τα στελέχη του ΑΚΕΛ Βρετανίας
To all leading members of AKEL in Britain

Αγαπητοί σύντροφοι,
συντρόφισσες / Dear comrades

Καλείστε στο ενδιάμεσο Ακτιβ για τον Έρανο της ΚΕ του ΑΚΕΛ για το 2016 των μελών της Ολομέλειας της Επιτροπής του Παραρτήματος και όλων των μελών του ΑΚΕΛ Βρετανίας που θα πραγματοποιηθεί την Δευτέρα 21 Νοεμβρίου 2016 η ώρα 7.30μμ στα γραφεία του Κόμματος.

You are invited to the in between meeting of AKEL in Britain's Leading members on Monday 21 November 2016 for the Central Committee's Fundraising for 2016, at 7.30pm at the Party Office.

1. Πολιτικές Εξελίξεις
Political Developments

2. Έρανος της ΚΕ του ΑΚΕΛ 2016
Akel Fundraising for 2016

3. Βράβευση ΚΟΒ που κάλυψαν το 70% του στόχου τους στον έρανο της ΚΕ του ΑΚΕΛ 2016
Awards of Branches for reaching 70% of their target of Akel Fundraising for 2016.

4. Διάφορα
A.O.B

5 νεκροί από ανατροπή τραμ στο Croydon

Ένα τραμ ανατράπηκε χθες στο νότιο Λονδίνο, όπως ανακοίνωσε η αστυνομία, ενώ μέσα ενημέρωσης μεταδίδουν πως πέντε άνθρωποι έχασαν τη ζωή τους και 50 τραυματίστηκαν.



χθες στις 6 το πρωί. Συγκεκριμένα ένα τραμ ανατράπηκε στην οδό Άντισκομπ στο Κρόιντον», δήλωσε εκπρόσωπος της αστυνομίας. Η πυροσβεστική υπηρεσία του Λονδίνου ασχολείται με αυτό το σοβαρό δυστύχημα.

Απεβίωσε από ανακοπή καρδιάς ο Α. Βγενόπουλος

Ανακοίνωση που εξέδωσε το Διοικητικό Συμβούλιο της Marfin Investment Group (MIG), αναφέρει πως με βαθιά οδύνη ενημερώθηκε για το



θάνατο του ιδρυτή του Ομίλου Ανδρέα Βγενόπουλου, από καρδιακή ανακοπή.

Το 1998 δραστηριοποιήθηκε στον επενδυτικό και τραπεζικό χώρο, δημιουργώντας έναν από τους μεγαλύτερους επιχειρηματικούς ομίλους στην Ελλάδα.

Σύμφωνα με την επιθυμία της οικογένειας η κηδεία έγινε σε κλειστό οικογενειακό κύκλο.